

شىكارىكى ياساى بۇپرسى رىفراندۆم و كۆنڧىدرالى

عوسمان عەلى وەيسى
دكتورا لە ياساى دەستورى

مەۋلەت - ئابى ۲۰۱۷

ناوى كتيب : شىكارىكى ياسايى بۆ پرسى ريفراندۆم و كۆنفيدراللى

نووسىنى : عوسمان عەلى وەيسى

تىراژ: ۲۰۰۰ دانە

پیشکشه به :

**هه موو ئه و کوردستانیانهی که :
بۆ دهولتهت سازی و مروثه سالاری و نیشتمان سازی و
نهته وه سازی کوردستان کار ده کهن.**

ئاۋەرۈك

- پېشەكى ۷
- بەشى يەكەم ۱۱
- چۈرچۈۋە ياسايى پىادەكردنى رىفراندۆمى نىشتىمانى ۱۱
- لە باشۋورى كوردستاندا ۱۱
- دەسپىك: ۱۳
۱. مېژۋوى سەرھەلدانى رىفراندۆم ۱۷
- ۱-۱ بىنەچە ي رەۋايى ئەنجامدانى رىفراندۆم ۲۰
- ۱-۱-۱ رىفراندۆم و دىموكراسىيەت و مافى چارەنوس ۲۱
- ۱-۱-۱-۱ دىموكراسىيەتى راستەوخۇ ۲۱
- ۱-۱-۱-۲ دىموكراسىيەتى ناراستەوخۇ ۲۱
- ۱-۱-۱-۳ دىموكراسىيەتى نىمچە راستەوخۇ ۲۲
- ۲-۱ شىۋازەكانى "سەرھەلدان و ئەنجامدان"ى رىفراندۆم ۲۳
- ۱-۲-۱ شىۋازەكانى بېرىاردانى خەلك ۲۵
- ۱-۲-۱-۱ روالەتە سەرھەكىەكان ۲۵
- ۱-۲-۱-۲ روالەتە لاۋەكىەكان ۳۴
- ۲-۲-۱ رىفراندۆمى نىشتىمانى بۇ مافى چارەنوس ۳۵
- ۲- پالېشتىيە ياسايىيەكانى ئەنجامدانى رىفراندۆم لە باشۋورى
- كوردستاندا ۳۹
- ۱-۲ پاساۋە ياسايىيەكانى ئەنجامدانى رىفراندۆمى نىشتىمانى لە
- باشۋورى كوردستان ۳۹
- ۱-۲-۱ گەلى كوردستان كەسىكى ياسايى ياساى نىودەۋلەتتېيە ۳۹
- ۲-۱-۲ مافى مېژۋويى ۴۰

٢-١-٣ مافی چاره‌نووسی باشووری کوردستان ره‌ه‌ندی نیوده‌وله‌تی هه‌یه	٤١
٢-١-٤ باشووری کوردستان به‌نایاسایی به‌عیراقه‌وه لکی‌نراوه	٤٤
٢-١-٥ کورد تاوانی نیوده‌وله‌تی به‌رامبهر ئه‌نجام‌دراوه	٤٥
٢-١-٦ مافی کشانه‌وه له‌ده‌ستووری فیدرالی	٤٧
٢-١-٧ کوردستان له‌ژێر چه‌وسانه‌وه‌دایه	٤٩
٢-١-٨ ریگرتن له‌ئازادی گه‌لان تاوانه	٤٩
٢-١-٩ پیشیلکردنی ده‌ستووری ئیتیحادی	٥٠
٢-٢ ده‌ستووری عیراق و ریفرا‌ندۆم	٥١
٢-٢-١ ریفرا‌ندۆم له‌ده‌ستووری عیراق ٢٠٠٥	٥١
٢-١-٢ ریفرا‌ندۆم له‌سه‌ر په‌یمان‌نامه‌و ریکه‌وت‌نامه‌ نیوده‌وله‌تیه‌کان	٥٧
٢-٣ ئامرازه‌کانی داواکردن و پیاده‌کردنی مافی چاره‌نووس	٥٧
٢-٤ ئاسته‌نگه‌کانی به‌رده‌م ئه‌نجامدانی ریفرا‌ندۆمی نیشتمانی	
باشووری کوردستان	٥٨
٣-١ پیشینه‌ی کاری ریفرا‌ندۆمی نیشتمانی	٦٢
٣-٢ له‌چ کاتی‌کدا ریفرا‌ندۆمی نیشتمانی ئه‌نجام بدریت	٦٧
٣-٣ میکانیزمی ریفرا‌ندۆمی نیشتمانی له‌باشووری کوردستاندا	٧٢
٣-٤ کاتیی ریفرا‌ندۆم و راگه‌یاندنی سه‌ربه‌خۆیی	٨٢
٣-٥ چه‌ند باره‌کردنی ئه‌نجامدانی ریفرا‌ندۆمی نیشتمانی	٨٧
٣-٦ مه‌رجه‌کانی ده‌نگ‌ده‌ر له‌ریفرا‌ندۆمدا	٨٨
٣-٧ پرسپاری ریفرا‌ندۆمی نیشتمانی	٨٨
ده‌ره‌ئ‌ه‌نجام:	٩١
پوخته:	٩٣
پاشکۆ	٩٥
سه‌رچاوه‌کانی به‌شی یه‌که‌م	٩٦

۱۰۵	.....بەشى دووھم
۱۰۵	.....بوارى پيادەکردنى كۆنفيدرالىيەت
۱۰۵	.....(باشوورى كوردستان و عىراقى عەرەبى وەك نمونە)
۱۰۷	.....دەروازە:
۱۱۰	.....۱- دەولەت و يەككىتى نيوان دەولەتان
۱۱۰	.....۱-۱ دەولەت
۱۱۳	.....۲-۱ شيۆەكانى دەولەت
۱۱۵	.....۳-۱ ناساندنى دەولەتى (يەككىتى) تىكەلاو
۱۱۷	.....۴-۱ خاسيەتەكانى يەككىتى (الاتحاد) بە شيۆەيەكى گشتى
	.....۲- يەككىتى كۆنفيدرالى (كۆنفيدراسيۆن) Union Confederation
۱۲۰	.....
۱۲۰	.....۱-۲ پىناسەى كۆنفيدرالى
۱۲۴	.....۲-۲ ئامانجى يەككىتى كۆنفيدرالى
۱۲۵	.....۳-۲ پىگەى ياساي دەستەى بالاي يەككىتى كۆنفيدرالى
۱۲۹	.....۴-۲ خاسيەتەكانى يەككىتى كۆنفيدرالىيە دەولەتان
۱۳۶	.....۵-۲ جياوازى نيوان يەككىتى فيدرالى و يەككىتى كۆنفيدرالى
۱۴۱	.....۳- ئەنجامدانى يەككىتى كۆنفيدرالى
۱۴۱	.....۱-۳ جاردانى كۆنفيدرالى
۱۴۳	.....۲-۳ چەند نمونەيەكى كۆن و ھاوچەرخى كۆنفيدرالى
۱۴۸	.....۳-۳ باشوورى كوردستان و پىكەينانى يەككىتى كۆنفيدرالى
	.....۴-۳ رۆژھەلاتى ناوين و عىراقى عەرەبى و راستكرنەوہى سايكس - پىكۆ
۱۵۹	.....
۱۶۴	.....دەرئەنجام:
۱۶۷	.....سەرچاوەكانى بەشى دووھم

پیشہ کی

یہ کیّ له سہرہ کیتیرین ئه و مافه نیشتمانی و میللیانہی که له گه لی کوردستان قه ده غه کراوه و، له سهر دهستی نه ته وه سهرده سته کانی ناوچه که به رده وامه، پرسى پياده کردنى مافی چاره نووسه به هه ردوو رواله تی ناوخوايي و دهره کی، له کاتی کدا گه لی کوردستان کۆنترین دانیشتویی ناوچه ی خۆیه تی و میژووی نیشته جیبوونی له هی ئه وان رهگ ئازۆتره و، قولای میژووی زیاتره .

سهره کیتیرین ره خنه یه که له دهستووری عیراق گیرابی ئه وه یه که به راشکاوی باسی مافی چاره نووسی نه کردوو وه که له دهستووری فیدرالی هه ندی گه لانی جیهان هه یه، به لام بیگومانین له وه ی که راسته و خۆ و ناراسته و خۆ هه موو ئه و کۆنسیپت و ده لاله تانه ی تیدایه که دهره تی پياده کردنى ئه م مافه بهیننه دی .

کاتی سوننه کان له عیراق راونران و په نایان هی نایه کوردستان له ۲۰۱۱، پیشنیازی کۆنفیدرالیه ت خرایه پروو، کاتی هه ره شه کانی به غدا بۆسه ر کوردستان له سه ربازییه وه تا ئابووری په ره ی سه ند، پیشنیازی ریفراندۆم خرایه پروو. ئاساییه که ئیمه ئه و راستییه

دوویات بکهینهوه که کورد ئه گهرله مهیدانی جهنگ براوه بی، ئهوا له دانوستان لاوازه، ئه م باسه بو ئیستاش راسته. ههر بویه توژیینهوه ئه گهر سادهش بی، پیویسته و بهرچاوپونییه که.

له پال ئه مه دا، پرسى ريفراندۆم وهك چه مكیكى ديموكراسيه تى نیمچه راسته وخۆی هاوچه رخ ده بی بایه خى پیبدری، قبولنه کردنی گه پانه وه بو رای گهل و ئه نجامنه دانی ريفراندۆم له سه ر زۆر پرسى هه ستیاری نیشتمانی، هه ندی پرس و ته نانه ت پرۆسه ی سیاسى کوردستانی ئالۆز کردوه، چونکه وهك ده ستوورناسان ده لێن: له م جوړه ديموكراسيه دا گهل چاودیری به رده وام به سه ر نوینه ره کانیه وه ده کات و، تا ئه و یاسایانه ی ده رده چن گوزارشتیكى راسته قینه بن له خواستی گهل. ئه گهر ئه مه گرفتى تیکه وت به ريفراندۆمی گهل چاره سه ر ده کری.

بابه تى ريفراندۆم بو سه ره خۆی گهلان که نه ته وه یه کگرتوه کان وهك میکانیزمیكى ديموكراسى له سالی ۱۹۵۲ ه وه به فه رمی ناساندویه تى، له نیوه ی دووه می سه ده ی بیسته و له لایه ن گهلانى رۆژه لات و رۆژئاوا بو گه یشتن به سه ره خۆی تاک لایه نه یان به ریکه وتن له گهل ده وله تى هاوبه ش یان به سه ره رشتى نه ته وه یه کگرتوه کان ئه نجام دراوه، بو کوردستانیش گرنه که بویه که م جار ريفراندۆمی نیشتمانی ئه نجام بدات.

بابه تى کۆنفیدرالیش په یماننامه یه که له گهل ده وله ت یا نه ته ویه کی دی که پرسى جیگای بایه خى هه ردوولا ده گریته خو،

هینانەدی پەیماننامە یەکی لەم چەشنەش خزمەت بە ئاسایش و تەنایی گەلی کوردستان و عێراق دەکات و، ئەگەر دوو دەولەتی دراوسی بێن، دەکرێ بەغداو کەنداو بۆ کوردستان قولاییەکی ستراتیژی بێ و، لە بەرامبەردا ھاریکاری و ھەماھەنگی زیاتر لە نیوان دەولەتی باشوری کوردستان و عێراقی عەرەبی دێتە دی کە پیمان وایە ھەردوولا دەبنە فاکتەری گەشەپێدان و پیشکەوتن بۆ یەکتەر.

ئەم کتیبە ی لە بەر دەستدایە، سەرەتایە کە بۆ ناساندنی ئەم دوو پرسە سەرەکییە، ھەولێکە دەلی دەسەلاتی سیاسی دەکرێ پارێزگاری بۆ تاک و کۆمەل بەرجەستە بکات، ئەگەر دامەزراوەی نیشتمانی و دیموکراسی و سەرۆری یاسا ببنە فەرمانرەوا. لە پیادەکردنی ریفراندۆم وەک میکانیزمیکی دیموکراسی و بۆ سەر بە خۆیی نیشتمانی و وەک میکانیزمیکی بۆ قولتکردنی رای گشتی و سەرۆری گەل ھاوکارمان دەبێ بۆ پەرەپێدانیکی تەندروستی کاروباری حوکمرانی و دیموکراسیەتیکی تەندروست و چەسپا، ھەر وہا کۆنفیدرالی یان ھەرناویکی دیکە ی لەم چەشنە، دەتوانی ھەنگاویکی گرنگ بێ بۆ بەخشینی دلنیایی بە نەتەوێکانی دەورووبەر، خستنە پووی روویەکی گەشی شارستانی لەبری پلان و پیلانگی پان، دەکرێ ھاوپەیمانی و ریکەوتنەکانمان بۆ پرسە ھاوبەش و هینانەدی بەرژەوێندیە بالاکانی گەلانی ناوچە کە بێ.

لەسەرنج و تیبینی و بۆچوون ھەر بەرپێزیکی خوشحال دەبین و،

هيوادارين ئۇم بابەتانه هاوکار بن له وهی مانایاک بۆ دهوله تسای و
مرؤقسالاری بهینیتهدی، که له دوو به شدا ده خریتته به رده ست،
به شی یه که م تایبته به ريفراندۆم و به شی دووهم تایبته به
کۆنفیدرالیه ت.

بهشی بهکهم

**چوارچیوهی یاسایی پیادهکردنی
ریفراندۆمی نیشتمانی
له باشووری کوردستاندا**

دەسپیک:

پرسی ريفراندۆم، رهههندی نيشتمانی و قانونی و سياسی و جفاکی و ميژوویی و ئابووری ههيه، له ئیستادا بۆ كوردستان ئهجامدانی ريفراندۆمی نيشتمانی بۆ ههستيارترین شیۆاز و مانای گشتپرسی تاوتوی دهكریت و جهختی لیدهكریت كه ئهویش باسی چاره نووس⁽¹⁾ و ئایندهی گهلی كوردستانه، له م پرسه شدا شه قامی كوردستانی كه له بنه پره تدا شه قامیكي نيشتمانی و نه ته وه ییه، وه زۆربهی لایه نه سياسیه كانی باشووری كوردستان، خوازیاری

1 مافی بریاردانی چاره نووس، له لۆژیکی ریکه وتنی ویستقالیا له سالی ۱۶۴۸ دا ههیه و، له سه ره تایی شورشی فرنسا له سالی ۱۸۷۹ باسیكراوه دواتریش له لایه ن سه رۆکی ویلایه ته یه كگرتوه كانی ئه مریكا (ودرو ویلسن) پاش جهنگی جیهانی یه كه م جهختی له سه ركراوه ته وه، هه روه ها له شوپره شی به لشه فی روسیا له سالی ۱۹۱۷ جهختی لیکراوه ته وه، به تایبه ت بۆچوونی فلادیمیر لینین له پیش سه ركه وتنی شوپره ش له شوباتی ۱۹۱۴ کتیبی (مافی نه ته وه كانی له بریاردانی چاره نووس) دا نووسی، به لام پاش جهنگی جیهانی دووهم له لایه ن نه ته وه یه كگرتوه كان وه ك پره نسیپ و بنچینه یه کی یاسایی نیو ده وله تی گشتی چه سپا. بۆ زیانیاری زیاتر بپوانه: د. عبدالفتاح عبدالرزاق محمود، الإعلان عن الدولة، دار الكتب القانونية، مصر، ط ۱، ۲۰۰۹، ص ۴۱۶ - ۴۱۸، و د. محمد عمر مولود، الفدرالية وامكانية تطبيقها في العراق، مؤسسة موكریانی للطباعة والنشر، ط ۱، أربیل، ۲۰۰، ص ۲۰۴ - ۲۱۷، و عبدالرحمن سلیمان الزیباري، الوضع القانوني لإقليم كردستان العراق في ظل قواعد القانون الدولي العام، ط ۱، مؤسسة موكریانی للطباعة والنشر، أربیل، ۲۰۰۲، ص ۳۳۰ - ۳۳۳.

ئەنجامدانى ئەم ئەركە مېژويىيە و پىادە كىردنى ئەم مافە دىموكراسىيە دەكەن .

خواستى ھەر نەتە و ھەك و خەباتى سىياسى و ياسايى و دىپلوماسى ھەر بىراقىكى نىشتىمانى، بۇ ھىنانەدى مافى چارە نووس بە چەندىن قۇناغدا دەگوزە رېيت، ھەر وەك خەباتى چەكدارى و شۆرشگىپىرى، خەباتى سىياسى، لە پىناو ھىنانەدى ئاشتى و ئازادى، پىرسى رىفراندۆمى نىشتىمانى، ئامرانىكى گىرنگى ھاوچەرخە بۇ ھىنانەدى ئەم ئامانجە .

كاتى ئەو ھاتوۋە ھەنگاۋ بىنپىن بو رىفراندۆمى نىشتىمانى باشوورى كوردستان، بە مەبەستى گوزارشتكىردى ھاۋنىشتىمانىان بە ھەموو پىكھاتە كانەو، لە خواستى دىيارىكىردى مافى چارە نووسس بۇ راگە ياندنى دەۋلەتى سەربەخۇ، چونكە بە ھوى ئەو ناسە قامگىرىيەى رۆژھەلاتى ناوہ پاست لە ئارادايە و سەرقالبوونى ولاتانى دەوروبەر بەكىشە ناو خۆيەكانى خۆيان .، دەرفە تىكى گونجاۋى مېژوۋىيە لە بەردەستدایە .

باشوورى كوردستان كە بە قۇناغىكى راگوزەرى مېژوۋىيە سىياسى خۆيدا تىدە پە رېيت، باسكىردن لە پىرسى رىفراندۆمى نىشتىمانى و شەن و كە و كىردنى وەك يەكى لە ئەركە نىشتىمانى و دىموكراسىيە كانە، لەم چوارچىۋە يەدا، بە لە بەرچاۋگرتنى ئەزموونى گەلان چوارچىۋەى ياسايى پىرسى رىفراندۆمى نىشتىمانى لەم توپىژىنە و ھە يەدا دەخەينە رۈۈ .

ئەم توپۆزىنە ۋە يە بايەخ دەدات بە پىرسى رىفراندۆم و روونکردنە ۋە يە ياسايى ئەم بابەتە، مانا ۋە لالەتە ياسايىە كانى لە باشوورى كوردستاندا.

ۋاتە تەنھا توپۆزىنە ۋە يە كى ئەبستراكت نىيە لە چوارچىۋە يە تيۆرىدا، بەلكو توپۆزىنە ۋە يە كى ئەكادىمىيە لە باسكى تيۆرى - پراكتىكىدا، بۆ خستەنە رووى پىادە كردن ۋ ئەنجامدانى راپىرسى بە شىۋە يە كى ياسايى لە باشوورى كوردستاندا، بە بەراورد كردن ۋ سوود ۋەرگرتن لە ھەندى ئەزمونى گەلان. لەم توپۆزىنە ۋە يە دا، باسى ميژووى پىرسى رىفراندۆمى نىشتمانى ۋ ئامانج ۋ مەبەست ۋ پاساۋە ياسايىە كانى ۋ مۆدىلە كانى لە بەرچاۋ گىراۋە، چوارچىۋە يە رەۋايى ياسايى لە دەستور ۋ ياساى نۆۋدە ۋ لەتى گىراۋە تە بەر.

رىفراندۆم ۋە ك پىرسكى دىموكراسى ۋ پىادە كراۋ بۆ دەرچوونى گەلان لە كۆلۇن ئىيازىمە ۋە بۆ سەرىبە خۆيى گەلان لە دەۋلەتى فېدېرالى ۋ لە دەۋلەتى سادەدا پىادە كراۋە، بە گوپىرە ي پىۋىستى توپۆزىنە ۋە كە لەم باسەدا دەخىنە روو، ئەم بابەتەنە بە چەمكى ياسايى ۋ نمونە ي زىندوى جىھان لە سەر پىرسى رىفراندۆمى نىشتمانى بە سەر باشوورى كوردستان پىادە دەكرىن.

خەباتى رىزگارى نىشتمانى گەلى كوردستان بۆ ھىنانەدى مافە سىروشتى ۋ دىموكراسىيە كانى زىاتر لە سەدە يە كە بەردە ۋامە، لەم روۋە ۋە خەلكى كوردستان، رىگا ياسايىە كانى خەباتى تاكىردۆتە ۋە، لە دەرفەتى رەخساۋى ئىستى رۆژھەلاتى ناۋىن ۋ، ئەۋ باس ۋ

خواسەى لە ناوەندەکانى توێژىنەوهى جیهانى و لە سەر ئاستى کوردستانىش هەیه، پرسى دەولەتى کۆمارى باشوورى کوردستان بۆتە بابەتیکی رۆژهۆ.

لەم چوارچۆیهىدا، ريفراندۆمى نیشتمانى بۆ وهگرتنى راي ئازادى خەلکى کوردستان خالکى وهچهرخانى گرنگه، ئەم باسه لەم نىگایهوه، لە چوارچۆیهى ياسای دەستوورى و لایهنه ياساییه پهيوهنداره نیودهولەتیهکهدا ئەوه روون دهکاتهوه، که ريفراندۆم خزمەت به ئامانجه نیشتمانى و نهتهوهییهکانى خەلکى کوردستان دهکات و، فاكتهرىکى گرنگى سهقامگىرى ستراتىژىیه له رۆژهۆلاتى ناویندا، که کارىگهرى ئىجابى بۆ سەر پرسهکانى ئاشتى و ئاسایش دهبى له جیهاندا.

۱. میژووی سەرھەلدانی ریفراندۆم

مەسەلەى دیموکراسیەت تەنھا بابەتیکى تیۆرى یان فیکرى نییە، بەلکۆ لە واقیعدا رەنگدانەووەى مەملەتییەکی توندە لە ئاستە جیاوازه کانی نیوان هیژە نیۆدەولەتیه کان و نیوان دەولەتان و نیوان تاکەکان و نیوان گەل و حکومەتەکان . تایبەت بەم بابەتە، رۆحى میللەتیک چۆن نما دەکات، ئەو گیانە مەزنە دەستەجەمعیەى کە ھەر نەتەوہیەک ھەییەتى چۆن بەرجەستە دەبیت و، بە چ شیۆہیەک گوزارشت لە خۆى دەکات، نەتەوہیەکی سیاسى چۆن شوناسى نەتەوہیى بەرز رادەگریت و شکۆمەندى چۆن دەپاریزیت و، لە چوارچیوہیەکی دیموکراسیدا چۆن خزمەت بە خۆى و مرۆفایەتى دەکات^(۱).

لە دیدى راگەیاندى سەر بەخۆیى ویلایەتە یەكگرتوہ کانى ئەمریکا، لە راگەیاندى سەر بەخۆییدا ھاتووە، کە رەنگدانەوہى بیروبوچوونەکانى جۆن لۆک و تۆماس جیفرسون بوو، دەلى: ئیمە وا گوزارشت دەکەین کە ئەم راستیانەى خوارەوہ بەلگەنەویستن: ھەموومان بە ئازادى لە دایک دەبین و جیاوازیمان نییە، خوداوەند ھەندى مافی پێبەخشیوین کە ناکرئ مامەلەیان پێوہ بکریت، لە وانەش ژیان و ئازادى و گەران بە دواى بەختەوہریدا، و دەبئ

1 أندریة سیغفرید، روح الشعب، ترجمة، عاطف المولى، المركز العربى للأبحاث ودراسة السياسات، ط ۱، بیروت، ۲۰۱۵، ص ۱۳.

حکومه تیک هه بیته ئەم مافانه بپاریزیت و رهوایی له رهزانه ندی هاو نیشتمانیان وه ربگریته، ههروه ها مافی خه لکه که سیسته می حوکم بگوریت یان ئیلغای بکات کاتی بوی روون ده بیته وه که ئەم سیسته مه زیان به ئامانجه کانی ده گه یینیت، ههروه ها مافی خه لکه حکومه تیکی نوی دابنیت که وه فادار بیت بو پیداو یستیه کانی ئەم پره نسیپانه و، ده سه لاته کانی به شیوه یه که ریک بخت که گونجاوه بو گه رنتیکردنی ئاسایش و به خته وه ریی ... هتد^(۱).

له لایه کی دیکه، مانای راگه یاندنی سه ره به خویی ئەم ریکا، شتیک نه بوو جگه له گوزارشت کردن له (ئازادی ده رب رینی رای گشتی) له سه ره مه سه له یه که، “ له ریگه ی رسته ی یه که مه وه ره وایه تی پیده دات که ده لئ (کاتیک، له میانه ی رووداوه کانی مروقه وه، گه لیک وا ده بیته که ناچاره په یوه ندی سیاسی له گه ل گه لیک تریا بپچرینیت). به م شیوه یه، دوا ی ۱۳ سال له باس و خواس و نار ه زایی، رایه کی گشتی فراوان دروست بوو که ئاماده ی جیا بوونه وه بوو، جیا بوونه وه ی قبول کرد^(۲).

ههروه ها له پرسه یه کسانه نیوان مروقه کاندای، له چارته نه ته وه یه که گرتووه کاندای سی لایه نی سه ره کی پۆلینکراوه، ئەویش یه کسانه

1 راگه یاندنی سه ره به خویی ئەم ریکی ۴ - ۷ - ۱۷۷۶.

2 فرانسوا شاتلیه و اولیبه دوماهیل و ایفلین بیزیه، معجم المؤلفات السیاسیه، ترجمه: د. محمد عرب صاصیلا، المؤسسة العربیه للدراسات والنشر والتوزیع، بیروت، ۲۰۱۴، ص ۳۸۱.

نیوان گه لآن و یه کسانى نیوان دهوله تان و یه کسانى نیوان هاو لاتیانه .
له یه کسانى نیوان گه لانداندا، جهخت دهکات که گهل خاوه نى
دهسه لاته و خاوه ن دهسه لاتی ره هایه له برپاردانى چاره نووس و له م
بارهدا گه لآن به ته واوى یه کسانن . له ئامانجه کانى نه ته وه
یه کگرتووه کانداندا هاتووه : گه شه پیډانى په یوه ندى دۆستانه له گهل
نه ته وه کان له سه ر بنه مای ریژگرتن له و پرینسیپیه ی که یه کسانى له
نیوان مافه کانى گه لانداندا به رجه سته دهکات و هه ریه که یان مافی
چاره نووسیان ده بییت، هه روه ها گرتنه به رى ریوشوینى تر که
گونجاوه بۆ راگرتنى ئاشته وایی گشتی^(۱).

که واته دیموکراسیه ت و، یاسای سروشتی و مافه کانى مرؤف،
به لگه نامه ی کۆمه لى نیوده وله تییه که بوار ده دات هاو نیشتمانیان
مافی چاره نووسى خویان دیاری بکه ن، باشتترین سیسته میکه که
به رگری له مافی سروشتی و ئازادى خه لک و ریژگرتن له خراب
به کاره یئانی دهکات.

1 برگی ۲ له ماده ی یه که م له چارتی نه ته وه یه کگرتووه کان .

١-١ بڼه چهى رهوايى نه نجامدانى ريفراندوم

ريفراندوم ئامرازى رهوايى په نابردنى گهل و نه ته وه كانه بؤ گوزار شتكردن له خواستى ئازاد و سه ربه خو سه بارهت به پرسىكى گشتى و بايه خدار، له وانه ش ئه و ريفراندومى كه په يوه ندى به مافى چاره نووسه وه هيه، چونكه به شيكه له پرژه و پرؤسهى ديموكراسيهت كه بؤ پرؤسهى سياسى و دهستنيشانكردنى سيسته مى حوكمرانى و كاروباره سه ره كيه كانى فه رمانپه وايى و پرسه گرنگ و بايه خداره كان په ناي بؤ ده برييت، كه خواستى به كومهلئ ئازاد ئه نجامى ده دات و، ئه م كارهش له گه شه و فراونبووندايه هر له سه دهى ناوه پاسته وه تا به ئه مړؤ ده گات، ئه مه وپراي ره گناژوئى له ميژودا^(١)، به م شيوه يه، ئه نجامدانى ريفراندومى نيشتمانى پرژه يه كى ديموكراسيه بؤ گوزار شتكردن له ئازدادى بؤ دهسته به ركردنى مافى چاره نووس و، گه لان بؤ هيتانه دى ئه م مافه به شيوازى ديموكراسى په ناي بؤ ده به ن.

به م شيوه يه، سه ركه وتووترين ئامراز بؤ پياده كردنى مافى چاره نووس ريفراندوم، كه بوار ده داته هاو نيشتمانيان تا سه بارهت به ئايندهى سياسى ولاتيان ريفراندوم بكن، ئه مه ش ئامرازى

1 ابراهيم علي كرو الهاجاني، مبدأ حق تقرير مصير الشعوب والإستفتاء عليه، كوردستان العراق نموذجاً، رسالة ماجستير، قدم الى كلية العلوم السياسية، جامعة صلاح الدين، ٢٠٠٦، ص ٩٧.

هه ره باش و راسته و خۆيه بۆ پياده كړدى مافى چاره نووس. هه ريه كه له كۆمه لهى گه لان و نه ته وه يه كگرتووه كان برپاريانداوه ريفرانندۆم له زۆر ده ولت نه نجام بديت تا ده رفهت بديتته گه لان بۆ هيئانه دى مافى چاره نووس⁽¹⁾. هه ر بۆيه ديموكراسيهت بڼه چهى ره واييدانه به م پرسه و، بۆ ناساندنى زياتر په يوه ندى ريفرانندۆم به جوړه كاني ديموكراسى ده خه ينه روو.

۱-۱-۱ ريفرانندۆم و ديموكراسيهت و مافى چاره نووس

ديموكراسيهت شيوازى جوړاوجوړى هه يه، تايبهت به باسه كه مان،
ئه م شيوازانه ده خه ينه روو:

۱-۱-۱-۱ ديموكراسيهتى راسته و خۆ

ده سه لات له ده ستى گه لدايه (گه ل حاكم و مه حكومه)، گه ل له شوينيك كۆده بيتته وه بۆ ده ركردى ياسا و برپاره گرنه گه كان.

۱-۱-۱-۲ ديموكراسيهتى ناراسته و خۆ

گه ل نوينه رايه تى خۆى هه لده بژيړى و له ريگه ي
ئه وانه وه سه روه رى پياده ده كات، به لام هه ر خۆى خاوه نى سه روه رييه.

1 د. صلاح الدين الدباغ، من حق تقرير المصير والعودة الى الوطن الى الحق في الكفاح المسلح والتحرير، مجلة شؤون فلسطينية، العدد ٤١ و ٤٢ و بيروت، ١٩٧٥، ص ١٤٥ و نقلًا عن المصدر السابق، ص ٩٨ - ٩٩.

١-١-٣ ديموكراسيه تي نيمچه راسته خو

ريفراندمي گهلي، يه كه م و گرنگترين رواله تي ديموكراسيه تي نيمچه راسته وخويه و له هه موويان زياتر به كارديت، به و پييهي ئامرازيكي گرنكي سروشتيه بو ناسيني راي گه ليكي خاوه ن سه روهي له يه كي له و كاره گرنگانه ي كه ده يه وييت نه نجامي بدات، به تايبه ت دواي نه وه ي ته كنولوجيا ئامرازي به كار هيناني ئاسان كردوه^(١).

له تي كه لكردي هه ردووكيان (ديموكراسيه تي راسته وخو و ناراسته وخو) له دايك ده بيت، له م ديموكراسيه ته دا گه ل راسته وخو له بپياردان له دياريكردني كاروباري گشتيدا به شداري ده كات، له وانه: ريفراندمي گه ل - پيشنيازي گه ل - نارپه زايي گه ل - هه لوه شان ه وه ي گه ل - لاداني هه لبري دراوان^(٢).

1 پروانه: د. عبدالعظيم عبدالسلام عبدالحميد، تطور الأنظمة الدستورية، دار النهضة العربية، ط١، بيروت، ٢٠٠٦، ص ٦٤٠.
2 پروانه: د. زهير شكر، الوسيط في القانون الدستوري - الجزء الأول، مجد - المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع، ط٣، ١٩٩٤، ص ١٠١.

۲-۱ شیوازەکانی "سەرھەڵدان و ئەنجامدان"ی ریفراڤدۆم

هەندی ھۆکاری سیاسی و کۆمەڵایەتی لە بنەپەتدا بوونە ھۆی لە دایک بوونی سیستەمی دیموکراسی ناپاستەوخۆ، چونکە دیموکراسیەتی راستەوخۆ کە لە بنەپەتدا ھوکی گەلە لە رینگە ی گەلەو، لە کۆنسیپتە رەھایە کەیدا تەنھا تیۆریکە کە پراکتیزە کردنی مەحالە. ئەمەش بوو ھۆی ئەو ھۆی کە دانایان پڕۆسە یە ک دابینن تا گەل بتوانی خۆی یاسا دابنیت یان بە بئ ناوہندگیری بەشداری تیدا بکات، لە م چوارچێوہ یە دا شیوازی ریفراڤدۆم داھینرا.

کۆنترین شیوازی ریفراڤدۆم بۆ میژووی رۆمای کۆن دەگەریتەو، لە سەدە ی چواری پێش زاین، ھەموو گەل plebe تەنھا دەنگ لە سەر ئەو پێشنیاز و بپیارانە دەدا کە بۆی دەخرایە روو، لە کاتی کدا چینیکی تایبەت لە گەل ئەو یاسایانە یان بۆ دەخرایە روو کە ئەنجوومەنی پیران senats دەری دەکرد، ئەمەش بوو ھۆی ئەو ھۆی کە ناکوکییەکی توندی چینیایەتی و سیاسی روو بدات و بەو کۆتایی ھات کە دەبی ھەموو گەل بەشداری بکات نە ک تەنھا چینیکی تایبەت. وە ک سیستەم ریفراڤدۆم لە سەدە ی پازدەوہ لە لایەن ھەندی لە کانتۆنەکانی cantons سویسرا لە وانە قالیاس و گریزۆن دەستی پیکرد، ئەنجوومەنی گشتی ھەریمەکان ریوشوینی تایبەتی کاتی دادەنا تا ئەنجوومەن راویژ بە گەل بکات، ئەگەر رەزامەند بوایە ئەوا یاسا دەردەکرا، لە گەل گواستەوہ ی بۆ کانتۆنەکانی دیکە ناوی ریفراڤدۆمی گشتی پیدرا، بە م شیوہ یە ۱۲ کانتۆن میکانیزی گشتی

(راویژی گهلی) پیاده کرد تا له مهسه له لۆکالی و کاروباره گشتیه کان بریار بدهن، ئەگەر چی بریاری کۆتایی لای ئەنجومەنی کانتۆنه کان دەبوو. له سه ده کانی دواتر ئەلمانیا و هه ندی ویلایه تی باکوری ئەمریکا و سوید و ئینجا فه ره نسا پیاده یان کرد، له سالی ۱۹۰۴ هوه شه ش جوړ ريفراندۆم له ریگه ی ده نگدانی راسته وخۆ پیاده ده کریت^(۱).

زۆربه ی ده وله تان له ده ستوره که یاندا ریکار و ریسیان داناوه بو ریخستنی پرۆسه ی ريفراندۆم تا له ری ريفراندۆم دلنیا بن و دهنگی ده نگه ر ئاماژه ی دروست و روونی هه بییت، وه ک ریکاری راگه یاندن و ئەنجامدان و بواره کان و سنوره کانی، بو نمونه ريفراندۆم له سه ر ده ستور یان ریخستنی ده سه لاته گشتیه کان یان ريفراندۆم له سه ر بابه تیکی سروشت دارایی، یان گرفتییکی سروشت کۆمه لایه تی، یان سزایه کی توند وه ک سزای له سیداره دان هتد.

1 فه ره نسا له ۱۷۹۳ و ۱۷۹۵ له شۆره شی فه ره نسا ريفراندۆمی کرد، نابلیونی یه که م له دوی کوده تاکه ی له ۱۷۹۹ ئەنجامی دا، دواتر له سالی ۱۸۵۱ و ۱۸۵۲. ئینجا پشت گوئ خرا تا ژه نه پال دیغۆل له دوی جهنگی جیهانی دووم له ۱۹۴۵ زیندوی کرده وه و له و کاته وه پیاده ده کریت . بروانه : د. سالی جومعه، الإستفتاء والتصديق الشعبي، منندی کلیة الحقوق، جامعه

المنصورة - مصر، في الموقع التالي على الانترنت:

<http://www.f-law.net/law/threads/9731>

۱-۲-۱ شیوازەکانی بېراردانی خه ئك

له ديموكراسيه تى نيمچه راسته خو، گهل دېته ناو پرۆسه ي بېراردانه وه، وهك سيسته ميك رواله تى سه ره كى و لاوه كى خو ي هه يه:

۱-۱-۲-۱ رواله ته سه ره كيه كان

بريتيه له چند رواله تى كى گشتگى گرنك، له وانه ^(۱):

يه كه م: ريفراندۆمى گهل

له گرنگترين رواله ته كانى ديموكراسيه تى نيمچه راسته وخۆيه، ئه ويش به خستنه رووى باب ته تى كى گشتى بو گهل تا دهنگى له سه ربدا ت و راى خو ي به ره زامه ندى يان ره تكدنه وه بلي ت ^(۲).

1 د. ابراهيم درويش، الدولة نظريتها وتنظيمها، دراسة فلسفية تحليلية، دار النهضة العربية، بيروت، ١٩٦٩، ص ٣٠٣، د. ثروت بدوي، النظم السياسية، دار النهضة العربية، ١٩٧٠، القاهرة، ص ٨٩ - ٩٥، د. عبدالغني بسيوني عبدالله، الوسيط في النظم السياسية والقانون الدستوري، مطابع السعدني، ٢٠٠٤، ص ٢١٨ - ٢٢٢، د. نوري لطيف، القانون الدستوري والنظام الدستوري في العراق، مطبعة علاء، ط ٢، بغداد، ١٩٧٩، ص ١٧٠ - ١٧٤.

2 سه روهرى نه ته وهى پابه ندى هيج چاوديرييهك نابيت له ريگه ي گه له وه، به لكو له ريگه ي په رله مانه وه گوزارشتى ليده كرئت، بويه نابيت له ريگه ي ريفراندۆم و دادگاي ده ستوورى چاوديرى بكرئت، چونكه په رله مان گوزارشت له سه روهرى نه ته وه يى ده كات و نوينه ران گوزارشت له سياده ي نه ته وه ده كهن، هه ربويه ريفراندۆم و دادگاي ده ستوورى له گهل پرينسيپى سياده ي نه ته وه ناكۆكه، ←

ريفراندۆم يان ياساييه يان سياسييه، دهكرى بابتهى ههردوكيان له ريگهى دامهزراوه دهستوريهكان ئامادهبكرين و بخرينه ريفراندۆمهوه. له راستيدا ريفراندۆمى گشتى چهند شيوازيكى ههيه كه به جياوازي بۆچوونى تويژه دهگورپت، له خوارهوه ئه و لايه نانه دهخهينه روو كه راسته وخۆ پهيوهسته به لايهنى كردار كردنه كه يه وه⁽¹⁾:

١. له رووى بابتهوه

أ. ريفراندۆمى دهستورى

ئه و بابتهى دهخريته روو بۆ وهرگردنى راي گه ل، ئه گه ر پهيوهست بوو به وهرگرتنى را له سه ر دهستور، يان مهسه له يه كى

← له بهر ئه م هۆيه په رله مانى فهره نسى به دريژايى كۆمارى سييه م دانى به ريفراندۆمدا نه هيتا، به ئام په رله مان و حكومه ت دامه زراوه ي فه پمين كه گوزارشت له سه روه رى نه ته وه ده كه ن و، ريفراندۆم و دادگاي دهستورويش ميكانيزمى ديموكراسى هاوچه رخن بۆ ديموكراسيه ت و راي گه ل وسه پاندنى هاوسه نگى و ليكجيا كردنه وه ي نيوان ده سه لاته كان . پروانه : د. زهير شكر، الوسيط في القانون الدستوري - الجزء الأول، مجد - المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع، ط ٣، ١٩٩٤، ص ٩٨.

1 د. محمد كامل ليلة، النظم السياسية - الدول والحكومة، دار النهضة العربية، بيروت، ١٩٦٩، ص ٨٠٦ - ٨٠٧، د. سليمان الطماوي، السلطات الثلاث في الدساتير العربية المعاصرة وفي الفكر السياسي الإسلامي، دار الفكر العربي، القاهرة، ط ٦، ١٩٩٦، ص ٤١، و د. ابراهيم درويش، الدولة نظريتها وتنظيمها، سه رچاوه ي پيشوو، ل ٢٠٣.

دەستووری، یان قانونیکی دەستووری، پیتی دەگوتریت ریفراندۆمی دەستووری^(۱).

ب. ریفراندۆمی یاسادانان

ئەگەر بابەتەکە پەیوەست بوو بە وەرگرتنی رای خەلک لە بابەتی دەرکردنی پرۆژە یاسایەکی ئاسایی یان ھەموارکردنی، ئەمەش لە ھەمان کاتدا ئامرازیکە بۆ رێگرتنە لە سیستەمی پەرلەمانی ھەلبژێراو^(۲).

1 پرۆژە دەستوور یان ھەمواری دەستوور دەخریته روو، نمونە دەنگدانی خەلکی عێراق لە سەر قبولکردنی دەستوور لە ۱۵ - ۱۰ - ۲۰۰۵، ھەروەھا دەستووری عێراق بۆ ھەموارکردنی دەستوور، ریفراندۆمی بە ناچاری - بە زۆر وەرگرتوو. یان ریفراندۆم بۆ ھەلبژاردن لە نیوان سیستەمی پادشایی یان کۆماری وەک لە ئیتالیا لە ۱۰ - ۶ - ۱۹۴۶ کە بەھۆیەو سیستەمی کۆماری ھاتە ئاراو، یان ریفراندۆمی عێراق لە سەر دانانی مەلیک فەیسەل لە سالی ۱۹۲۱، یان لە سەر رەتکردنەوھی پادشایەتی و دامەزراندنی کۆماری لە ئێران لە نیسانی ۱۹۷۹.

2 ھەندی دەستوور بابەتەکانیان دیاریکردوو، ھەندیکیان دیارییان کردوو کە چ یاسایەکی نابی بدریته ریفراندۆم، لەوانە: ئەو یاسایانە پەیوەستە بە سیاسەتی دەرەوھی دەولەت و ئاسایشی دەولەت و یاساکانی لە ناکاوو ئەحکامی عورفی و یاساکانی باج دان، ئەم یاسایانە بۆیە دوور دەخەنەوھ لە ریفراندۆم چونکە بە نھینی یا بە پەسپۆریەتی ھونەری و زانستی یان زەرورەتی خیرا دەرکردن ناسراون. بڕوانە: د. علی یوسف الشکری، الوسیط فی الأنظمة السياسية المقارنة، مؤسسة دار الصادق الثقافية، ط ۱، ۲۰۱۲، ص ۱۷۶ - ۱۷۷.

ت. ريفراندمۆمى سياسى

ئەگەر ريفراندمۆم تايبەت بوو بە بېياردان لەسەر پلانىكى ديارىكراو، يا رەچاوكردنى سياسەتتىكى نوئى، يان چوونە ناو رىكخراوئىكى نۆدەولەتى يان ھەريئى، لە پرسى لەم چەشنەدا، فەرمانپەرە لە بەرگرنكى بابەتەكە بېيارى تاك لايەنە نادات، چونكە دەرئەنجامەكانى زۆر روون و ديار نىن، يان دەيەويئە پىشتىگىرى گەل بە دەست بېئىت^(۱).

ج- ريفراندمۆمى كەسى

ئەم جۆرە ريفراندمۆمە تايبەتە بە كەسى سەرۆك دەولەت، ۋەك ئەۋەى كە ويلايەتى نوئى بىكرىتەۋە يان ئاستى پىشتىگىرى جەماۋەرى بزانىت، يان يەككە سەرۆكى لاداۋە دەيەويئە لە رىگەى ريفراندمۆمەۋە رەۋايى پەيدا بىكات، كە بە گىشتى تەنھا يەك كەس دەخىرئە روو بو ريفراندمۆم.

۲. لە رووى ئەنجامدانىيەۋە

أ. ئىجبارى (ناچارى) MANDATORY REFERENDUM:

پەرلەمان پابەند دەبىت بە ئەنجامدانى، بە تايبەت ئەگەر لە دەستور نوسرا.

1 ريفراندمۆمى سياسى شىۋازى جياۋازى ھەيە، بە گوپىرەى بابەتەكە دەگۆرئەت. بۇ نموونە: ريفراندمۆمى گەلى لە سەر چوونە پال رىكەوتننامەيەكى نۆدەولەتى، يان دووقۇلى.

ب. - ئىختىيارى (ئارەزوومەندانە) Optional referendum:
ج. كاتى دەستور ماف دەداتە دامە زراوۋە يەك بۆ ئەنجامدان يان
ئەنجام نەدانى، واتە پەرلەمان ئازادە لە ئەنجامدان يان ئەنجام
نەدانى.

۳. لە رووى ئەنجامەوہ

أ. ريفراندۆمى پابەندى

پەرلەمان پابەندەيىت بە ئەنجامەكەى، وە
پىۋىستە دامە زراوۋەكانى دەولەت پىيەوہ پابەند بن.

ب. ريفراندۆمى ناپابەند - راوڤىزى

پەرلەمان بۆى ھەيە پابەند نەيىت بە ئەنجامەكەى، واتە
دامە زراوۋەكان دەتوانن بە ئەنجامەكەى پابەند نەبن،
ھەرچەندە ناكۆكە لەگەل پەيگىرى نەكردن بەراى گەل .

۴. لە رووى كاتى ئەنجامدان

أ. ريفراندۆمى پيشينه

گەرانەوہ بۆ راى گەل لە پەرەنسىپە گشتىيەكانى ياسايەك، تا ھىزى
جىيە جىكار لە لايەن پەرلەمان وەريگىرى، واتە پيش تەماشاكردنى
ياسايەك لە لايەن پەرلەمانەوہ، دەخرىتە راپرسىيەوہ .
واتە پەرلەمان داوا لە ھاولاتيان دەكات كە رەزامەندى پيشوہخت
دەربىرن لەسەر دانانى پىرۆژە ياسايەك يان پىرۆژەى ھەمواركردنى

دەستوور كە دواتر دەخریته روو بۆ وەرگرتنی رەزامەندیان^(۱).

ب. ريفراندۆمى پاشينه

دوای بپياری پەرلەمان ياسا يەكە دەخریته روو بۆ گەل بەرەزامەندبوونی جيبه جی دەبیّت .

۵. ريفراندۆم له رووی گشتگیریه وه

أ. ريفراندۆمى گشتی

هه موو هاو نیشتمانیان بە شدارى تیدا دەكەن بە بى هیچ مەرجیك .

ب. ريفراندۆمى سنووردار

تەنھا ئەوانە بە شدارى تیدا دەكەن كە مەرجیكى دیاریكراو دەیانگريته وه، وەك چینیكى دیاریكراو، یان توانای دارایی، یان دانى باج، و .. هتد^(۲).

۶. ريفراندۆم له رووی ئامانجه وه

أ. ريفراندۆمى فەرمى

دەولەت دەیه ویت رای دەنگدەر لە بابەتیكى دیاریكراو وەرگریت، بە ئەنجامەكەى پابەن دەبیّت، وەك ريفراندۆمى دەستووری و ياسایی و سیاسى و كەسى .

1 د . سالی جومعه، سهراوهی پيشوو.

2 د . ماجد راغب الحلو، الإستفتاء الشعبي بين الأنظمة الوضعية والشريعة الإسلامية، مكتبة المنار الإسلامية، ط ۱، ۱۹۸۰، ص ۲۹۷.

ب. ريفراندۆمى دىراسى

دەستەيەكى گىشتى يان تايبەت ئەنجامى دەدات، ۋەك ئازانسىيىكى گىشتى يان تايبەت يا رۆژنامەيەك يا گۆقارىيىك يان ئايستگەيەك يان تويزدەريىك ۋ، ھەندى جارىش لايەننىكى حكومەت ۋ كارگىپرى دەيكات بە مەبەستى سوود ۋەرگرتن لە ئەنجامەكانى پىيش ۋەرگرتنى بىپيار يان ھەلۋىستىكى دىارىكراۋ^(۱).

دووم: ريفراندۆمى ياسايى گىشتى

لە سەدەى بىستەمەۋە ھەندى لە ۋلايەتەكانى ئەمريكا لە دەستورىاندا ھاتوۋە كە ھەموو ياسايەكان دەبى بۆ دەنگدانى گەل بخرىنە روو، بەم شىۋە راپرسىيە دەگوترىت ريفراندۆمى ياسايى گىشتى.

سىيەم: ريفراندۆمى تەحكىمى گەل

ئەو ريفراندۆمەيە كە بۆ تەحكىم كردن لە نيوان دەسەلاتەكانى دەولەت، يان حكومەت ۋ ئۆپۆزسىيۇن بەكارديت. لە ماۋەى نيوان ھەردوۋ جەنگى جىھانى (۱۹۱۸ - ۱۹۴۵) ھەندى دەولەتى ئەورۇپى لە دەستورەكانىان جىگىريان كرد، كە گەل ناۋبىزى بكات لە ريگەى ريفراندۆمەۋە لە ۋ ناكۆكيانەى كە دروست دەبن لە نيوان ھەردوۋ دەسەلاتى جىبەجىكردن ۋ پەرلەمان، بەلام يەكەم دەستور،

1 المصدر نفسه، ص ۳۴۰.

دەستووری ئەلمانی بوو کە دەستە ی دامەزرێنەر لە فایمار Weimar لە سەرەتای ۱۹۱۹ ئەم کارە ی جێکە دەو، کە بە ھۆیە وە ئەلمانی بوو بە دەوڵەتیکی فیدرالی لە ۱۷ ویلايەت و ، ھەریە کە یان سەر بە خۆی زاتی خۆی ھە یە و، ئەو ھ ی چە سپاند کە یە کلاکردنە و ھ ی ھەر ناکوکییە ک لە نیوان ھە موو دەسە لاتە کان بە ناو بژیوانی گەل ، لە ریگە ی ریفرا ندۆمە وە یە کلا دە بیئە وە ^(۱) .

چوارەم: ریفرا ندۆمی دادو ھری

لە زۆربە ی ویلايە تە کانی ئە مریکا دا، گەل مافی ھە یە بو رە تکردنە و ھ ی حوکمی دادگا ، ئە مە ش مافی زۆرینە ی گە لە لە چاوپێ داخشان دە وە بە حوکمی دادو ھری و ئیلغا کردنی ئە گەر پێویست بوو ^(۲) .

پینجەم: نا پەزایی گەل Popular Intercept

مافی ژمارە یە ک دە نگدەر بو نا پەزایی دە رپرین لە سەر یاسایە ک کە لە لایە ن دە سە لاتی یاسا دانان دانراو ھ یان پێ شکە ش کراو ھە ماو ھە یە کی دیاری کراو دا . یاسایە ک نا چیتە بواری جیبە جیکردن تا نە خریتە روو بو دە نگدانی گەل .

1 . د . سالی جومعه ، سەرچاوە ی پێ شوو .

2 . د . محمد کامل لیلە ، النظم السياسية - الدول والحكومة ، سە رضاو ە ی ئی شوو ، ل

واته ده بې گه ل له سهر داواي ژماره يه كي دياريكراو له خه لك، له ماوه يه كي دياريكراودا دهنك له سهر ياسايه كه بدات، نه گهر دژي ياساكه دهنكي دا، نه وا ياساكه نامينيت، نه گهر نه مافه ي به كار نه هينا، يان زورينه دهنكي نه دا، نه وا ياساكه دهرده چيت و جيبه جي ده بيت، نه م حاله ته له دانيمارك پياده ده كريت، هه ر ياسايه كه له په رله مان دهنكي له سهر بدرت، ده ستور سه پاندويه تي كه په رله مان له سهر داواي ۱/۳ ي نه دمانى بيخاته به رده م هاو نيشتمانيان بو ره وايه تي وه رگرتن، نه م ش له به رژه وه ندى كه مينه ي په رله مانيه، نه گهر نه يتوانى ريگه له دهرچوونى ياسايه ك بگريت، نه وا ده يخاته به رده م گه ل تا دوا قسه ي خو ي بكا ت^(۱).

شه شه م: پيشنيزى گه لى Popular Initiative

به شدارى گه له له پرؤسه ي ياسادانان، ژماره يه ك هاو نيشتمانى، كه له ده ستور ديارى ده كرى پرؤژه ياسايه ك پيشكه ش په رله مان، ده كه ن نه گهر ره زامه ندى په رله مان وه رگيرا، ده خريته به رده م گه ل بو ريفراندوم، نه گهر په رله مان ره تيكرده، نه وا پرؤژه كه ده خريته وه به رده م گه ل تا راي خو ي له سه ربدات.

1 د. محمد طي، القانون الدستوري والمؤسسات السياسية، منشورات زين الحقوقية، ط ۸، بيروت، ۲۰۱۳، ص ۱۷۹.

۱-۲-۱ رواله ته لاهه كيه كان

ئەمەش چەند جۆرىك دەگرېتەو، لەوانە:

۱. لادانى گەل

نوینەرى ھەلبژیراوسەرۆك كۆماريان پەرلەمانتاریان چەند پەرلەمانتاریك، لەرىگەى دەنگى ھاوڵاتیانەو لادەدرین كە دەستوور دیاری دەكات.

۲. ھەلۆشانەوہى گەل

داواكارى ژمارەىك خەلك بۆ ھەلۆشانەوہى پەرلەمان .

۳. داواكارى بۆ دووبارە ھەلبژاردنەوہى نوینەر

دەكرى ژمارەىك دەنگدەر داواى دووبارە ھەلبژاردنەوہى نوینەرىك بكەن.

ئەگەر ھەندى باری رواله تی لاهه كى ديموكراسيه تی نيمچه راسته وخۆ گومانی متمانه دروست بکات ، به تاييهت له پەرلەمان، بەلام له روى تيۆرى و پراكتيزه وه ئەم سيستمه به باشترين دادەنریت، به مەرجیک كۆمەلگە لە ئاستیکى باشى ھۆشیاری سیاسیدا بیئ، كە ئەم ديموكراسيه ته له داواى راسته وخۆ ديئ له روى پینگه و به های ديموكراسى بۆ ره چاوكردنى خواستى گشتى ، چونكه گەل جاریکى دیکە دەبیته وه دەسه لاتی چوارەم به تەنیشت سى دەسه لاتەكه ی دیکه وه^(۱) . گەل له بنه پرتدا خاوهنى هه موو

1 پروانه: د. محمد كامل ليلة، النظم السياسية - الدول والحكومة، سه رچاوه ی پيشوو، ل ۸۰۵.

دەسەلاتەكانە، چونكە خودى گەل سەرچاوەى دەسەلاتەكانە .
بەم شىۆەيە ديموكراسىيەت جىبە جىكردنى رىسايەكى
بەلگەنەويستە كە دەلى” ھەموو مرقۇئىكى عاقل ئازادە لە
بەپۆەبردنى كاروبارى خۆى بە بى پابەندبوون بە كەسانى دىكە،
تەنھا بە رەزامەندى خۆى نەبىت، لە ئاستى ناوخۆى دەولەت ئاشتى و
دادپەروەرى و پىشكەوتن بەدەيدىننىت، لە ئاستى نۆودەولەتەش
پىچەوانەى جەنگە و ھەمىشە داواى بۆ ئاشتى جىھانى ھەيە .

۱-۲-۲ ريفراندۆمى نىشتەمانى بۆ مافى چارەنووس

ئەجامدانى ريفراندۆمە بۆ ديارىكردنى مافى چارەنووسى خاك و
گەل، لەگەل گەل يان دەولەتتىكى دىكە، واتە گەللىكى ديارىكراو بپيار
دەدات كە سەربەخۆ بىت يان لەگەل دەولەتتىكى دىكە بمىننىتەو
پاشكۆ بىت يان لە گەلدا يەكگرتن دروست بكات، لە ژىر روشنايى
ياساى نۆودەولەتى، يان دەستور و ياساى نۆودەولەتى .
لە كاتىكدا بارودۆخ دەگونجىت و، گەللىكى ديارىكراو بپيار دەدات
كە پىادەى مافى چارەنوس بكات، ئەو پىادەكردنە لە رىگەى چەند
ئامرازىكى وەك ريفراندۆمى گىشتى و بپيارى دامەزراوہيەكى
دەستورى يان لە رىگەى سەركردايەتى بزوتنەوہيەكى ئازادىخوазى،
بە ھۆى شەرعىيەتى شۆرەشگىرى لە كاتى سەركەوتنى خەباتى
چكدارى يان لە رىگەى دانوستان لە گەل حكومەتى ناوہند ، ھەروہا
دەكرى ريفراندۆم لە رىگەى بپيارىكى نۆودەولەتى بكرىت، وەك

بېرياريكي نيوده وله تي يان كونگره يه كي نيوده وله تي يان
په يمان نامه يه كي نيوده وله تي^(۱).

كومه له ي گشتي نه ته وه يه كگرتووه كان به بېرياري ۶۳۷ له
۱۹۵۲/۱۲/۱۶، به ناو نيشاني مافي گهل و نه ته وه كان له بېريارداني
چاره نووسدا، له ديپا جهه دا هاتووه: مافي گهل و نه ته وه كان له
بېريارداني مافي چاره نووس مه رجي سه ره كي و بنه پرته مافه كاني
مروقه. هه روه ها چارتي نه ته وه يه كگرتووه كان له هه ردوو ماده ي
(او ۵۵ دا)، ئامانجي نه وه يه كه په يوه ندي دوستانه له نيوان گه لاند
په ره پيبدات كه له سه ر بنه ماي ريژگرتن له مافي وه كه ه قى يه كساني و
مافي چاره نووسي گه لان ديته ئاراو كه ناشتي جيهاني به هيژ
ده كات^(۲).

له بېرگه ي (۲) ي بېرياره كه دا هاتووه: به گويره ي پرينسيپه كان و
روحي چارتي نه ته وه يه كگرتووه كان كه په يوه ندي به هه ري مي كه وه
هه يه كه نازه ووي گوزار شت كردني ئازادانه ي خه لكى په يوه ندي دار هه يه
بو گه ي شتن به مافي چاره نووس، نه مه له ريگه ي ريفراندوم
(Plebiscites) يان هه ر ئامرازيكي ديكه ي زانراوو ناسراوي ديكه ي
ديموكراسي ده بيت و وا باشه له ژير چاوديري نه ته وه يه كگرتووه كان

1 د. عبدالمجيد اسماعيل حقي، الوضع القانوني لإقليم عربستان في ظل القواعد
الدولية، القاهرة، ۱۹۷۲، نقلاً عن عبدالرحمن سليمان زيباري، سه رچاوه ي
پيشوو، ل ۳۶۸.

2 بېرياري كومه له ي گشتي نه ته وه يه كگرتووه كان، ژ ۶۳۷ ي ۱۶ / ۱۲ / ۱۹۵۲ -
A/RES/637 (v11)B.

مومارەسە بکریت^(١).

نموونه، له و ريفراندۆمانه‌ی که له شانشینى یه کگرتوى به ریتانى کراون له ههردوو بهشى سکۆتله‌ندا و ویلێز له سه‌ره‌تای ئادارى ١٩٧٩ تا ئۆتۆنۆمى وه‌ریگرن، هه‌روه‌ها ريفراندۆمى ٢٠١٥ ى سکۆتله‌ندا بۆ سه‌ربه‌خۆی، که له هه‌ردوکیان گه‌ل ره‌زامه‌ندى نه‌دا، هه‌روه‌ها ريفراندۆمى هه‌ریمی کیوبیک بۆ جیابوونه‌وه‌ یان مانه‌وه‌ له چوارچێوه‌ی که‌نه‌دا، که له سالی ١٩٨٠ و له ٢٠٠٦ ئه‌نجامدراو، هه‌ردوکیان گه‌ل به نه‌خێر وه‌لامى دایه‌وه^(٢).

هه‌روه‌ها ريفراندۆمى نافه‌رمى ده‌کریت، وه‌ک ئه‌و ريفراندۆمه‌ی تاک لایه‌نه، وێرای رازینه‌بوونی دادگای ده‌ستوری ئیسپانی، له ٩ - ١١ - ٢٠١٤ له هه‌ریمی که‌ته‌لۆنیا ئه‌نجامدرا. له به‌رئه‌وه‌ی ده‌ستوری ئیسپانیایه‌که‌ نادات ريفراندۆمى فه‌رمى بکات، له‌م چوارچێوه‌یه‌دا، که‌ته‌لۆنیا داوا له حکومه‌تى ناوه‌ند ده‌کات، وه‌ک به‌ریتانیا و که‌نه‌دا، ده‌رفه‌ت به‌رئه‌خسینی تا ريفراندۆمى ته‌واو و ته‌واوکارى ئه‌نجام بدریت و ئاسته‌نگه‌کانى به‌رده‌م دیموکراسیه‌ت چاره‌سه‌ر بکات^(٣).

1 هه‌مان سه‌رچاوه‌ی پێشوو.

2 د. محمد جواد فارس، التعبئة الشعبية على الإستفتاء، مجموعة من الباحثين، الإستفتاء الشعبي وخطر الإستراتيجية الأمريكية على العراق والمنطقة، أعمال الندوة الرابعة والثلاثون عن الإستفتاء الشعبي في العراق، تأليف مجموعة من الباحثين، مركز العراق للدراسات، ط١، ٢٠٠٩، ص ١٤٩ - ١٥٠.

3 سه‌یری ئه‌م پێگه‌ یه بکه : <https://arabic.rt.com/news/764554>

به شیوه‌یه‌کی گشتی له یاسایی نیوده‌وله‌تیدا، ریسیایه‌ک نییه ریگه له جیابوونه‌وه بگری، جاری وا هه‌یه جیابوونه‌وه به ریکه‌وتن و ره‌زامه‌ندی گه‌لی جیابۆوه، حکومه‌تی ناوه‌ندی ده‌بیٔت، نمونه چیک و سلۆفک له سالی ۱۹۹۳، باشووری سوډان له باکووری ئه‌و ولاته له میانه‌ی وتویژی ناشتی و ریکه‌وتننامه‌ی ۹ - ۱ - ۲۰۰۵ و پاشان به ریفراوندۆم له ۹ - ۱ - ۲۰۱۱ ساغ کرایه‌وه، یان به‌شپه‌وه‌ک جیابوونه‌وه‌ی به‌نگلادیش له پاکستان سالی ۱۹۷۱ و، دواتر پاکستان له سالی ۱۹۷۴ دانی پیدانا و هه‌مان سالیش بوو به ئەندامی نه‌ته‌وه یه‌کگرتووه‌کان.

یان به لیکه‌له‌وه‌شانه‌وه، وه‌ک کۆماری یوگسلافیای فیدرالی دوا‌ی سالی ۱۹۹۱، له هه‌لومه‌رجیکی ئالۆزی پر شه‌پر و توندو تیژی و تاوانی نیوده‌وله‌تی، بی‌ره‌زامه‌ندی (کۆماری سربیا و کیوه‌ره‌ش - مۆنتینیگرو) دان به کۆماره‌کانی بۆسناو هه‌رزه‌گۆشین و، کرواتیاو سلۆقینیا نراو بوونه ئەندامی نه‌ته‌وه یه‌کگرتووه‌کان، دوا‌ی ئه‌وه‌ش که کۆماری سربیاو کیوه‌ره‌ش خۆی وه‌ک کۆماریکی فیدرالی راگه‌یاند و ده‌ستووریکی نویی په‌سند کرد، پاشان کیوه‌ره‌ش - مۆنتینیگرو جیابۆوه‌وه ده‌وله‌تی سه‌ربه‌خۆی راگه‌یاند^(۱).

1 بۆ زانیاری زیاتر سه‌باره به ریفراوندۆمی نیتشتمانی سه‌باره‌ت به ته‌یموری شه‌رقی و تشیکوسلوفاکیا و کیویک بپوانه: ابراهیم علی کرو الهاجانی، مبدأ حق تقریر مصریر الشعوب والإستفتاء علیه، کوردستان العراق نموذجا، رسالة ماجستير، قدم الى كلية العلوم السياسية، جامعة صلاح الدين، ۲۰۰۶، ص ۱۱۳ - ۱۳۵.

۲- پالپشتییه یاساییه کانی ئەجامدانی ریفراندۆم له باشووری کوردستاندا

ئەجامدانی ریفراندۆم پالپشتی و پاساوی یاسایی (یاسای نیۆدهولەتی و یاسای دەستووری عێراق و، یاسای ناوخوازی هەریمی کوردستان) هەیە، که به هۆیه وه دهکریت داواکاری و پشتگیری یاسایی ئەجامدانی ئەم ئەرکه جیبه جی بکریت و، چه ندين میکانیزمی تیدا هاتوووه بۆ ئەجامدانی ریفراندۆم.

۲-۱ پاساوه یاساییه کانی ئەجامدانی ریفراندۆمی نیشتمانی له باشووری کوردستان

کوردستان وهك خاك و گهل، ریسای یاسای نیۆدهولەتی و دەستووری، دەستووری عێراق هەیە بۆ پشتگیری یاسای ئەجامدانی ریفراندۆم، له وانه:

۲-۱-۱ گهلی کوردستان کهسیکی یاسایی یاسای نیۆدهولەتییه

له سالی ۱۹۵۲ گفتوگۆیهکی دووردریژ سه بارهت به مانای مافی چاره نووس له لیژنه ی مافه کانی مرؤف بوو، زۆریه ی هه ره زۆری ئەندامان ریککه وتن که مافی چاره نووس واته مافی گه لیک که بریار له چاره نووسی خۆی بدات، ماده ی ۱ ی چارتی UN ئامانجی یه کسانی گه لانه له ماف و ، به گویره ی چارته که به سه ر ده ولەت و

نەتەو ۋە گەلدا دابەش دەبىت، دەولەتانى كۆلۈنئاليسىتى دەيانگوت
كە مافى چارەنووس واتە داننان بە سەرۋەرى دەولەتان و پەيگىرى
ھەرىكە بە سەرۋەرى دەولەتانى دى، زۆرىنەى دەولەتانى دىكە
گوتيان ھەر كۆمەلئىك كە خۆى ۋەك نەتەو ۋە گوزارشت كىرەبىت سود
لە پىرىنسىپى مافى چارەنووس دەبىت، بۆيە گوتيان ھەر ھەرىمىك
زۆرىنەىكى لىبىت و لەژىر دەسەلاتى بىگانە بىت، مافى پىادەكردنى
مافى چارەنووسى ھەيە^(۱).

۲-۱-۲ مافى مېژۋىيى

مەبەست لە مافى مېژۋىيى ۋەك پاساۋىك بۆ رەوايىدان بە مافى
چارەنووس ئەو مافانەيە كە لەو راستىيە مېژۋىيانەو ۋە سەرچاۋە
دەگىرن كە نەتەو ۋەيەك خۆى حوكمى خۆى كىرەو ۋە، لە رابىر دودا
سەردارى زاتى خۆى بوو ۋە، لە بەر ھۆيەك لە ھۆيەكان كەوتتە ناو
سنورى جوگرافى دەولەتئىكى دىكە^(۲).

نەتەو ۋە كوردىش بە درىژايى مېژۋو جۆرىك لە سەربەخۆيى خۆى
پاراستو ۋە، لە ژىر دەسەلاتى ھەردو دەسەلاتى ئىسلامى دواى
چالدىران، لە شىۋەى ئىماراتى جۇراۋجۆر بوونى خۆى پاراستو ۋە،

1 د. محمد طلعت الغنيمي، الأحكام العامة في قانون الأمم - قانون السلام، منشأة المعارف بالأسكندرية، ۱۹۷۰، ص ۶۱۷.

2 د. عبدالفتاح عبدالرزاق محمود، الإعلان عن الدولة، سەرچاۋەى پىشوو، ل ۴۸۹.

له میژووی نویشدا به شیک نه بووه له عیراقی عه ره بی و ، ته نانه ت بوونی دهوله تیکی له م ناوو چه شنه بوونی نه بووه و، له ریکه وتننامه ی سایکس - بیکو و، دواتر له سه رده می کومه له ی گه لان وهك میسو پۆتامیا هاتوو، ههروه ها باشووری کوردستان چوونه ناو دهوله تی عیراقی رت کردۆته وه .

۲-۱-۳ مافی چاره نووسی باشووری کوردستان ره هندی نیوده وله تی ههیه

مافی چاره نووس له ۱۹۹۱ هه بوو به مافی چاره نووسی نه ته وهیی له چوارچیوه ی بایه خداریه کانی یه که م ریکخراوی نیوده وله تی (کومه له ی گه لان) و یه کیک له ریساکانی سیسته می نیوده وله تی نوی^(۱).

له رووی میژوییه وه مافی چاره نووس له دوی راگه یانندی ۱۴ خاله که ی ویلسون هاته ناو زمانی سیاسی له رۆژه لاتی ناوه راستدا، که هاوکاتیش بوو له گه ل رکابه ری توندی ئایدۆلۆژی له نیوان لیبرالیته و شیوعیه ت له پینا و که سبکردنی گه لانی ژیر دهسته ی ئیمپراتۆریه ته کۆنه فره نه ژادیه کان، بزوتنه وه ی نه ته وهیی عه ره بی

1 د. سعید بشیر اسکندر، الديمقراطية وحق تقرير المصير القومي، منشورات مكتب الفكر والتوعية في الإتحاد الوطني الكوردستاني، السليمانية، ۲۰۰۴، ص ۱۴۷.

و کوردی و ئێرمه‌نی پشتیان به‌لێنی هاو‌په‌یمانان و پره‌نسیپه‌کانی ویلسۆن ده‌به‌ست کاتی له‌ گه‌ل هێزه‌ لیبراله‌کانی هاو‌په‌یمانیه‌ سه‌رکه‌وتو له‌ جه‌نگدا ده‌دوان، بۆ ئه‌وه‌ی ره‌وایی بده‌نه‌ خواسته‌کانیان تا کیانی سه‌ربه‌خۆی نوێ دابه‌زرین له‌ سه‌ر بانه‌مای نه‌ته‌وه‌یی له‌ دوا‌ی دارمانی ئیمپراتۆریه‌تی عوسمانی^(١).

باشووری کوردستان ناسنامه‌ی خۆی هه‌یه‌و، له‌ پێشینه‌ی نیوده‌وله‌تی کۆمه‌له‌ی گه‌لان و، هه‌ندی له‌ ده‌ستوره‌کانی عێراقدا وه‌ك نه‌ته‌وه‌ی هاو‌به‌ش و سه‌ره‌کی هه‌ق‌داری سه‌لمینراوه، به‌ تاییه‌ت له‌ روی تییۆریه‌وه‌و، مافی پراکتیزه‌کردنی چاره‌نووسی خۆی هه‌یه^(٢).
پابه‌ندیه‌کانی عێراق تاییه‌ت به‌ پاراستنی مافی که‌مینه‌کان له‌ بانه‌ته‌وه‌ کارێکی نیوده‌وله‌تی بووه‌ نه‌ك ته‌نها یاسایه‌کی ئاسایی ناوخۆ، هه‌ر له‌ لێدوانی هاو‌به‌شته‌ ئه‌نگلۆ - عێراقی ساڵی ١٩٢٢ و

1 هه‌مان سه‌رچاوه‌ی پێشوو، ل ١٤٩.

2 بپروانه: هنري فوستر، نشأة العراق الحديث، ترجمة وتعليق: سليم طه التكريتي، الأهلية للنشر والتوزيع، عمان، ط١، ٢٠٠٦، ص١٧٣-١٨١، روبرت أولسون، تاريخ الكفاح القومي الكردي، دار الفارابي - دار أراس، ترجمة أحمد محمود الخليل، ط١، ٢٠١٣، و د. كمال مظهر أحمد، كردستان في سنوات الحرب العالمية الأولى، دار الفارابي و دار أراس، ط٣، ٢٠١٣، شورش حسن عمر، حقوق الشعب الكردي في الدساتير العراقية، مركز كردستان للدراسات الإستراتيجية، سلیمانی، ٢٠٠٥، ص ١٠٩ - ١١٥ و ص ١٥١ - ٢٠٩، وه ئاسۆ که‌ریم، ده‌ستور، مافی چاره‌ی خۆنووسین، فیدرالیزم و ریفراندۆم، ده‌زگای توێژینه‌وه‌و بڵاوكردنه‌وه‌ی موکریانی، چاپی یه‌که‌م، ٢٠٠٨، ل ٧ - ٩.

په یگیریه کانی عیراق به گویره ی بریاری ئه نجومه نی کومه له ی
گه لانی سالی ۱۹۲۵ و، تا ده گاته لیدوان و راسپارده ی ۳۰ ی ۵ ی
۱۹۳۰، راسپارده و لیدوانی دوایی مه سه له ی کوردی خسته به رده م
سه رپه رشتی و چاودیری ئه نجومه نی کومه له ی گه لان و پسپوریتی
دادگای دادی هه میشه یی نیوده وله تی په یوه ست به و ناکۆکی و
گرفتانه ی پییه وه په یوه ست ده بن، نه مانی کومه له و دادگای
هه میشه یی کاریگه ری له سه ر خه سه له تی نیوده وله تی لیدوان و
راسپارده و بریاره که نابیت، به لکو نه ته وه یه کگرتوو ه کان و خودی
دادگای دادی نیوده وله تی وه ک دوو دامه زراوه ی میراتگر پابه نندن به
به دوا داچوونی ئه م پرسه .

هه ر بۆیه ئه و ئه رکانه ی یه که مجار به ریتانیا و دوایی عیراق
سه باره ت به گه لی کورد خسته بوویانه ئه ستۆی خۆیان له به رامبه ر
کومه له ی گه لان ئیستا که ش مه فعولیان هه یه و ئه رکیک دروست
ده که ن که خاسیه تی نیوده وله تی به خۆوه ده گرن^(۱).

1 بپروانه : دکتۆر جاسم توفیق خۆشناو، مه سه له ی کوردو یاسای نیوده وله تان،
له بئاوکراوه کانی سه نته ری لیکۆلینه وه ی ستراتیجی ی کوردستان، سلیمانی،
۲۰۰۱، ل ۴۲۴ - ۴۳۰.

٢-١-٤ باشووری کوردستان به نایاسایی به عیراقه وه لکینراوه

به بی خواستی خوئی مافی چاره نووسی لی زهوت کراوه و پارچه کراوه. لکاندن و لیکردنه وهی هر به شیک له خاکی میلله تیک به دهوله تیکی دیکه، به بی ئه نجامدانی ريفراندۆمی نیشتمانی کاریکی نایاسایی و به تاله، چونکه پیچه وانه ی مافی بریاردانی چاره نووسه^(١). بریاری ٢٦٢٥ ی کۆمه له ی گشتی نه ته وه به کگرتوووه کان له ٢٤ - ١٠ - ١٩٧٠، پشتگیری ئه م چوارچیوه یاساییه ده کات و ده لی: ئه و گه له ی له هریمیک ده ژیت و، ژیر ده ست کراوه، دوا ی په سه ندردی چارتی نه ته وه به کگرتوووه کان له سالی ١٩٤٥، ژیر دهستی داگیرکهری بیگانه یه یان لکینراوه به شیوه یه که ريفراندۆمی گه له به شیوه یه کی نازاد و دادپه روه ری ره زامه ندی بۆ نه بووه، مافی بریاردانی چاره نووسی خوئی هه یه هه روه ک سه ره خوئی گه لی ئه ریترا له ژیردهستی ئه سیویا له مایسی ١٩٩٣ هاته دی^(٢).

گه لی کوردستانیش به بی ريفراندۆم و به بی ره زامه ندی نوینه رانی به عیراقی عه ره بییه وه لکینراوه. له راپۆرتی پیشکه شکراو بۆ ئه نجوومه نی گه لان هاتوو ه که: " لیژنه که له و برویه دایه که ئه گه ر

1 بروانه: د. عصام العطیة، القانون الدولي العام، وزارة التعليم العالي والبحث العلمي، ط٦، بغداد، ص ٣٠٣، بۆ زیاتر بروانه: د. عبدالفتاح عبدالرزاق محمود، الإعلان عن الدولة، سه رچاوه ی پیشوو، ل ٤٩٢.
2 د. منی یوخنا یاقو، حقوق الأقليات القومية في القانون الدولي العام، مطبعة شهاب، أربیل، ٢٠٠٩، ص ١٩١.

دهسته لاتی کۆمه لهی نه ته وه کان به ته واوبوونی په یمانه چوار
سالیه که ی نیوان بریتانیا و عیراق کۆتایی بییت و نه گهر جۆره
گه رهنتیه کی کارگێری ناوخواهی نه دریت به کورد، نه وا زۆربه ی زۆری
خه لکه که تورکیایان پی چاکتر ده بییت وه که له سه رهه ری
عه ره ب....." (1) .

۲-۱-۵ کورد تاوانی نیوده وه له تی به رامبه ر نه انجام دراوه

تاوانی نیوده وه له تی به رامبه ر خه لکی کوردستان نه انجام دراوه .
جیکه وتی تاوانه نیوده وه له تییه کان وا ده کات که مه سه له ی کورد و
حه قدری نه ته وه ی کورد و گه لی کوردستان له بریاردان و
چاره سه رکردنی له یاسا و چوارچیوه ی نه و ولاتانه ی تاوانه که نه انجام
ده دن ده با ته ده ره وه و، ده بی له یاسای نیوده وه له تیدا چاره سه ری
پیبدریت .

به شیک له و تاوانانه ی رووبه رووی نه ته وه ی کورد کراونه ته وه له
دادگای بالای تاوانه کانی عیراق به گویره ی یاسای ژماره ۱۰ ی سالی

1 ویلایه تی موسل، پرسسی سنووری نیوان تورکیا و عیراق، راپۆرتیکی
پیشکه شکر او به نه نجوومه ن له لایه ن لیژنه ی دامه زینراو به بریاری نه نجوومه ن
له ۳۰ ی نه یلولی ۱۹۲۴، کۆمه له ی نه ته وه کان، جنیف، ۲۰ ی ئابی ۱۹۲۵،
وه رگێرانی معمه د نه مین حسین عه لی / مینه، چاپی یه که م، ۲۰۱۲، ۲۸۶.

٢٠٠٥ سه لمینران و، ماف ده داته گه لی کوردستان که^(١):

١. داکۆکی له بوونی خۆی بکات و، به ناشتی له سه ر خاکی خۆی بژی تا په ره به ژيانی سیاسی، کولتوری، ئابووری، کۆمه لایه تی، خۆی بدات و، به شدار بیّت له پرۆسه ی ناشتی و ئاسایشی ناوچه که و جیهان.
٢. داوا له کۆمه لگه ی نیوده وه له تی بکات له به رپرسیاریتی نیوده وه له تی تاوانکاری جینۆساید به رپرسیاریتی هه لبگرن و، تا به شداربوانی راسته وخۆو ناراسته وخۆ به رپرسیاریتی وه ئه ستۆ بگرن.
٣. ده بیّ پشتیگیری گه لی کورد بکریّت له چاره سه رکردنی دۆزه که یداو، پشتیوانی له مافی چاره نووسی گه له که ی بکریّت.
٤. ده وه له تی عیّراق و به شداربووانی به رپرسن له قه ره بووی ماددی و مه عنه وی قوربانیان و گه لی کوردستان.

1 الحاکم عبدالرحمن سلیمان الزیباری، سه رچاوه ی پيشوو، ل٢٨٦، د. مارف عمر گول، جینۆسایدی گه لی کورد له به ر رۆشنایی یاسای تازه ی نیوده وه له تاندا، له بئاوکراوه کانی مه کته بی بیرو هۆشیاری ی . ن . ک . چاپی سییه م، سلیمانی ، ٢٠٠٦، ل ١١٩ و دواتر، فالّا فرید، المسؤلیة المدنية الدولية عن جريمة الإبادة الجماعية، مطبعة جامعة صلاح الدين، أربیل، ٢٠٠٤، ص ٩٨، د. محمد مجذوب، الوسيط في القانون الدولي العام، الدار الجامعية، بیروت، ١٩٩، ص ٢٥٤ - ٢٦٠.

٢-١-٦ مافى كشانه وه له دستورى فيدرالى

له حاله تى دهوله تى ئيتيحاديدا (به هه موو جوړه كانيه وه) كه له ريگه ي به كگرتن و چوونه پاليه كى ئاره زوومه ندانه له دهوله تانى ئه ندام دروست ده بىت، كه له په يماننامه ي پيكاھاتندا يان له دستوره كانياندا هاتووه، مافيان هه يه كه له دهوله تى ئيتيحادى بكشينه وه، ئه مه ش به كارھينانى مافيكى هه بووه كه له كاتى چوونه ناو ئيتيحاده كه له ئارادابووه^(١).

له ياساى نيو دهوله تيدا شتيك نيه ريگه له هه ريمه كان له دهوله تى فيدرالىدا بگريت كه جياببنه وه، ده كرى جيابوونه وه به ئامرازى نه ريئى بىت، وهك گه پانه وه بو ده قى دستور، يان راي دادگاي فيدرالى، يان گه پانه وه بو گه ل له ريگه ي ريفراندومى گشتى. فه نزويلا له كوئومبيا جيابووه، ماليزيا له سنگافوره جيابووه چيك و سلوفاكيا و دهوله ته فيدراليه كانى يه كيئى سوقيه ت به شيوه يه كى ئاشتيانه جيابوونه وه، كيويك و سكوئله نداش ئاشتيانه ريفراندوميان كرد، به لام به نگلاديش به شه ر له پاكستان جيابووه. ده ستورى عىراق له ١٣ سالى رابردودا جي به جى نه كراوه،

1 سه باره به فيدراليه ت و ده ستورى فيدرالى و مافى چاره نووسى هه ريمه فيدراليه كان، بروانه: د. محمد عمر مولود، الفيدرالية وامكانية تطبيقها في العراق، مؤسسة موكرياني للطباعة والنشر، أربيل، ٢٠٠٠، و د. عثمان علي ويسى، الطبيعة الديناميكية للدستور الفدرالي، منشورات زين الحقوقية، ط١، ٢٠١٥، ص ٦١٥-٦٢٠.

مافداریه‌کانی کوردستان به تایبته له رووی هاوبه‌شی نیشتمانی و گه‌پانه‌وی خاک و قه‌ره‌بووکردنه‌وه و دابه‌شکردنی سامانی نیشتمانی جیبه‌جینه‌کراون. ئە‌زموونی حوکمرانی و به‌یه‌که‌وه‌ژیانی ئاشتیانه له نیوان پی‌کهاته‌کان شکستی هیناوه. ئە‌گەر له ده‌ستووری عێراق وردبینه‌وه که له دیباچه ده‌لی: (.... پی‌کهاته‌وه‌لایه‌نه‌کان ئاره‌زوومه‌ندانه چاره‌نووسی خۆیان به عێراقه‌وه گریداوه پابه‌ندبوون به‌م ده‌ستووره یه‌کیته ئازادانه‌ی گه‌ل و زه‌وی و سه‌روه‌ری ده‌پاریزی). هه‌روه‌ها له مادده‌ی یه‌که‌م له ده‌روازه‌ی پرینسیپه‌کانی ده‌ستووری عێراقدا هاتوه (.... ئە‌م ده‌ستووره گه‌ره‌نتی یه‌کیته عێراق ده‌کات)^(۱).

1 ماده‌ی ۱ ده‌ستووری عێراقی ساڵی ۲۰۰۵. پروانه:

-David L. Phillips, Senior Fellow and Deputy Director, Center for Preventive Action, Council on Foreign Relation, June - 10 - 2014

ئە‌م باسه بو ناوی ده‌سه‌لات دابه‌شکردن له گه‌ل کورده‌کانی عێراقدا، له گوڤاری توێژینه‌وه، ژماره ۳، ئابی ۲۰۰۵، ل ۱۸۳ - ۲۲۰، بلاوکراره‌ته‌وه.

سه‌باره‌ت به مافه‌کانی گه‌لی کورد له ده‌ستووره‌کانی عێراقدا پروانه: شو‌رش حسن عمر، حقوق الشعب الكردي في الدساتير العراقية، سه‌رچاوه‌ی پيشوو. دۆزی کورد له سیسته‌می نوێی جیهاندا، پروانه: عومه‌ر نوره‌دینی، سیسته‌می نوێی جیهانی و دۆزی کورد - کوردستانی عێراق وه‌ک نمونه، چاپخانه‌ی حاجی هاشم، چاپی یه‌که‌م، ۲۰۰۳، هه‌ولێر، ل ۱۴۳ - ۲۵۸.

٢-١-٧ كوردستان له ژيړ چهوسانه وه دا به

به شيك له دانيشتوانی ده وله تيك يان كه مينه يه ك مافي جيا بونه وه يان هيه نه گه ر به شيوه يه كي ريخراوو به رده وام رووبه پرووی چهوسانه وه هاتن له سهر دهستی زۆرينه .

هه روه ها ئه م بابه ته جيگای پرسى سهره كي و وه لامى دادگای فيدرالى كه نه دا بوو بو پاساوى ريفراندۆمى هه ريمى كيوبيك له كه نه دا^(١) .

هه ربۆيه هه ر گروپيک يان كه مينه يه ك له ناو ده وله تيكدا كه ده بينى رووبه پرووی چهوسانه وه ده بيته وه مافي خۆيه تى داواى پياده كردنى مافي چاره نووس بكات، له داكۆكيكه رانى ئه م پرينسيپه "جامينه دى اريشاجا" سه رۆكى پيشووى دادگای دادى نيوده وله تيبه^(٢) .

٢-١-٨ ريگرتن له ئازادى گه لان تاوانه

مافي چاره نووس له مافه بنه په تيه كانى مرۆقه، ياساى مافه كانى مرۆقه بى جياوازى هه موو مافه كان به په يگير ده ناسيت ، له كاتى پيشيلكردنى مافي چاره نووسى گه ليك، مافي ئه و گه له يه كه ئازادى

1 بۆ زانيارى زياتر بروانه: د. عبدالفتاح عبدالرزاق محمود، الإعلان عن الدولة، المصدر السابق، ص ٤٧٩ - ٤٨٨ .

2 د. مسعد عبدالرحمن زيدان قاسم، تدخل الأمم المتحدة في النزاعات المسلحة غير ذات الطابع الدولي، دار الجامعة الجديدة للنشر، ٢٠٠٣، ص ٣٣٢ .

خۆى به دەست بېنئېتەو، دەولەتى سەربەخۆى خاوەن سەرورەرى به دەست بېنئېت.

بەرگەى ۱ له بېرىرى كۆمەلەى گشتى ۱۵۱۴ له ۱۴ - ۱۲ - ۱۹۶۰ جەخت دەكات كه: (ژێردەستەى گەلان بۆ كۆيلە كردن و ژيەر دەسەلاتى بېگانە و زولم و چەوساندنەو نكولێ كردنە له مافە بنەپەتەكانى مرۆف و، ناكۆكە له گەل چارتى نەتەوە يەكگرتووەكان و، دەبئتە رېگر و گرفت له بەردەم ئاشتى و هارىكارى نئودەولەتى). ليزنەى ياساى نئودەولەتى له لای خۆى دەلئت: پيشيلكردنى مافى گەلان له بېرىردانى چارەنووسى خۆيان تاوانئىكى نئودەولەتى زۆر مەترسیداره^(۱).

۲-۱-۹ پيشيلكردنى دەستورى ئيتىحادى

پيشيلكردنى دەستورى فيدرالى (به تايبەت ئەو مافە بنچينەيانەى كه پەيوەنديان به مافى پيكهاتەيه كه وه هەيه) دەبئتە پاساويكى به هيز بۆ جيابوونەو هەرىمە فيدرالىەكان له دەولەتى فيدرالى. دەستورى فيدرالى سروشتى داينه ميكي هەيه، دەسەلات و تايبەتكارىەكان له نئوان دەسەلاتە فيدرالىەكان و دەسەلاتە هەرىمەكان له جولهيهكى لۆژيکیدان، بەلام كه بگاتە ئاستى

1 د. غازي حسن صباريني، الوجيز في حقوق الإنسان وحرياته الأساسية، مكتبة الثقافة للنشر والتوزيع، ط ۲، عمان، ۱۹۹۷، ص ۷۹.

پیشیلکاری مه ترسیدار، ئهوا مافی هه ریمه کانه که به خواستی خویان کۆتایی به گریه سستی فیدرالی بهین^(۱).

له تیگه یشتنی میژویی و یاسایی بو دهولهتی فیدرالی، له بنه پده تدا یه کگرتوویه کی ئاره زومه ندانه یه له نیوان دهوله تان یان هه ریمه کان له سه ر بنه ما و مه رچی له سه ر پیکه اتوو، ئه گه ر پیشیلکاری به رچاو له و بنه ما و مه رجان ه کرا، ئهوا ده بیته پاساوی به جی بو سه ربه خویی یان جیا بوونه وه ی هه ریمه کان، ته نها ئه گه ر له حاله تکدا نه بیته که به دهق له ده ستووری ئیتیا دیدا هات بیته که نابیته هه ریمه کان جیا بنه وه.

۲-۲ ده ستووری عیراق و ریفرا ندۆم

ئهو دهقانه ی تایبه تن به ئه نجامدانی ریفرا ندۆم و ئه وان ه ش که تایبه تن به ده سه لاتی په رله مانی عیراق.

۲-۲-۱ ریفرا ندۆم له ده ستووری عیراق ۲۰۰۵

بابه ته کانی ریفرا ندۆم له ماده کانی ۴ / ۲۰ / ۱۱۹ / ۱۲۶ / ۱۳۱ / ۱۴۲ / ۱۴۴ له ده ستووری عیراقدا باس کراوه، به م شیوه یه

1 جیفری روبرتس و آلستر إدواردس، القاموس الحدیث للتحلیل السیاسی، ترجمه: سمیر عبدالرحیم الجلیبی، الدار العربیة للموسوعات، ط۱، بیروت، ۱۹۹۹، ص ۴۰۸.

دەستووری عێراق، ویژای بوونی چوارچێوهی گشتی مافه‌کانی مرۆڤ له دەستووردا، له چه‌ند مادده‌و بڕگه‌ی سه‌ربه‌خۆ پرسی گه‌رانه‌وه بۆ ده‌نگی گه‌لی به‌هه‌ند وه‌رگرتوه^(١).

له‌ بنه‌رهدا ده‌ستووری فیدرالی له‌ ریگه‌ی ریفرا‌ندۆمه‌وه ره‌وایی وه‌رگرتوه له‌ ١٥ ی ١٠ ی ٢٠٠٥، ئه‌گه‌رچی راسته‌وخۆ هه‌یچ ماده‌یه‌کی تیدا نییه که باس له‌ سه‌ربه‌خۆیی یان جیابوونه‌وه‌ی هه‌ریمه‌کان بکات، به‌لام زیاتر له‌ ئاماژه‌یه‌ک هه‌یه که ئه‌م ده‌وله‌ته‌ ده‌کری هه‌لبه‌شه‌یته‌وه‌و، باشووری کوردستان و هه‌ریمی کوردستان وه‌ک هه‌ریمیکی خاسیه‌ت جیاواز، جیاواز له‌ هه‌ر هه‌ریمیکی دی که دروست ده‌بیت له‌ ئاینده، ده‌رفه‌ت و مافی سه‌ربه‌خۆیی هه‌یه، له‌ وانه:

١- پێشه‌کی ده‌ستوور، له‌ پێشه‌کی ده‌ستووردا هاتوه‌وه که "ئیمه‌ی

1 - پروانه ئه‌م ماددانه:

- م ٤ ب ٥: هه‌موو هه‌ریمیکی یان پارێزگایه‌ک ده‌توانی به‌زۆرینه‌ی ده‌نگی دانیشتوانی له‌ ریفرا‌ندۆمیکی گشتیدا زمانیک بکاته‌زمانی فه‌رمی.
- م ١١٩: هه‌ر پارێزگایه‌ک یان زیاتر ده‌توانن له‌ ریگه‌ی ریفرا‌ندۆمه‌وه هه‌ریم پیک به‌پین.
- م ١٤٠/٥٨: ئه‌نجامدانی ریفرا‌ندۆم له‌ که‌رکوک و ناوچه‌ کوردستانیه‌کان بۆدیاریکردنی ئیراده‌ی هاوولتایان تا کۆتایی سالی ٢٠٠٧.
- م ١٢٦/د: هه‌موارکردنی ده‌ستور به‌ ریفرا‌ندۆمی گشتی.
- م ١٢٦/چواره‌م: نابیی هه‌مواری ده‌ستور بکری ئه‌گه‌ر له‌ ده‌سه‌لاته‌کانی هه‌ریم که‌م بکاته‌وه‌ته‌ن‌ها به‌ره‌زانه‌ندی ده‌سه‌لاتی یاسادانانی هه‌ریم نه‌بێ و به‌ره‌زانه‌ندی دانیشتوانی هه‌ریم به‌ ریفرا‌ندۆمی گشتی.
- م ٢٠: به‌شداریکردن له‌ کاروباری گشتی (التیویت، الانتخاب، التشریح).

گهلی عێراق به سه‌رجه‌م پێکهاته‌کانیه‌وه به ته‌واوی ویستی
خۆمان به ئازادانه و ئاره‌زوومه‌ندانه برپاری یه‌کگرتنی
ئاره‌زوومه‌ندانمان داوه و پابه‌ندبوون به‌م ده‌ستوره‌ش
یه‌کیته‌ی ئازادانه‌ی گه‌ل و خاک و سه‌روه‌ری عێراق ده‌پاریزی".
یه‌کیته‌یه‌کی ئاره‌زوومه‌ندان هاتۆته ئاراوه، له‌بهره‌تدا یه‌کگرتنی
باشووری کوردستان بووه له‌ گه‌ل عێراقی عه‌ره‌بی له‌ ریگه‌ی
ریفاندۆمه‌وه له‌ سه‌ر پرۆژه ده‌ستووری ٢٠٠٥، هه‌روه‌ها پیشیلکردنی
ده‌ستور ماف ده‌داته ئه‌م یه‌کیته‌یه‌ ئاره‌زوومه‌ندانه که به‌ پابه‌ندی
یه‌کیته‌ی خاک و گه‌ل و سه‌روه‌ری عێراق نه‌بیته‌ و، ئه‌مه‌ش وه‌ک چۆن
به‌ ریفاندۆم یه‌کیته‌یه‌که‌ ئه‌نجامدرا، ئاواش به‌ ریفاندۆم
پێچه‌وانه‌که‌ی ئه‌نجام بدریته‌ سه‌باره‌ت به‌ هه‌ریمی کوردستان.
٢- له‌ ماده‌ی یه‌که‌می ده‌ستوردا هاتوه "..... ئه‌م ده‌ستوره
گه‌ره‌نتی یه‌کیته‌ی عێراق ده‌کات"، به‌ هه‌مان شیوه ئه‌گه‌ر ئه‌م
ده‌ستوره پیشیل کرا ناتوانیته‌ ئه‌و گه‌ره‌نتیه‌ بکات^(١). ئه‌مه‌ش
ده‌رفه‌ت ده‌دات به‌ هه‌ریمی کوردستان که پابه‌ندی پاراستنی ئه‌و
یه‌کیته‌یه‌ نه‌بیته‌.

٣- ده‌ستووری عێراق کیانی سیاسی هه‌ریمی کوردستانی دروست
نه‌کردوه، به‌لکه‌ ته‌نها دانی پێداناوه‌و، به‌ هۆیه‌وه یه‌کیته‌ی
ئاره‌زوومه‌ندانیه‌ی دروستکردوه، ئه‌م جیاوازیه‌ش به‌ روونی له‌

1 Article 1: and this Constitution is a guarantor of the unity of Iraq .

نیوان هەریمی کوردستان و هه رهه ریمیکی دی که دروست ده بیته
له ئاینده له مادهی ۱۱۷ دا درده که ویت که ده لێ "۱- ئەم
دهستوره له بهرواری پیاده کردنی وه دان به هەریمی کوردستان
و ئەو دهسه لاته ی ئیستایدا ده هینیت وه ک هەریمیکی
ئیتحادی" (۱).

هه ر بویه ده ولته ی فیدرالی عیراق له یه کگرتنی دوو کیانی
سه ره کی دروست بووه نه ک له دابه شبوونی بۆ دوو کیانی قانونی -
سیاسی.

۴- دهسه لاتی ئیتحادی ده رفه تی ته واوکاری فیدرالی به عیراق
نه داوه، هه روه کو چۆن له ریگه ی پیشیلکردنی دهستوره وه
ده رفه تی ته واوکاری جوگرافی و مافه دهستوریه کانی به هەریمی
کوردستان نه داوه، هه روه ها بی لایه نی ئیجابی له پیاده کردنی
دهسه لات و په یگیری به دهستوره وه ده رک پیناکریت، که دواتر
باسیان ده که یین.

۵- به پیچه وانه ی زۆر له دهستوره فیدرالیه کانی، له دهستوری
عیراقی فیدرالییدا، یاسای ئیتحادی ئەوله یه ت و پیشه نگی و
بالایی نییه به سه ر دهستور و یاسای هه ریمه کانی له کاتی بوونی
تیگگیران و ناکوکی له سه ر یاسایه ک له ده ره وه ی دهسه لاته

1 Article 117 / 1: This constitution, upon coming into force, shall recognize the region of Kurdistan, along with its existing authorities, as a federal region

تایبه ته کانی ئیتیحادی^(۱).

۶- ئەگەر سەرئێڕێج بەدەینه یاسای بەرپۆه بردنی دەولەتی عێراق بۆ قۆناغی گواستنهوه، وهك دەستووریکی کاتی، دەبینین که سیستمی فیدرالی عێراق له سەر بنه‌مای راستیه جوگرافی و میژووویه کان دارێژراوه^(۲) (۵۰)، به بۆچوونی ئیمه ئەم روونی و راشکاوویه له دەستووری عێراق نه‌هاتوه، له جیاتی ئەوه مادهی ۳ له دەستووری عێراق ۲۰۰۵ وینهی فیدرالیه‌تی فره ره‌گه‌ز ده‌کیشی، هه‌روه‌ها له مادهی ۴ دا باس له دوو زمانی سه‌ره‌کی و فه‌رمی کوردی و عه‌ره‌بی و ئەوانی دی ده‌کات و، له مادهی ۱۱۷ و ۱۴۰ و په‌یوه‌ندیداره‌کان باس له جوگرافیایه‌کی جیاوازی تایبه‌ت ده‌کات بۆ باشووری کوردستان، هه‌ر بۆیه شکلی فیدرالیه‌ت له عێراقدا له روویه‌که‌وه نه‌ته‌وه‌یه‌یه و، سه‌باره‌ت به فیدرالیه‌تی پارێزگا‌کانیش کارگیریه، ئەمه‌ش هاوکاری ده‌کات که ریفرا‌ندۆم بۆ نه‌ته‌وه‌یه‌کی جیاواز له سنوور و جوگرافیایه‌کی تایبه‌تدا ره‌وایی وه‌ر‌بگیریت بۆ پیاده‌کردنی مافی چاره‌نووس^(۳).

1 پروانه ماده‌ه‌کانی ۱۱۰ و ۱۱۵ و ۱۲۱ له دەستووری عێراق ۲۰۰۵.

2 پروانه ماده‌ی ۴ له یاسای به‌رپۆه بردنی ده‌ولەتی عێراق بۆ قۆناغی گواستنه‌وه سالی ۲۰۰۴.

3 بۆ زانیاری زیاتر له سه‌ر شیوه‌کانی فیدرالیه‌و زانیاری سه‌باره‌ت به‌م باسه‌وه پروانه: د. عثمان علي ويسی، الطبیعة الدینامیکیة للدستور الفدرالی، منشورات زین الحقوقیه، ط ۱، ۲۰۱۵، ص ۱۶۳ - ۱۷۹ و ۶۱۵ - ۶۲۵، هه‌روه‌ها ←

له گهل ئه وه شدا، ئه گه ر مافي جيا بوننه وهى هه ريمه كان يان سه ربه خو بيان له ده ستوورى فيدراليدا نه هاتبوو، ئه مه ئه وه ناگه يينيت كه ئه م مافه يان لى زه وتبكرت، به لكو رو يوشوينى ياساى هه يه كه مافه پياده بكرت⁽¹⁾.

هه ره ها ئه م لايه نه له پرۆژه ده ستوورى 2009ى هه ريمي كوردستاندا هاتوو كه ده لى "گه لى كوردستان - عيراق مافي ديارى كردنى چاره نووسى خو ي هه يه و به ويستى ئازادانه ي خو ي ئه وه ي هه ل بژاردوو كه كوردستان هه ريمي كى فيدرالى بى له چوارچيوه ي عيراقدا مادام عيراق پابه ند بى به سيسته مى فيدرالى، ديموكراتى، په رله مانى، فره لايه نى و مافه كانى تاك و كو ي مرۆقه وه، به و جو ره ي كه له ده قى ده ستوورى فيدراليدا هاتوو"⁽²⁾.

← الدكتور يوسف گۆران، التنظيم الدستوري للمجتمعات التعددية في الدول الديمقراطية، مركز كردستان للدراسات الإستراتيجية، 2010، ص 237 - 250.
1 برواثة: الدكتور شورش حسن عمر، خصائص النظام الفدرالي في العراق، مركز كردستان للدراسات الإستراتيجية، السليمانية، 2009، ص 44 - 48.
2 مادده ي 7 له پرۆژه ي ده ستوورى هه ريمي كوردستان - عيراق سالى 2009.

۲-۱-۲ ريفراندم له په يماننامه و ريكه وتننامه نيوده وله تيه كان

په رله مان دهسه لاتی ته قدیری هه یه بۆ ریکه ستنی سیسته میکی ریکاری بۆ ريفراندم له سهر ئه و پرسانه ی په یوه ستن به به رژه وهندی گشتی ولات، له وانه ش ریکه وتننامه نیوده وله تيه كان.

که واته له چه ندین بابه ت و بریاری گرنګدا، گه پانه وه بۆ رای ده نګدهری تایبته یان گشتی به ده ستوری کراوه، مافی چاره نویسی که مافیکی سروشتی و دیموکراسی و پرینسیپ و ریسایه کی په سندکراوی کومه لگه ی نیوده وله تیه ی و ریکه ستنی نیوده وله تیه ی، ده بیته پابه ندی رۆحی ده ستور و یاسای نیوده وله تیه ی، به تایبته که عیراق ئه ندای نه ته وه یه کگرتوه کانه و، پابه نده به پرینسیپیکی ئیلزای ئه م ریکه خراوه و، هه روه ها عیراق له سالی ۱۹۷۰ موساده قه ی هه ردوو په یماننامه ی نه ته وه یه کگرتوه کانی بۆ مافه مه دهنی و سیاسیه کان و مافه ئابووری و کومه لایه تی و رۆشنبرییه کانی سالی ۱۹۶۶ کردوو، دوا ی ریکه وتنی ۱۱ ی ئاداری ۱۹۷۰ و، به شیوه یه کی فه رمی له ۱۹۷۱ چوو ته ناو ریکه وتننامه که.

۲-۳ ئامرازه کانی داواکردن و پیاده کردنی مافی چاره نویس

ئه گه ر گه لیک بیه ویته سهر به خو بیت، ده بی ئامرازی داواکردن و ئامرازی پیاده کردنی به رقه رار بکات، به کورتی له خواره وه ئامرازی بۆده که یین:

أ. ئامرازەكانى داواكردن

له سەرەكیترین ئامرازەكانى داواكردن بۆ سەرەخۆیى بریتین له بوونی بزوتنەوہى رزگاربخوازی ، راگەیاندن و ئەنجامدانى كۆپ و كۆبوونەوہى سیاسى، ئامرازەكانى ئاشتى، بوونی كیان له ناو یەكەيەكى ئیتىحادى، رووبەرووبونەوہى گەلێك بە تاوانى نیودەولەتى بە تايبەتى جینۆساید.

ب. ئامرازەكانى پیاڤەكردن

له دیارترین ئامرازەكانى پیاڤەكردنى مافی چارەنووس، ريفراندۆم و ، برپارى پەرلەمان و، برپارى سەرۆك یا سەرکردایەتى بزوتنەوہى رزگارى نیشتمانى (بە پالپشتى شەرعییەتى شۆپەشگىرى له كاتى سەرکەوتنى خەباتى چەكدارى یان له میانەى دان و ستان له گەل دەسەلاتى ناوہندى) ، یان سەرۆكى ھەلبژێراو كە مەرسوم دەربكات بۆ ئەنجامدانى ريفراندۆم، یان له رێگەى برپارىكى نیودەولەتى^(١).

٢-٤ ئاستەنگەكانى بەردەم ئەنجامدانى ريفراندۆمى نیشتمانى

باشوورى كوردستان

ئامانجى ئەنجامدانى ريفراندۆم، گەیاندنى پەيامى خەلكى كوردستانە بۆ كۆمەلى نیودەولەتى كە دەكرییت كوردستان سەرەخۆ

1 الحاکم عبدالرحمن سليمان الزبيارى، المصدر السابق، ص ٣٩٨.

بیت و، لەم ناوەشدا ھاریکاری ئیجابی کۆمەڵی نیۆدەولەتی دەبیت بۆ دەستەبەرکردنی خواستە دیموکراسی و مەدەنیەکان، بە لە بەرچاوغرتنی ئەم سەرنجانە لە سەرەو بەس کران، باشووری کوردستان شەرعییەتی یاسایی ئەنجامدانی ریفراڤۆمییە ھەییە، لە ھەردوو ئاستی نیۆدەولەتی و ھەرییمی و ناوخوای عیراق و کوردستان، ئەگەر ئەو راستیە لە بەرچاوغرتن کە لە رۆژھەلاتی ناوین چوار نەتەوہی سەرەکی ھەییە و، کوردستانیش کۆلۆنالییەکی نیۆدەولەتییە، ئەوا ئاستەنگی جۆراو جۆر ھەییە:

یەكەم: ئاستەنگی نیۆدەولەتی

نەتەوہی کورد و جوگرافیای کوردستان بە سەر ھەرسی نەتەوہی سەرەکی فارس و تورک و عەرەب دابەش بوو، ھەریەکە دەولەتی بەھیز و سەربەخۆیان ھەییە و، لە ئاستی ھەرییمی مەرکەزیەتیان ھەییە و، بەرژەوہندی نیۆدەولەتی لە ئارادایە و، ئەستەمە باوەر بە وە بکریت کە ھاندەر یان یارمەتیدەر یان بە بی گرفت تەماشای ئەنجامدانی ریفراڤۆم بکەن لە باشووری کوردستاندا.

ئەوہی پەيوەندی بە لایەنی دانپیدانان ھەییە، ئەوہ پێویستی بە کاری ھەموو کوردستانییەک و پارته سیاسیەکان و دامەزراوہکان ھەییە. ئایا کوردستان دەتوانی ھاوپەیمانییەک، یان کۆبەندیکی پارته نیۆدەولەتیەکان، یان ریکخراویکی نیۆدەولەتی یان ھەرییمی بکاتە ھەماھەنگی ئەنجامدانی ریفراڤۆم. ئەستەمە کۆمەڵی نیۆدەولەتیش

به هیز و توانای ماددی و معنهوی له ئیستادا پشتیوان بییت و
بپیری نیوده وله تی هه بییت بو ئه نجامدانی ریفرا ندۆم.

دووه م: ئاستی ناوخۆ

گرفتی سیاسی له ناوخۆی باشووری کوردستاندا ههیه، که
په یهسته به متمانی سیاسی نیوان لایه نه سیاسیه سه ره کیه کانی
باشووری کوردستان، به لام وه ک میژووی ئه نجامدانی ریفرا ندۆم له زۆر
له و شوینانه ی ریفرا ندۆمی نیشتمانی تیدا ئه نجامدراوه، ئاساییه که
هه موو پارته سیاسیه کان ره زامه ند نه بن له سه ره ئه نجامدانی
ریفرا ندۆم. به لام تۆکمه کردنی به ره ی ناوخۆی کوردستانی ده بیته
فاکته ری هه ره به هیز بو پیکانی ئامانجه کانی ئه نجامدانی ریفرا ندۆم،
له م رووه وه پێویستمان به تۆکمه کردنی یه کیتی نه ته وه یی و
نیشتمانی هه یه.

سییه م: نه بوونی یاسا

هه رچه نده له گوتاری سه رۆکی هه ریم له په رله مانی کوردستان له
۳ ته مووزی ۲۰۱۴ هاتوو ه که کۆمسیۆنی بالایی سه ره به خۆی
هه لبژاردن دروست بکریت و بو ریفرا ندۆم خۆمان ئاماده بکه ین، به لام
که کۆمسیۆنی سه ره به خۆی هه لبژاردن و راپرسی دروست بوو، یاسای

ئەنجامدانى رىفراندۆمى دەرنەكرد^(۱).

نەبوونى ياساى ھەلبەئاردن يان بېيارىكى نۆدەولەتى گرفتتىكى ياسايىيە لە بەردەم ئەنجامدانى رىفراندۆم، بەلام بېگومان ھەمىشە دەبى دەرفەتتەك ھەبىت لە بەردەم ئەوھى كە ھىچ پاساويك ئىرادەى رەواى گەل بۆ مافى رەوا كۆت و بەند نەكات.

1 ياساى ژمارە ۴ى ۲۰۱۴ كە لە دانىشتنى پەرلەمان ژمارە ۱۸ لە رۆزى ۲۷ى ۷ى ۲۰۱۴ دەنگى بۆدرا، بە گوڤرەى ماددەى دووھم بېرگەى يەكەم، تاكە دەسەلاتە بۆ ئەنجامدانى ھەلبەئاردن و راپرسى لە سەرتاسەرى كوردستانى عىراقدا.

۳- میکانیزمی ئەجامدانی ريفراندۆمی نيشتمانی له باشووری کوردستان

ريفراندۆم به شیوهیهکی گشتی پرسیکی گرنگی سیاسی و یاسایی بووه له باشووری کوردستان، به تایبەت ريفراندۆمی نيشتمانی، له خوارهوه باسی پيشینه و ریشوین و میکانیزمی ئەم پرسه دهکهین.

۳-۱ پيشینهی کاری ريفراندۆمی نيشتمانی

خهباتی بزوتنهوهی ئازادبخوازی کوردستان بۆ دامهزاندنی دهولهتی کوردستان بووه^(۱)، ههروهها ئەم پرسه له دوو دهیهی رابردوودا، سی جار باس کراوه و بیری لیکراوتهوه، له ههندی جاردا به سیسته ماتیک کراوه:

أ- کهمپینی نیونهتهوهی ريفراندۆم بۆ سهربهخویی کوردستان: ئەم کهمپینه دواي وهستانی شهري ناوخواو، ریکهوتننامهی نیوان ههردوو پارتی حوکمران له ۱۷ - ۱۰ - ۱۹۹۸ که به ریکهوتننامهی واشنتۆن ناسراوه دروست بووه.

1 پروانه: دکتۆر جاسم توفیق خوشاو، مهسهلهی کوردو یاسای نیودهولهتان، له بڵاوکراوهکانی سهنتهري لیکۆلی نهوهی ستراتيجی ی کوردستان، سلیمانی، ۲۰۰۱، ل ۴۴۲-۴۴۳. له سالی ۱۹۲۰ له کۆنگرهی قاهره که وهزیری کۆلۆنیالهکان ونستۆن تشرشل ئامادهبوو مافی ئهوه درا به کورد که له ریگهی ريفراندۆمهوه بپیار له جارهنووسی پهیههندی خوئی له گهله دهولهتی عیراق بدات، که بپیار بوو دروست بکریت.

ب - بزوتنه وهی ريفراندۆم: ئەم بزوتنه وهیه له ناوه راستی سالی ۲۰۰۳ دروست بوو، ئیستاش بهرده وامه . وهك بزوتیكى مهدهنى ريفراندۆمى نافه پمى له گه ل ۳۱ ی ۱ ی ۲۰۰۵ دا ئەنجامدا و، جوړیك بوو له را وهرگرتن و ناره زایی گه لی سه بارهت به بهرده وامبوونی دهوله تی عیراق له پیشیلکردنی مافه کانی گه لی کوردستان.

ت - په یامی سه روکی هه ریم له نه ورۆزی ۲۰۱۲ تیایدا هاتوو ه : "به ر له زیاتر له ۲۵۰۰ سال کورد راپه ری و دیکتاتوریه تی قه بول نه کرد، له و پۆژه وه کورد له تیکۆشان و بهر خوداندا بووه له پیناوی ئازادی و سه ره سه تی تا ئیمرو، ئەمه ش زور مانا هه لده گریت مانای ئەوه یه که ئیمه میلله تیکى زیندووین و میلله تیکین بنده سه تی و زۆرداری له که س قه بول ناکه ین، میلله تیکین ئەبى ئازاد بین و به ئازادی بژین، ئەمه ده رسیکه بو ئیمه و هه موو خه لکی دی".

پوخته ی ئاراسته ی سه روکی هه ریم له گه رانه وه بو رای گه ل، له م پاساوانه دا خو ی ده بینیته وه :

کاتی ئەوه هاتوو هه موو راستیه کان بو خه لکی کوردستان و بو خه لکی عیراق روون بکرینه وه با بزانی خیلانی ئیمه له سه ر چیه ، خیلانی ئیمه له سه ر ئەمه یه :

یه که م: پابه ندنه بوون به ده ستوور که پۆژانه خه رقی ئەو ده ستووره ده کریت.

دووهم: شهراکه ته له حوکم له بهینی کورد و عه ره ب (یه عنی عه ره بی شیعی و عه ربی سوونی) له گه ل پیزگرتن و به شداری کردنی پیکهاته کانی دی که ئیستا ئه و شهراکه ته مانایه کی نه ماوه .

سییه م: جیبه جیکردنی ریککه و تننامه کانی هه ولیره که پشت گوی خراون و جیبه جی نه کراون . به موجه رهد به گه یشتنیان بو سه ر حوکم هه موو ریککه و تنیکیان له بیر چوو .

چوارهم: له سه ر که رکوک و ناوچه کوردستانیه کانی دهره وه ی ئیداره ی هه ریم که هه میشه خویانی لی نه دزنه وه ، ئیمه نه و په ری مرونه تمان به کارهینا ،..... ، ئیمه هه ولمان داوه و که مته رخه میشمان نه کردوو ، به لام نیه تیکی پاکمان پیشان داوه ویستمان له ریگه ی ده ستوو ره وه چاره سه ر بکریت ، ئیمه وامانزانی خه لک ریزی په یمان ده گریت ، ریزی ئیمزای خوی ده گریت ، به پیی ده ستوو ریک چاره سه ری نه و کیشانه ده ست نیشان کراوه ، بیگومان نه گه ر به پیی ده ستوو ر چاره سه ر کرابا و ئیستاش چاره سه ر بکریت نه مه په سه نده ، به لام مومکین نییه ئیمه واز له م بابه ته بینین چونکه مه سه له یه کی له مه بده ئی مه بده ئی تره بو ئیمه .

پینجه م: مه سه له ی پیشمه رگه هه موو نه زانن پیشمه رگه چ پۆلیکی بووه بو هه موو عیراق ئیستا وه کو دوژمن ، دوژمنایه تی پیشمه رگه ده که ن نه مه پینج شه ش ساله هه رچی میزانیه ی پیشمه رگه یه دزیویانه ناهیلن بیت بو کوردستان .

شه شه م: مه سه له ی نه وت و غاز له سالی ۲۰۰۷ له مانگی شوباتی

٢٠٠٧ ئىمە رىكەوتنمان كرد لەسەر پرۆژەيەك بۆ نەوت و غاز كە بچیت بۆ پەرلەمان، ئەگەر تا مانگی ٥ ئەو ساڵە لە پەرلەمان دەرباز نەبوو هەردوو ك لاما ن هەريم و حكومت بۆيان هەيە گريبەست ئيمزا بكەن، ئيمە بە پيى دەستور هيج خيالاڤيكمان نيه نەوت و غاز مولكى عيراق و واريديتيشى بۆ هەموو خەلكى عيراقە كەواتە بۆ قانۆنەكە ناننيرن بۆ پەرلەمان، بەلام هەر كۆمپانيايەك بييت بۆ ئەوەى گريبەستىك لەگەل هەريم ئيمزا بكات ئەوان شيت ئەبن، لە بەغدا ئەزانن ئەمە دەستور يە، كيشە ئەو نيه كە ئەو گريبەستانە دەستورى نيين، بەلام چاويان هەلناهييت و دژى ئەو ن كە كوردستان پيش بكەوييت.

هەوتەم: خالى دى دروستكردنى سوپايەكى يەك مليۆنيە كە وەلاى بۆ يەك نەفەر بييت و "سوپايەكى نيشتمانى نەبييت"^(١).

هەروەها دەلييت: "كاتى ئەو هاتوو بەليين ئيتەر بەسە، عيراق بەرە و هەلدير دەچييت، خەريكە چەند كەسيك حوكمى عيراق بەرە و ديكتاتۆريەت ببەن، عيراق لە قەيرانىكى جددى داىە. بە نسيبەتى ئيمە بە هيج شيۆەيەك قابلى قەبول نيه بەردەوام بوونى ئەم وەزە، بۆيە داوا لە رابەرانى هەموو حزب و لايەنە سياسيه كانى عيراق، تيكرائى عيراق دەكەم، هەرچى زووتر دانيشن و بەپەلە چارەسەريك بۆ ئەم وەزە بەدۆزنەو ئەليەتى بۆ دابنن و، لە كاتيكي كورت

1 دەقى پەيامى سەرۆكى هەريمى كوردستان لە ٢١ - ٣ - ٢٠١٢ .

چارهسهری ئەم وهزعه بکریت، ئەگینا، ئیمه دهگه پڕینهوه بۆ
میللهتی خۆمان وه بریاری کۆتایی میللهتی ئیمه دهیدات پاشان با
کهس گلهیی نهکات"^(۱).

پ - له راگه یاندنی هاوبهشی کۆبوونهوهی سه رۆکی هه ریم له گه ل
پارته سیاسیهکان له ۲۷ - ۳ - ۲۰۱۲ هاتوو ه : سه بارهت
به ئەگه ره سیاسیهکانی پۆژهه لات و ناچه که و کوردستانیش،
کۆبوونه وه وه کو مافیکی یاسایی و دیموکراسی جه ختی
کرده وه که گه لی کوردستانیش وه کو هه موو گه لانی جیهان سوود
له هه ره لیکی گونجاو ببینیت بۆ دیاری کردنی مافی چاره ی
خۆنوسین و به دی هینانی ئامانجه هه تا ئیستا به دی
نه هاتوو ه کانمان"^(۲).

ج - کۆمسیۆنی بالای سه ره به خۆی هه لبژاردن و راپرسی که له ۲۰۱۴
یاسای بۆ ده رچوو"^(۳).

1 په یامی سه رۆکی هه ریمی کوردستان له ۲۱ - ۳ - ۲۰۱۲
<http://www.presidency.krd/kurdish/articledisplay.aspx?id=830G5e8rYsE=>

2 راگه یاندنی هاوبهشی کۆبوونه وه ی سه رۆکی هه ریم له گه ل پارته سیاسیهکان له
۲۷ - ۳ - ۲۰۱۲، له م پیگه ئە لکترونییه ببینه:
<http://www.presidency.krd/kurdish/articledisplay.aspx?id=bfaN9CnejL4=>

3 یاسای ژماره ۴ ی سالی ۲۰۱۴، به بریاری ژماره ۱۰ ی سالی ۲۰۱۴ له لایه ن
سه رۆکی هه ریمه وه په سند کرا.

که واته دهسه لاتی سیاسی و پارتیه سیاسییه کان و لیژنه و بزوتنه وهی ریفرا ندۆم له باشووری کوردستان، جهخت له ئەنجامدانی ریفرا ندۆم دهکه نه وه .

له هه موو باریکدا، راگه یاندنی سه رکرده کان گرنگه بۆ ئەنجامدانی راپرسی و مانای یاسایی و سیاسی هه لده گری، بۆ نمونه: ئەگه ر له راپرسی کۆماره کانی به لتيك وردبینه وه ده بینین که له زستانی ۱۹۹۱ دا کرا، سه رکرده کانی به ئاشکرا رایانگه یاند، که ئامانجمان له راپرسی، ئەوه یه که وه لامي ئەو پروپاگه ندانه ی سوڤیه تی کۆن بده ینه وه، که ده یگوت، ته نها چه ند گرووپیکی توندپه وه ی نه ته وه یین، داوای سه ربه خۆیی ده که ن و ده یانه وی له ژیر ده سه لاتی سوڤیه ت بچنه ده ره وه ^(۱) .

۲-۳ له چ کاتیگدا ریفرا ندۆمی نیشتمانی ئە نجام بدریت

گشتپرسی بۆ وه رگرتنی رای خه لک ئە نجام ده دریت له بابه تیکی دیاریکراوا، له ریفرا ندۆمی نیشتمانی کاتیگ ئە نجام ده دریت که گه لیکی دیاریکراو، له بارودۆخیکی گونجاوا، به رژه وه ندیه کانی بۆ سه ربه خۆیی به هیژ و کاریگه ر بیّت و، پانتاییه کی فراوانی رای گشتی ره زامه ند بیّت و، شه رعیه تی قانونی له ئارادا بیّت. گه لان کاتی

1 تۆم گولبیری، ریفرا ندۆم باشترین شیوازی خه باته، وه رگێرانی ئیدریس ئیبراهیم، چاپی یه که م، سلیمانی، ۲۰۰۴، ل ۹۵.

گونجاویان بۆ ئەنجامدانى گشتپرسى نىشتمانى ھەلبژاردووه، يان كارەكتەرىكى سىياسى يان پارتىكى سىياسى يان چەند پارتىك يان ھەموو ئەم ئەركەى لە خو گرتووه و پرسى ريفراندۆمى نىشتمانى خستۆتە روو.

ئەنجامدانى ريفراندۆم بۆ مافى چارەنووس لە گەل كۆتايى سەردەمى كۆلۆنيالىزم بە تايبەت لە شەستەكانى سەدەى بيستەمەوه لە گەل راگەياندى نەتەوه يەكگرتووهكان سەبارەت بە سەبەخۆييدان بە گەلان وولاتانى كۆلۆنيكراو، بە بريارى كۆمەلەى گشتى نەتەوه يەكگرتووهكان ژمارە ۱۵۱۴ لە ۱۴ كانونى يەكەم ۱۹۶۰.

دەولەتە ئىمپىريالىستەكان بە تايبەتى فەرەنسا و بەريتانيا - بە بارىكى گران لە جەنگى جيهانى دووهم دەرچوون، ھاوگىشەيەكى نوئى بە دەركەوتنى ھەردوو لايەنى سەرەكى ويلايەتە يەكگرتووهكانى ئەمريكا و يەكيتى سۆڤيەت وەك دوو جەمسەرى سەرەكى ھاتنە ناو رىكخستنى پەيوەندىە نيودەولەتەكان و برياردان لە ناو ئەنجوومەنى ئاسايش و بلۆكبەندى جيهانى. بەم شىوہەيە فەرەنسا لە سالى ۱۹۵۸ سەربەخۆيى زاتى وەك ھەنگاوى يەكەم بەرەو سەربەخۆيى تەواو خستە روو، ئەمەش بە ياسايەك كە بە ياساى سالى ۱۹۵۶ ناسراو، ئەم ريفراندۆمە گەليانەش لە رىئى ئەم ياسايانەو، وەك دەرچەيەكى شەپەفمەندانە بۆ ئازادى گەلان ناسراو^(۱).

1 - موسوعة الجزيرة، ۳۱ - ۱۲ - ۲۰۱۵، على الموقع التالي :
<http://www.aljazeera.net/encyclopedia/conceptsandterminology>

له ئىستادا، بۇ باشوورى كوردستان ئو پرسیاره دېته ئاراهه،
ئەگەر كۆمىونىتهى زۆرىنهى بالا دەستى عەرەب له عىراقدا وهك
هاولاتی پله دوو مامهلهى له گەلدا كرددوه، دەستوورى هەمىشهى
جېبه جېنه بوو، تاك و گەلى كوردستان هەستیان به شكۆمەندى
مرۆى نه كرددو، ناكۆكى توندى سىياسى و ناسىياسى بەردەوام بوو،
خەلكى كوردستان هەستیان به ئاشتى و ئارامى نه كرد، ئايا دەرفەت
و كاتى رىفراندۆمى نىشتمانى نابىت؟

له كۆبوونه وهى بارزانى له گەل لایه نه سىياسیه كان له ۱۸ - ۵ -
۲۰۱۵ داواى پىكھىننى لىژنه يهك كرا بۆ ئەنجامدانى رىفراندۆم و
راگەياندى سەربەخۆى و ، لىژنه كەش له گەل لایه نه هەرىمى و
نىوده ولته تیه كان ئەم باسه بخاته روو .

له ۲۶ى / ۱ / ۲۰۱۶ كۆبوونه وهى نىوان بەرېز سەرۆكى هەرىم
مسعود بارزانى و پارتە سىياسىيه كانى هەرىمى كوردستان گەيشته
ئەم برپيار و ئەنجامانه^(۱):

1 پۆزى سېشه مە ۲۶ى - ۱ى ۲۰۱۶ له سەلاخەدىن سەرۆك و سكرتېر و نوینەرى
پارتە سىياسىيه كانى هەرىمى كوردستان به مەبەستى گۆپىنه وهى پابوچوون
له سەر پرسە هەنووكه يیه كانى هەرىمى كوردستان و گەيشتن به كۆدەنگى و
دۆزىنه وهى رېگه چاره بۆ گرفته كان له گەل مەسعود بارزانیدا كۆبوونه وه . له
كۆبوونه وه كەدا، كه كۆسرهت پەسول و هەروها سەرۆك و جېگرى سەرۆكى
حكومەت ئاماده بوون، سەرەتا بارزانى وتەيهكى بۆ ئاماده بووانى
كۆبوونه وه كه پيشكەش كرد و باسى بارودۆخى سىياسى هەرىمى كوردستانى
كرد و داواى له ئاماده بووان كرد، كه له كۆبوونه وه كەدا به شىوه يهكى
بە پرسىارانه بىر له چاره سەرکردنى بارودۆخه كه بكەنه وه .

یه که م: به شداربووانی کۆبوونه وه که پالپشتیی خۆیان بۆ پرۆسهی ریفراندۆم راگه یاند و به پیویست زانرا که بۆ سه رخستنی پرۆسهی ریفراندۆم کۆده نگیه کی نیشتمانی ساز بدریت ئه ویش له ریگه ی یه کخستنه وه ی ناومالی کوردستان و پته وترکردنی متمانه ی نیوان لایه نه سیاسیه کان و خه لکی هه ریمی کوردستان. هه ر په یوه ست به م باسه وه لایه نه سیاسیه کان ئه وه یان دووپات کرده وه که پیویسته ئه و ده رفه ته به خه لکی کوردستان بدریت که رای خۆیان له باره ی چاره نووسی خۆیان به جیهانیان را بگه یینن.

دووه م: به شداربووانی کۆبوونه وه که له سه ر ئه وه ها ورا بوون، که پیویسته به سووده رگرتن له ئه زمونه کان هه رچی زوه په رله مان کارا بکریته وه و زه مینه ویش بۆ ناشته وایی سیاسی نیوان لایه نه کان خۆش بکریت و بۆ ئه و مه به سه تیش بریار درا کۆمیته یه کی تایبه ت پیکبه یندریت، که ئه رکه که ی بریتی ده ییت له زه مینه سازی بۆ کارا کردنه وه ی په رله مان و حکومه ت و چاره سه ری پرسه ی سه رۆکایه تی و سه رخستنی ریفراندۆم، هه روه ها ئه و کۆمیته یه له ماوه ی حه فته یه کدا کاره کان ته واو ده کات و ئه نجامه کان ده خاته به رده م کۆبوونه وه ی داها تووی پارته سیاسیه کان له گه ل سه رۆکی هه ریمی کوردستان.

سه ییه م: سه باره ت به گۆرپانکارییه کان ناوچه که، کۆبوونه وه که جه ختی کرده وه که هه ریمی کوردستان نابیته به شیک له مملانیکانی ناوچه که و ته نکیدی له سه ر پاراستنی مافی دیاریکردنی چاره نووس و مافه دیموکراتیه کان گه لی کوردستان کرده وه.

چوارەم: کۆبوونەوه که به پێویستی زانی که دیالۆگ و دانوستان له گەڵ به غدا به رده وام بێت له پینا و گه ییشتن به چاره سه رکردنی کێشه کان.

سه بارهت به راگه یاندنی هه لویستی حزبه کان، ئیواره ی رۆژی (۲۰۱۶/۲/۱۱) مه کته بی سیاسی یه کیتی نیشتمانی کوردستان، به سه ره رشتی جیگری یه که می سکرتری گشتی یه کیتی و به ئاماده بونی جیگری دووهم و ته واوی ئەندامانییه وه، کۆبوونەوه ی ئاسایی له سه ر دۆخی ئیستای کوردستان ئەنجامدا، سه بارهت به پرسى ريفراندۆم له راگه یینراوه که دا هاتوو:

یه کیتی، هه رده م له گەڵ مافی چاره ی خۆنوسینی نه ته وه که مانه . بۆیه، جه خنده که یه وه، که له هه لومه رجی ره خساودا، له کوردستاندا ريفراندۆم به مافی ديموکراسی و یاسایی گه له که مان ده زانین. چاوه پوانی گه لی عه ره ب و تورکمان و خه لکی دیکه ی عیراق و گه لانی ناوچه که یین، له به ده یینانی ئەم مافه دا، پشتیوانی گه لی کوردستان بن^(۱).

هه روه ها بزوتنه وه ی گۆپان له راگه یاندنی پرۆژه یه کی هه مه لایه ندا، ده لیت: ريفراندۆم پرسیکی نیشتمانییه نه ک حیزبی، بۆیه پێویسته بریاردان له سه ر ئەم پرسه و ریکاره یاساییه کانی بسپێردریت به په رله مانی کوردستان و رێوشوینی پێویست بگێریته

1 راگه یینراوی فه رمی یه کیتی نیشتمانی کوردستان، له م پێگه یه :
<http://www.xendan.org/dreja.aspx?=-hewal&jmara=59545&Jor=1>

بەر بۆ ئەنجامدانى ريفراندىوم لەسەر سەربەخۆيى كوردستان تا
كۆتايى سالى ۲۰۱۶^(۱).

۳-۳ ميكانيزمى ريفراندىومى نيشتمانى له باشوورى كوردستاندا

ريفراندىوم لە سەر داواكارى دەسەلاتى راپەراندن دەبىت بۆ
ئەنجامدانى ھەمواريكى دەستوورى يان ياسايەك يان كاريكى سروشت
ئابوورى يان كۆمەلايەتى .. ھتد كە بىتە جىگاي كيشمە كيشمى
جەماوهرى و راي گشتى. ھەر ھەدا دەكرى لە سەر راي پەرلەمان يان
گەلى يان ھەردوكيان بەيەكەو ھە بىت، بۆ نمونە لە سويسرا زۆربەي
ريفراندىومەكان لە ريگەي دەستپيشخەري گەلەو ھە ئەنجام دەدرين^(۲).
سەرەكيترين كارەكتەرەكانى بەشدار لە بريارى ريفراندىوم لە باشوورى
كوردستان برينين لە:

بەكەم: لە باشوورى كوردستان دەستەي سەربەخۆي ئەنجامدانى
ھەلبژاردن و راپرسى ھەيە كە تاكە دەسەلاتە بۆ ئەنجامدانى ريگارى
ھەموو ھەلبژاردن و راپرسىە گشتىەكان لە سەرتاسەري كوردستان -
عيراق^(۳).

1 خالى ۸ لە راگەيبنراوى پرۆزەي چاكسازى بزوتنەو ھى گۆران لە ۲۰۱۶/۲/۱۴.
2 ئنسكلۆپيدىي جەزيرە، لە سەر ئەم سايتە:
<http://www.aljazeera.net/encyclopedia/conceptsandterminology>
3 ياساي ژما ۴ى سالى ۲۰۱۴، ياساي كۆمسيۆنى بالاي سەربەخۆي ھەلبژاردن و
راپرسى، كە لە دانيشتنى ئاسايي ژمارە ۱۸ى رۆژى ۲۳/۷/۲۰۱۴ دەنگى
بۆدراو، بە بريارى ژمارە ۱۰ى سالى ۲۰۱۴ پەسندكرا و دەرچوئىترا.

دووهم: په‌رله‌مانی کوردستان ده‌سه‌لاتی بالای یاسادانانه و، له یاسای په‌رله‌ماندا هاتوو هه که :

په‌رله‌مان ده‌سه‌لاتی هه‌یه: بۆ (ب‌پ‌ر‌دان له سه‌ر ریکه‌وتنه‌کان و، یه‌کل‌کردنه‌وه‌ی کیشه‌چاره‌نوس‌سازه‌کانی گه‌لی کوردستان - عێراق، دیاریکردنی پێوه‌ندی یاسایی له‌گه‌ڵ ده‌سه‌لاتی ناوه‌ندی)⁽¹⁾. هه‌روه‌ها په‌رله‌مان مه‌رجه‌عی یاسایی و ده‌ستووری و سیاسی هه‌ریمی کوردستانه⁽²⁾. بێگومان په‌رله‌مان شوینی به‌ یاساییکردنی پ‌پ‌ژ‌ه‌ و ئه‌رک و پ‌ئ‌داو‌ی‌سن‌یه‌ یاساییه‌کانه‌ و، په‌رله‌مان ده‌توانی یاسای ئه‌نجامدانی ریف‌راندۆم ده‌ربکات.

سێیه‌م: ئایا هه‌ریمی کوردستان و ده‌سه‌لاتی ئی‌تی‌حادی ده‌گه‌نه ریکه‌وتنیک و تیکه‌یشتنیک بۆ ئه‌نجامدانی ریف‌راندۆم و سه‌ربه‌خۆبوونی باشووری کوردستان؟.

ئه‌گه‌ر ئه‌م تیکه‌یشتنه‌ بێته‌ دی، ئه‌وا هه‌یج گه‌رفتیکی یاسایی له‌ به‌رده‌م ئه‌نجامدانی ریف‌راندۆم دروست نابیت و، ده‌کریت له‌ په‌رله‌مانی عێراقه‌وه‌ یاسایه‌ک بۆ ئه‌نجامدانی راپرسی ده‌ربکریت. هه‌روه‌ها ده‌کریت له‌ په‌رله‌مانی کوردستان ئه‌م یاسایه‌ ده‌ربکریت.

چوارهم: ئه‌گه‌ر هه‌ریمی کوردستان به‌ بێ ره‌زومه‌ندی ده‌سه‌لاتی ئی‌تی‌حادی ب‌پ‌ر‌اری ئه‌نجامدانی ریف‌راندۆمی دا، ده‌کریت یه‌گه‌رتنی

1 ب‌ر‌گه‌ی 2 له‌ ماده‌ی 56 له‌ یاسای هه‌لب‌ژ‌اردنی په‌رله‌مانی کوردستان - عێراق.

2 ب‌پ‌ر‌اری ژماره‌ 1 ی 2005 په‌رله‌مانی کوردستان.

ئارەزوومەندانە و پیشیلکردنی دەستووری عێراق و مافی یاسایی خەلکی کوردستان لە بپاردانی چاره‌نووسی خۆی بۆ هینانەدی سەرەخۆیی هاوشان لە گەل زۆر لە و پاساوه یاسایانەیی لە سەرەوه باسکران، ببیتە سەنتەری راگەیانندی بپاری ئەنجامدانی ریفراندۆم و، بۆ ئەم مەبەستەش هەردوو دەسەلاتی یاسادانان و راپەراندن لە کوردستان هەماهنگی بکەن بۆ ئەنجامدانی ئەم ئەرکە .

پێنجەم: ئایا باشووری کوردستان دەتوانی پشنگیری نەتەوه یە کگرتووه‌کان یان یەکیتی ئەوروپا یان ریکخراویکی نیوده‌ولەتی بە دەست بپنی بۆ ئەنجامدانی ریفراندۆم و سەرپەرشتی کردنی؟، ئەوا ره‌وایی زیاتر و کیشە که‌متر دەبیت بە مەبەستی هاوکاری و دانپیدانان. زۆر لە گەلان بە بپاری نیوده‌ولەتی ریفراندۆمیان ئەنجام داوه .

گەلی کوردستان که سیفەتی گەلی هاوبەشی هەیه لە دەولەتی عێراقدا وه‌ک یەکیک له دوونه‌تەوه سەرەکیه‌که‌ی عێراق (کورد و عەرەب)، دەکری عێراق، هەر وه‌ها کۆمه‌لی نیوده‌ولەتی بە ره‌زامەندی دەسەلاتی ئیتیحادی یان بە بی ره‌زامەندی ئەوان هاوکار و پشتیوان بیت له ئەنجامدانی ریفراندۆم^(۱) .

1 بپوانه چارتی نەتەوه یە کگرتووه‌کان تاییه‌ت به مافی چاره‌نووس، ماده‌ده‌کانی ۱ و ۲ و ۵۵ . بپاری نەتەوه یە کگرتووه‌کان ۱۵۱۴ له له ۱۹۶۰/۱۲/۱۴ ، و بپاری ۱۵۴۱ له ۱۹۶۰/۱۲/۱۵ و، بپاری ۲۲۰۰ له سالی ۱۹۶۶ و بپاری ۵۲۸۸ سالی ۱۹۶۹، بپاری ۲۶۱۵ له ۱۹۷۰/۱۰/۲۴ و، بپاری ۲۶۷۲ له سالی ۱۹۷۰ و، ←

شه شه م: ههروه ها ئه گه ر ئه مانه نه كرا، راي گشتي خه لك بو
پيشكه شكردني پيشنيازي گه ل بو په رله ماني عيراق و كوردستان و
نه ته وه يه كگرتوه كان، ره وايي ياسايي دروست ده كات بو ئه نجامداني
ريفراندم.

← بپرياري ٢٧٨٧ له سالي ٢٧٨٧ له ١٩٧١/١٢/٦ و، بپرياري ٢٩٥٥ له
١٩٧٢/١٢/١٢ و، بپرياري ٣٠٧٠ له ١٩٧٣/١١/٣٠ و، بپرياري ٣٣١٤ له
١٩٧٤/١٢/١٤ و، بپرياري ٣٢٤٦ له سالي ١٩٧٤ و، كوئنگره ي به ناوبانگي
هيسنكي له ١/٨/١٩٧٥.

ده بي ئه و راستيي له به رجاوبگيرين كه: "به ياننامه ي ره سمى به ريتانيا و عيراق له
١٩٢٢ دا خواري كوردستاني له باكوور دابري، به مهش به ندى ٦٤ ي سيفه ر و
ئايداي ده وله تي كوردي ره تڪرايه وه، ليژه شه وه چاره نووسى كورد خه سله تي
نيونه ته وه يي ليژه وتڪراو كرا به مه سه له ي ناوخو، هه رچه نده خه سله تي
نيونه ته وه يي كي شه ي كورد هه ر ده مي ني ت، كه نابي دوور له سياسه ت و
رووداوه كانى جيهان و دوور له ياساي نيوده وله تان سه ير بكرت". بپروانه: د.
مارف عومر گول، پيوهندي مه سه له ي كورد به ياساي نيوده وله تانه وه، ده زگاي
چاپ و په خشى سه رده م، چاپي يه كه م، سليمانى، ٢٠٠٢، ل ٤٢.

ئه گه ر سه رنج بدين، ده بينين ده وله تان خو له وه ده بوين، به ئاشكرا پشتيوانى
له جيا بوونه وه ي هه ري ميكي ناو ده وله تيكي ديكي ئه ندامى نه ته وه يه كگرتوه كان
بكه ن، چونكه زوريه ي ده وله ته كان، فره نه ته وه و پي كه اته ن و ده ترسن ئه م
پشتيوانيه يان بو هه ري ميكي، سه ربكيشيته فه وزاو ئاشوب و ناسه قامگيري ناوخوش
و ده وله تي خو يان بگري تته وه.

ئاسو كه ريم، چه ند سه ره قه له ميكي له باره ي جيا بوونه وه ي باشوورى
كوردستانه وه، به شى دووه م، روژنامه ي هه ولير، ژماره ٢٣٣١ له ٨ - ٣ - ٢٠١٦،
ل ٦.

حهوتهم: له باودۆخی سیاسی باشووری کوردستاندا، به بۆچوونی ئیমে، پارته به شداربووه کان له حکومهتی ههریم ده توانن بریار بدهن و سه روکی ههریم مه رسومی ئه نجامدانی ريفراندۆم ده بکات. ئه گه ر پارته سیاسیه کانی به شداربوو له حکومهتی ههریم له به ره ره هۆو پاساوێک رازای نه بوون، ئه وا ده کری راي جیاواز هه بیته و، جیاوازی راي پارته سیاسیه کان نه بیته هۆی ئه نجامه دانی ريفراندۆم.

پیویسته لیڤه دا جهخت بکهینه وه که ريفراندۆم رواله تیکی پیاده کردن و پراکتیزه کردنی حوکمه له سیسته می دیموکراسی نیمچه راسته و خۆدا، پرسى ريفراندۆمی نیشتمانی ده بی لیكدانه وه له سه ر بنه مای گه ل People Approach دابمه زریته و، له دیدگای گه ل و نه ته وه ی بی ده ولته ت سه رچاوه بگریته، چونکه مافی چاره ی خۆنووسین مافی گه له و، هاوسه نگی راگرتنی نیوان گه ل و مافه کانی دیدا یان هه ر ریکاریکی شکلیدا ده بی له دوا ئه نجامدا به قازانجی گه ل بپریته وه .

هه شته م: به راي ئیمه، سه روکی نیشتمان له هه ریمدا (سه روکی هه ریم)⁽¹⁾ (71)، ده کری داوا ی گه پانه وه بۆ راي گه ل بکات و، پرسیا ری ئه نجامدانی ريفراندۆم بخاته روو، له هه موو باریکدا گه ل سه رچاوه ی ده سه لاته کان و ره واییه .

1 وێرای ئه و را جیاوازه سیاسیه ی هه یه، پشت به ستوو به بریا ری ئه نجوومه نی شورا .

به پيی ياسای سه رۆكايه تي هه رييمى كوردستان، سه رۆكى هه رييم بهرپرسه له ريكخستنى په يوه ندى نيوان هه رييم و به غدا، چونكه (هاولاتياني كوردستان - عيراق به دهنگدانى گشتى و نهينى و راسته وخۆ، سه رۆكى بۆ هه رييم هه لده بژيرن كه له سه ر ئاستى ناوخۆ و ئاستى دهره وهش نوينه رايه تيبان ده كاو، به ناويانه وه ده دويت و، هه ماهه نكي له نيوان ده سه لاتة فيدراليه كان و ده سه لاتة كانى هه رييدا ده كات) ⁽¹⁾ (72). به لۆژيكي ئه م مادده يه و وه ك پيگه ي ياسايى و سه روهرى، ده كرئت سه رۆكى هه رييم پرۆژه ي ريفراندۆم بخاته به رده م گه ل.

ئه گه ر ده سه لاتة كان له سيسته مى په رله مانى و عورفى ئه م سيسته مه به گشتى هه ماهه نكي بن له برياردان و دارشتنى سياسه تي گشتى ولات ئه وه كاريكى ره واو گونجاوو ده ستووريبه، به لئى ئه گه ر دهره تي ئه م هه ماهه نكييه له ساتيكدان نه بيت، يان راي جياواز هه بيت، ئه وا مافى سه رۆكى نيشتمان هه كه به مه رسومى سه رۆكايه تي ئه م ئه ركه ئه نجام بدات، چونكه له لايه ك گه ل خۆى بريار ده دات، كه هه ر خۆى خاوه ن سه روهرى و ده سه لاتى سه ره كى و بنياتنه رى ده سه لاتة كانه و، په رهنسيپيكي گشتييه كه هه موو گه لان پييه وه پابه ندى، هه ره ها سه رۆكى هه رييم ده توانى پرسىكي گشتى نيشتمانى بخاته روو تا گه ل بريارى ليبدات، هه ره ك له لۆژيك و

1 مادده ي دوهم له ياساي ژماره 1 ي سالى 2005 ي هه مواركراو.

مانای ماددهی سهره و هادا هاتوو. ههروه ها پالپشت بۆ ئهم رایه و، ههروهك ياساناسان جهخت دهكهن كه هاونيشتمانيان به دوو شيوه دینه ناو پرۆسهی ريفراندۆمه وه⁽¹⁾:

۱- داوی ئاماده کردنی بابه تی ريفراندۆم، ئه و بابه ته هه رجۆريک بيیت و ئه و ريفراندۆمه هه ر شيوه يه ك بيیت، هاونيشتمانيان به هۆی حكومه ت يان په رله مان يان دهسته يه كي هه لبرژيراوی تايبه ت يان ژماره يه ك له وان، دینه ناو پرۆسهی ريفراندۆم تا دهنگی خۆيان رابگه يینن به ره زامه ندى يان ره تکرده وه.

۲- يان داوی ئاماده کردنی بابه تی ريفراندۆم، داوا له هاونيشتمانيان ده کریت كه هه لبرژاردن له نيوان چه ند ئه لته رناتيفيک بکات نه ك ته نها يه ك بابه ت بخريته روو هاونيشتمانيش به قبول کردن يان ره تکرده وه ده نگ بدات.

ههروهك روونکرایه وه، به گویره ی کۆنسيپتی تايبه ت، ريفراندۆمی گشتی ئه و پرۆسه يه يه كه به هۆیه وه ده گه رپينه وه بۆ گه ل تا رای خۆی سه باره ت به پيشنيازی نوێ بۆ ده ستووری ده ولت يان يه كي له ياساکانی، يان به مه به سستی هه موارکردنی، يان هه ر شيوه يه كي دی، به مه به سستی نيشاندانی ره زامه ندى يان ره تکرده وه ی ده خريته روو، له م بارانه دا په رله مان يان سه روکی کۆمار پرۆژه كه ده خاته روو

1 برونه: د. ماجد راغب الحلو، سه رچاوه ی پيشوو، ل ۵۱ - ۵۲.

بۇ گەل تا راى خۆى له سەر بدات^(۱).

كۆنسىپتى گىشتى بۇ ريفراندۆمى گەلى نەرمى و فراوانى تىدايه،
كه ده بىتته هۆى فراوانبونى چوارچىوهى به شدارى راپرسى، هر
بابه تىك بىت تايبهت به كاروبارى گىشتى و، هر لايه نىكى تايبهت بىت
پىيه وه، ده سه لآتى ياسادانان يان راپه راندن بىت و، سروشتى ئه و
بابه ته هرچىيهك بىت، ده ستورى يان ياساى ئاساى يان
سىسته مىك يان راستاندن بىت له سەر برپارىك يان به لىننامه يهك يان
رىكه و تننامه يهكى نىوده وله تى^(۲).

ئه گەر له بارودۆخى ئىستاي كوردستان ورد بينه وه كه په رله مان
كارا نيه و حكومه تى بنكه فراوان هه يه و سه رۆكى هه رىميش به
گويره ي برپارى ئه نجوومه نى شورا له كار به رده وامه و ناشزانرئيت
كه ي و چۆن هه لىزاردن ئه نجام ده درئيت، ئايا:

- ريفراندۆم ئه نجام نه درئيت له بهر ئه وهى ياسامان نيه؟

- له سىسته مى حزبى ئىستاي كوردستاندا و، به تايبهت كه هىچ
حزبىك زۆرينه ي په رله مانى نيه، ئه گەر بۇ ياساى ريفراندۆم ئه م
زۆرينه يه دروست نه بوو چ بكه ين؟

1 خامۆش عمر عبدالله، الإطار القانوني لمساهمة الشعب في تعديل الدستور،
اطروحة قدم الى كلية القانون والسياسة بجامعة السليمانية، ۲۰۱۱، ص ۴۸.
2 عيسى وهاب ابراهيم، مدى التلازم بين فكرة الديمقراطية والإستفتاء الدستوري،
رسالة الماجستير مقدمة الى كلية القانون والسياسة في جامعة صلاح الدين، ۲۰۰۹،
ص ص ۵۲ - ۵۳.

- ئەگەر جياوازی ھەبوو لە کات و چۆنیەتی ئەنجامدانی ريفراندۆم لە نيوان ھەردوو دەسەلاتی ياسادانان و راپەراندن چ بکەين، ئايا نابى راي جياوازی ھەردوو لا بخریته بەردەم گەل؟

- ئەگەر گەل سەرچاوەی دەسەلات و ياسا و ھەكەمی نيوان دەسەلاتەكان نەبیت، ئەى چييه؟.

- ريفراندۆم ئەنجام نەدەين، چونكە ياسامان نيين، ياسا لە بەردەم دەنگی گەل چييه؟ ئايا ھەردوو دەسەلات لە سيستەمی پەرلەمانی نوینەری گەل نين؟.

- ئەى ئەگەر ريفراندۆم نەكریت و، ھەردوو دەسەلات ھەماھەنگی بکەن بۆ راگەياندنی سەربەخۆی؟

- ئەگەر سەربەخۆی لە لایەن سەرۆکی ھەریم رابگەيئيریت و، لە سەر مەرجی ريفراندۆم وەستابیت، شيوازیکی ياسایی نيين؟ ئيمە پیمان وایە، سروشتی دەسەلات و دانەمیکهتی ياسا و سياسەت و، مافی گەل، ھەميشە دەبى دەلیقەيەکی ھەبیت.

دەبى لە رووی دەستورییەو ھەخت لەو ھەكەينەو ھەكە ياساناسان كۆكن لە سەر روالەتە سەرەكیەكانی ديموكراسیەتی نیمچە راستەوخۆ، لە ريفراندۆمی گەلی و نیشتمانی و ناپەرەزایی گەل و پيشنیازی گەل، ئەمانە روالەتی سەرەکی سیستەمی نیمچە راستەوخۆن و لە گەل سیستەمی نوینەرایەتی (نیابی) ناکۆکن و، ھەر ئەمەشە واکات ھەكە بگوتریت گەل راستەوخۆ لە پراكتیزەکردنی خاسیەتەكانی سەرۆھری راستەوخۆ بەشدار دەبیت و، دەبى ئەو ھە

بەر چاۋ بگرین که ريفراندۆم ههيه پيش ئه وهى ببيتە ياسا، يان پيشنيازى گهلى يان ناپهزايى گهلى. هه ر بۆيه له بنه په تدا ديموكراسيه تى نيمچه راسته وخۆ له سه ر حيسابى په رله مانه و، به لام له بهرژه وهندى گه له که خۆى خاوهنى سهروه رييه⁽¹⁾.

سه رۆكى هه رييمى كه ته لۆنياى ئيسپانى ئه رتۆر ماس له رۆژى شه ممه ۲۷ - ۹ - ۲۰۱۴ مه رسومى سه رۆكايه تى ده ركرد تا خه لك بۆ سه ربه خۆيى له رۆژى ۹ - ۱۱ - ۲۰۱۵ ده نگ بدات، دواى ئه وهى كه په رله مانى كه ته لۆنيا ياسايه كى له ۱۹ - ۹ - ۲۰۱۴ ده ركرد و، تيايدا جه ختى كرد كه به بى گه رانه وه بۆ مه دريد، گه ل ده توانى گوزارشت له راي خۆى بكات، به گويره ي ياسايه كه وه رگرتنى راي خه لك ئامرازى كه بۆ زانينى خواست و داواكارى خه لك و سروشتيكى ئيلزامى نابيت. له گه ل ئه وهى له گه لاله نامه ي هاوبه شى پارته كان هاتبوو: كه سه ربه خۆيى كه ته لۆنيا پابه ندى ده سه لاته كانى مه دريد نابيت، له وانه ش دادگاي ده ستوورى، هه روه ها له ياسايه كه دا هاتوو كه ئه نجامدانى ريفراندۆم به ده ستپيشخه رى ده سه لاته خۆجيه كان ئه نجام ده دريت يان ئه و كه سه ي ده ستپيشخه رى ده كات ده بى ۵۰ هه زار ئيمزا كۆبكاته وه و، هه روه ها هاو نيشتمانينى ده ره وهى ولات ده توانن ده نگ به ن⁽²⁾.

1 د. شمران حمادى، النظم السياسية، مطبعة الإرشاد - بغداد، ۱۹۷۵، ص ۱۱۱ - ۱۲۹.

2 بروانه ئه م پيگه ئه لكترونيه: <https://arabic.rt.com/news/758835>

٣-٤ کاتی ریفرااندۆم و راگه یاندانی سه ربه خۆیی

ریفرااندۆمی نیشتمانی، ده کریت هاوکات سه ربه خۆیی را بگه یینریت، یان دوای چه ند رۆژ، یان مانگ، یان سال. سه رۆکایه تی هه ریمی کوردستان، به حوکمی ئه رک و به رپرسیاریتی، خاوه نی بیری ئه نجامدانی ریفرااندۆم و سه ربه خۆیی بوو له کاتی ئیستادا، له راگه یاندنیکدا که له ٢ - ٢ - ٢٠١٦ بلاو کراوه ته وه، ده لیت:

(ئه گه رگه لی کوردستان چاوه رپیی ئه وه بێت خه لکی تر مافی سه ربه خۆیی وه ک دیاری پێشکەشی بکات ئه وه هێچ کات سه ربه خۆیی وه ده ست ناهیت. ئه و مافه بوونی هه یه و ده بی گه لی کوردستان داوای بکات و پیاده ی بکات. هه موو لایه ک ئه و راستیه باش ده زانی که ناوچه که مان و به تایبه ت کوردستان به بی په چا وکردنی ئیراده ی دانیشتوانی په سه نی ناوچه که دابه ش کراوه و ئه وه یش بووه ته هۆی سه ره له دانی گرفتتی قوول و سه د سال شه ر و ئینکار و ناسه قامگیری. ئه وانه ی هۆکاری ئه و دابه شکردنه بوونه رۆر به باشی ده زانن که چ هه له یه کی گه وره یان ئه نجامداوه به لام ئاماده نین دان به فه شه لی سیاسه تی سه د ساله ی خۆیاندا بنین. هێچ په وایش نییه که له بهر خاتری به رژه وه ندیی سیاسی و پارێکردنی خه لکی دی مافی گه لی کوردستان نادیده بگرن.

ئایا ئه وان رێگه به خۆیان ده دن کۆسپ و ته گه ره بو مافی

گهلانی خۆیان دابنن؟ کوردستان خاوه نی هه موو تایبه تمه ندییه جیوگرافی و میژوویی و مرۆییه کانه . ههروه کچۆن سکۆتله ندا و که تالۆنیا و کیویک و شوینه کانی دی ئه و مافه یان هه یه پای خۆیان له سه ر چاره نووسی خۆیان بده ن کوردستانیش خاوه نی ئه و مافه یه و جیگه ی گفتوگو نییه . کاتی ئه وه هاتوو و ده رفه ته کان له بارن بۆ ئه وه ی گه لی کوردستان له پێگه ی ریفرا ندۆمه وه بریار له چاره نووسی خۆی بدات . ئه و ریفرا ندۆمه به مانای ده سته جی راکه یان دنی ده ولته نییه به لکو بۆ ئه وه یه که ئیراده و پای گه لی کوردستان له باره ی چاره نووسی خۆی بزاند ریته و سه رکردایه تی سیاسی کوردستان له کات و دۆخی گونجا ودا ئیراده و بریاری گه ل جییه جی بکات . دیاری کردنی چاره نووس و ریفرا ندۆمیش له پرۆسه یه کی ئاشتیانه و سه رده میانه دا ده بیته و له پیناو ئاشتی و سه قامگیری ناوچه که و گه راندنه وه ی ماف بۆ خاوه ن ماف ده بیته و دوور له توندوتیژی و له پێگه ی ته فاهوم و دیالوگدا ئه نجام ده دریته و هه ره شه ییش بۆ سه ر هیه لایه ک دروست ناکات) (1).

بۆ نمونه : کۆسۆقۆ تاک لایه نه سه ربه خۆیی راکه یاند، له سالی 1991 ریفرا ندۆمی نیشتمانی کردو، له 17 ی شوباتی 2008 ده ولته تی

1 ده قی په یامی سه رۆکی هه ری می کوردستان له سایته فه رمی سه رۆکایه تی هه ری م هه یه :
<http://www.presidency.krd/kurdish/articledisplay.aspx?id=1eOGMdz1R3E=>

راگه ياند. هه چهنده ١٠٦ دهوله ت دانيان پيداناوه، به لام، روسيا و چين نارازين ببته نه ندامي نه ته وه يه كگرتووه كان، سه باره ت به نياسايبوني راگه ياندني سه به خويي، له مانگي ١٠ ي ٢٠٠٨ سربيا داواي راي راويژكاري له دادگاي دادني نيوده وله تي كرد، هه روه ها كوومه له ي گشتي نه ته وه يه كگرتووه كانيش، دادگاش له ٢٢/٧/٢٠١٠ دا وه لامسي دايه وه، رايه كه به دهنگي ١٠ دادوه له به رژه وه ندي سه به خويي و ناره زايي ٤ دادوه ده رچوو، ده لئيت : كه برياري سه به خويي ياساي نيوده وله تي پيشيل نه كردوه و، راگه ياندني سه به خويي له گه ل ياساي نيوده وله تي گونجاوه، هيچ به نديك له ياساي نيوده وله تييدا نيه كه جار داني سه به خويي ياساغ بكات^(١).

له گه ل نه وه ي ريفراندومي نيشتماني باشترين نامرازه بو پياده كردني مافي چاره نووسي گه لان، نه مه ريسايه كي گشتيه، به لام ريسايه كي ره ها نيه، له هه موو باريكدا پياده نه كراوه و ناكريت، له

1 بروانه : مركز اناو الام المتحده،

<http://www.un.org/arabic/news/story.asp?NewsID=13360#.VxtPvlZ97Z4>

سه باره ت به ره وشي كو سوؤقو وهك هه ريمكي به نيوده وله تيكراو، بروانه : فه رسه ت سوؤي عه لي، پيگه ي ياساي هه ريمه به نيوده وله تيكراوه كان، ده زگاي تويزينه وه و بلاو كرنه وه ي موكرياني، چاپي يه كه م، ٢٠٠٨، ل ٢٢٩ - ٢٣٣. سه باره ت به ته واو كردني قوناغه كاني سه روه ري كو سوؤقو، بروانه : د. عبدالله صالح، تحديات استكمال السيادة في كوسوفو، من مجلة السياسة الدولية، مؤسسة الأهرام، العدد ٢٠٥، أبريل ٢٠١٦، على الموقع التالي:

<http://www.siyassa.org.eg/NewsQ/2723.aspx>

وانه يه بارودۆخىكى ديارىكراو، يان ئاستى ژياري و ئاستى رۆشنىپىرى گەلىك يارمەتيدەر نەبىت بۆ داواکردنى مافى چاره نووس، بە تايبەت كە فشار و ھەرەشە لە سەر نەتەوھىەك ھەبىت، لە جياتى ئەو ھەستەيەكى نىشتمانى ھەلبژىراو ئەم كارە ئەنجام دەدات، لەو دەولەتانه كە لە رىگەي دەستەيەكى نىشتمانى (نموونە پەرلەمان)ى ھەلبژىراو مومارەسەي مافى چاره نووسيان كردوو ھەلبەخۆيى، سودان لە رىگەي پەرلەمانى سودانى سالى ۱۹۵۵ بە تىكراي دەنگ سەر بەخۆيان لە حوكمى بەريتانى ميسرى راگەياندا، ھەر ھەبىت سالى ۱۹۴۹، نيجىريا و كەمبوديا و موريتانيا سالى ۱۹۶۰ كە لە رىگەي پەرلەمانى ھەلبژىراوي گەلەو ھەلبەخۆيەن دانەن^(۱).

1 الحاکم عبدالرحمن زيبارى، المصدر السابق، ص ۳۷۲ - ۳۷۳.

ئەزمونی ولاتان و سەرخۆبوونی گەلان لە بواری دروستکردن و راگەياندن و بوونی دەولەتاندان زۆرن، لە کاتی دروست بوونی نەتەو ھەبىت گەرتووھەکان تەنھا ۵۰ دەولەت ھەبوو ..

ئاسيا و ئەفریقا و ئەمریکای لاتین و .. دەولەتانی دواي ھەلوھشانى يەكيتى سۆفیهت و راگەياندن دەولەتانی تر لە دەیەي رابردودا، مئژووئەكت و ئەزمونمان لە بەرچاوه ..

- جيابوونەوھ: دەرچوون و ئازادبوون لە كۆلۆنياليزم .. يان جيابوونەوھى تاك لایەنە وەك بەنغلادش لە پاكستان.

- ھەلوھشانى دەولەت: وەك دەولەتانی بەلتیک .. يوگسلافيا بەشەر يان بە ئاشتى چيكسلوفاكيا

- يەكگرتنى دوو دەولەت: وەك ھەردوو ئەلمانیا و يەمەن. ←

- ← جيا بونو ۋە سەربەخۇيى : تاكلايەنە كە پىشت دوو نەتە ۋە يەكياڭ گرتبىت
 ۋ دەولەتتىكىيان پىكھىنا بىت ... يان سەرخۇبوونى ھەرىمە فېدېرالىيەكان
- ← رېفراندۇم : ۋەك ئەرېتريا ۱۹۹۳ ... يان رېفراندۇم لە ساپەي نەتە ۋە
 يەكگرتوۋەكان ۋەك ھايتى .. يان رېفراندۇمى كۆسۇقاي ۱۹۹۱ ۋ راگە يىندى
 دەولەت لە ۱۷ ى شوباتى ۲۰۰۸
- ← رېككەوتن : ۋەك خواروۋى سۇدان .. ۲۰۰۵ - ۲۰۱۱ .
- ← دەستبەسەراگرتن : ۋەك لىبىريا
- ← كارىكى قانۇنى : قانۇنى داخلى بىت ۋەك فلىپپىن -- يان پەيماننامە يەكى
 نۆدەولەتى ۋەك: دروستبوونى ئىزلەندا يان رېكەوتنى بەرىتانيا ۋ
 ئىمارەتەكانى خەلىج لە ۱۹۷۰ ۋ ۱۹۷۱ كە بەھۆيە ۋە بەحرەين ۋ قەتەر ۋ
 ئىمارات دروست بوون
- ← يان كۆنگرە يا رېكخراۋىكى دەۋلى : ۋەك دروست بوونى ئىسرائىل .. يان
 ئەلبانيا ... يان لىبىيا
- ← رېفراندۇم بە چودىرى ۋ سەرىپەرشىتى نىودەولەتى ۋەك ھايتى ...
- ← رېفراندۇمى نەتە ۋە گەل ۋ ھەرىمە جياۋازيەكان : ۋەك سىكۆتلەند ۋ بەرىتانيا ..
 كىبىك ۋ كەنەدا
- باشوۋرى كوردستان : زياتر لە رېگايەك ۋ زياتر لە مەترسىيەك .. ئەگەر بېرىار
 ← يان سەرىپەرشىتى دەۋلى نەبىت ، يان رېكەوتن لە گەل بەغدا نەبىت .. يان
 ئەكتىكى قانۇنى نەبىت ، ئەۋا تاك لايەنە ۋەك قوبرسى توركى ۋەك بەنغلاش ..
 ھتد حىساب ۋ كىتابى دەۋى .. ئەگەر ھەر خۇشمان بېن لە گەل ئەۋ دۆستانە ى كە
 ناويان دىت : ئەۋا:
- جگە لە رېفراندۇم بەيەكەۋە لە گەل ناۋچە كوردستانىيەكان ھىچ چارەيەكى تىرمان
 نىيە ، چونكە دەرگاي دادى دەۋلىمان لىدەگرن ۋ ، بۆ نەتە ۋەكانى تىرىش كە
 ھەموۋى ۴۰٪ ى خاكى كوردستانە .. ئاسان نىيە .. ←

۳-۵ چەند بارەکردنی ئە نجامدانی ريفراندۆمی نيشتمانی

مافی بېياردانی چاره نووسی گەلان، مافیکی سروشتی و بەردەوامی هەموو تاکیک و نەتەو و گەلیکە، هیچ سنوردار بوونیکی بۆ نییە. ئەگەر ريفراندۆم بۆ مافی چاره نووس لە باریکدا رەزامەنی گەلی لەسەر نەدراو، رەتکرایەو، ئەوا هیچ رێگریەکی یاسایی و عورفی نییە کە لە ژینگەیهکی گونجاویدا ريفراندۆم دووبارە ئەنجام بدریتەو. بۆ نموونە، لە ۲۵ - ۵ - ۲۰۱۲ بزوتنەو هی پشتگیری لە ريفراندۆم بە بەلگی کە پارتی ناسیۆنالیست و پارتی سەوز و پارتی سۆشیالیستی سکۆتلەندی هەلمەتیاں ریکخست لە ژیر ناوی "بەلگی بۆ سکۆتلەند"، دواي ريفراندۆم لەسەر سەربەخۆیی سکۆتلەندا لە ۱۸ - ۹ - ۲۰۱۴، کە ۵۵٪ جیابوونەو هیان نەویست، بەلام سەرۆکی پارتی ناسیۆنالیست گووتی بە زووترین کات سەربەخۆیی دەبینین، زۆربەي چاودێران پێیان وابوو کە پارتی ناسیۆنالیست پاشەکشە دەکات

← لە سەرۆکی هەموو ئەمانە کورد و کوردستان وێرایی جینۆساید و پیشیلکردنی دەستور .. نەتەو و یهکە کە لە ئیستادا بۆ سەربەخۆیی بارودۆخی دەولی و هەریمی زۆر گونجاو .

بروانه: د. عبدالفتاح عبدالرزاق محمود، المصدر السابق، ص ۴۱۵ - ۴۹۶، و د. عصام العطية، المصدر السابق، ص ۴۴۸ - ۴۴۹، و د. حامد سلطان، القانون الدولي العام في وقت السلم، دار النهضة العربية، ط ۶، ۱۹۷۶، ص ۶۴۹، بیار - ماري دي بوي، القانون الدولي العام، ترجمة محمد عرب صاصيلا و د. سلسم حداد، المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع، ط ۱، ۲۰۰۸، ص ۱۵۹ - ۱۶۲.

چونکه له ريفرانددوم سهرنه كهوت، به لام پيچه وانه هاته پيش، په يوه نديكردن به م پارتو زياتر بوو، له ۲۰۱۴ هـ و چوار قات زيادي كرد، نه وانه ي گوتيان نا، له م پارتو زياتر نزيك بوونه وه، له هه لېږاردني ۷ ي ئايارى ۲۰۱۵ له كوي ۵۹ بازنه ي سكوته ندا له ۵۶ يان سهر كهوت، بووه سيبه م سهره كيترين پارتى هه موو به ريتانيا، كه كاريگه رى له سهر حكومه تى ناوه ندى داده نى، نه گهر له هه لېږاردني ۲۰۱۶ بتوانن حكومه تى زورينه ي سكوته ندا پي ك بينن، نه وا داواى ريفرانددومى نوي ده كه نه وه.

۶-۳ مهرجه كاني دهنگدهر له ريفرانددومدا

- ۱- هاو نيشتماني باشوورى كوردستان بيت له ناوڅو يان له دهره وه ي نيشتمان.
- ۲- ته مه نى ياسايى ۱۸ سال هه بيت.
- ۳- له تومارى دهنگدهر اندا ناوى هه بيت و بايؤمه ترى نه نجام داييت .

۷-۳ پرسيارى ريفرانددومى نيشتماني

دهقى پرسيار كاريگه رى گرنگى له سهر نه نجام و بارى ريفرانددوم ده بيت، كه له ريگه ي پرسياره وه بارودوڅه كه ديار ده بيت و، هاو نيشتماني بارودوڅى خو ي ده زانى و، كارتى دهنگداني پي دياريده كر يت، ئايا پرسياره كه دامه زراوه يه كى ده ستوورى دايده ني ت،

یان دەستەى ھەلبژاردن و راپرسی، ھەرچۆنیک بێت پێویستە پرسیار روون بێت و گرتی نەبێت.

پرسیاری ریفراڤدۆمی کەتەلۆنیا کە لە ۹ - ۱۱ - ۲۰۱۴ لە ریفراڤدۆمی نافەرپی ئەنجامدرا ، بەم شێوەیە بوو:
ئایا دەتەوێ کەتەلۆنیا ببێتە دەولەت ؟ و دەتەوێ ئەم دەولەتە سەر بەخۆ بێت؟

ئیمەش بە گونجاوی دەزانین کە لە ھەموو خاک و گەلی باشووری کوردستان ریفراڤدۆم بکریت و، بەمەش خواستی ھاوئیشتمانیان بەرجەستە دەبێت. لە رووی یاساییە و ھە حکومەتی ئیتیحادی ناتوانی ت رینگە لە خواستی ئاشتییانە و دیموکراسیانەى خەلک بگریت کە بریار بدەن ئایا دەیانەوێت بچنە ناو دەولەتی سەر بەخۆی کوردستان و، دەکری پرسیارى ناوچە کوردستانى کە ۴۰٪ ی خاکی میژوویی و جوگرافی کوردستان پیک دینیت جیاواز بێت و ، پیشنیاز دەکەین بەم شێوەیە دا برێژیت:

أ- پرسیارى ناوچەکانى ھەریمی کوردستان کە بە سنووری ۱۹ - ۳ - ۲۰۰۳ ناسراو:

ئایا لە گەل ھەریمی کوردستان دەبیت و، پشتگیری راگەیاندى دەولەتی باشووری کوردستان دەکەیت؟ یان:

ئایا دەتەوێت باشووری کوردستان سەر بەخۆ بێت و؟ دەتەوێ ھاوئیشتمانی ئەو دەولەتە بیت؟

ب- پرسیارى ناوچە کوردستانى کە دەرهوہى سنووری ۱۹ - ۳ - ۲۰۰۳ .

ئایا دته ویت له گهل باشووری کوردستان بیت ؟ و دته ویت
باشووری کوردستان سه ربه خو بیت ؟

ئه نجامدانی ريفراندۆمی نیشتمانی ههنگاویکی پراکتیکی یاساییه
بۆ سه ربه خوئی گهل و نیشتمان، خهباتی بزوتنه وهی رزگاربخوازی
کوردستان له پیناوه سه ربه خوئی و دهسته به رکردنی مافداریه کانی
بووه له پیناوه خاک و گهل، له ئیستادا ئه نجامدانی ريفراندۆم به
رێکهوتن له گهل حکومهتی ئیتیحادی له ژیر چاودیری نیوده و له تی
یان تاك لایه نه ههنگاویکی میژوویی و یاساییه بۆ به یاساییکردنی
سنووری کوردستان و دهستخستنی شه رعییه تی ویستی سه ربه خوئی
و دواتر راگه یاندنی سه ربه خوئی.

فیدرالیهت ناتوانی گهرفتی گهلان و نه ته وه کان له بنه پره تدا
چاره سه ر بکات، بۆیه باشتر وایه له باشووری کوردستاندا ريفراندۆم
ئه نجام بدریت تا گهل خوئی بریاری مافی چاره نووسی خوئی بدات و،
ئایینده ی یاسایی و سیاسی خوئی به گویره ی ده رئه نجامه کانی
رِيفراندۆم دیاری بکات⁽¹⁾.

1 شورش حسن عمر، المصدر السابق، ص ۴۳.

دەرئە نجام:

۱. گەلی کوردستان کە سێکە لە یاسای نیۆدەولەتی، کورد نەتە وەیه کە سوبیکتی یاسایی ھەیه بەمەش مافی ھەیه ھەموو چوارچۆیەکی رێپێدرای نیۆدەولەتی بۆ پیادەکردنی مافی چارەنووس پیادەبکات، خەلکی کوردستان، وە کە لێکی جیاوازی لە سەر نەخشی جیھان و لە رێکەوتننامە نیۆدەولەتیەکان بوونیان ھەیه.

۲. جیاپوونە وەو سەر بە خۆیی باشووری کوردستان، چارەسەرێکی واقعی و یاسایی دەبێت بۆ ئاشتەوایی ناوخۆی عێراق و چارەسەر بوونی کێشە نیشتمانی کوردستان کە لە میانە ی دابەشکردنی خاکی کوردستان لە رێگە ی رێکەوتننامە ی سایکس - بیکۆو ھاتۆتە ئاراو، سەرئە نجام رۆلێکی ئاشتیانە لە بەرقەرارکردنی سەقامگیری ئاشتیانە دەبینیت لە ناوچە کە دا.

۳. پێویستە باشووری کوردستان لە ئە نجامدانی ریفرا ندۆم، وە ک یە ک ھەریمی جوگرافی میژوویی گشتگیری یە کگرتوو، بۆ یە کە م جار لە میژوودا، بریار لە خواستی نیشتمانی خۆی بدات.

۴. دەنگی دانیشتوانی ناوچە کوردستان یە کان لە چوارچۆیە ی ماددە ی ۱۴۰ دەستووردا رەوایە تی وە ر دە گریت و، باشووری کوردستان سە بارە ت بە پرسی ناوچە جیناکۆکە کانی دەستووری عێراق، لە ئاستی نیۆدەولە تی و لە دادگا جیھانیە کان و، لە

- جیهانی ئازاد و دیموکراسی و، له رووی میژوویشه وه به رامبه ر به عیراقی عه ره بی مافداری ئه و ناوچانه ی بۆ یه کلا ده بیته وه .
5. ئه گه ر له ریفرا ندۆمدا هاوبه شتی راسته قینه ده ست بکه ویت ئه وا سه نگی ئه نجامدانی ریفرا ندۆم له کۆرو کۆمه لی نیوده ولته تی ، به هیز ده بیته و، ره وایی یاسایی وه رده گریت .
6. ئه نجامدانی ریفرا ندۆم له باشووری کوردستاندا، پیگه ی یاسایی و سیاسی نه ته وه ی کورد و گه لی کوردستان به هیز ده کات و، یه کیتی نیشتمانی و نه ته وه یی تۆکمه ده کات .
7. ریفرا ندۆمی نیشتمانی له باشووری کوردستان په شتگیری یاسایی هه یه و، بابه تیکی گرنگ و میژویی ده بیته ئه گه ر به هه ماهه نگی و لیکتیگه یشتن له نیوان لایه نی کوردستانی و لایه نی عه ره بی ئه نجام بدریت .
8. دامه زراوه ده ستوریه کان و دامه زراوه ی تایبه ت، ده توانن پرۆژه و پرسه ی ریفرا ندۆمی نیشتمانی بکه نه به رده م گه ل تا برپاری خۆی بدات .
9. جیاوازی دیدی پارته ی سیاسی له سه ر ئه نجامدان و ئه نجامنه دانی ریفرا ندۆمی نیشتمانی نابیته هۆی جیاوازی په کخستنی پرۆسه ی ریفرا ندۆم، به لام بۆ کوردستان یه کده نگی نیشتمانی رۆل و پیگه و گرنگی هه یه .
10. پیۆیسته ی پیکهاته کانی باشووری کوردستان رۆلیان هه بیته له ئه نجامدانی ریفرا ندۆمی نیشتمانی دا .

پوختە :

سەرەکیترین شیۆازی بپیاردانی نیشتمانی و دیموکراسی بۆ پرسە چارەنوسساز و دەستووری و یاساییەکان ئەنجامدانی ریفراڤدۆمە، ئەنجامدانی ریفراڤدۆمی نیشتمانی بۆ سەرەبەخۆیی لە جۆری ریفراڤدۆمی سیاسیە .

کوردستان لە دووتوویی ریکەوتننامە نیودەولەتیهکاندا ھاتووە، بە بۆ ئیرادەى خۆى خاك و گەلەكەى دابەشکراو، چەوسیننراو، تەو، تاونى نیودەولەتیه بەرامبەر ئەنجامدراو، حکومەتە یەك لە دواى یەكەکانى عێراق، ریکەوتننامە نیودەولەتیهکان و ریکەوتننامەکانى نۆوان بزووتنەو، رزگاربخوازی کوردستان و حکومەتیه عێراقییان پيشيل کردووە .

ریفراڤدۆم لە دنیاى ھاوچەرخدا، میکانیزمیکی گونجاوو دیموکراسییه بۆ بپیاردان، بەدیھینانی جیکەوتەکانى دەكەوتتە ئەستۆى دامەزراو، خەلكى کوردستان و قودرەتمەندى كورد بە گشتى . بۆ ئەنجامدانی راپرسی، گرنگە كە ریکخراو نیودەولەتیهکان ئاگادار بن و، شەرکەت بۆ رەواييدان بە ناوچە کوردستانیهکان گرنگە .

زۆر پێویست دەکات پیکهاتەکان بە ئیرادەى ئازادەو پشتمگیری ریفراڤدۆم بکەن . پێویست دەکات، راگەیاندى پارتە سیاسیەکان لە

مانگی ۲ی ۲۰۱۶ بۆ ئەنجامدانی ریفاندۆم له گەل سەرۆکی هەرێم وەك دیکۆمینتییکی گشتگیری نیشتمانی مامەلەیی له گەلدا بکریت . بارودۆخی نیودهولەتی و هەریمی گونجاوه تا باشووری کوردستان ریفاندۆم ئەنجام بدات، له رووی قانونیهوه دهکریت، ماوهی نیوان ریفاندۆم و راگەیانندی دهولەت ماوهیهک بخایهنی و، له رووی دیپلۆماسیش وا باشه که راستهوخۆ راگەیانندی دهولەت، ماوهیهک کاری دیپلۆماسی بۆ بکریت.

ئەو ئەرکانەیی له سەر دهولەتی عێراقن، ئەو ریکهوتننامانەیی عێراق ئەنجامی داو، قەرزهکان، ..هتد، تا چەند دهولەتی ئایندهی باشووری کوردستانیش دهگریتهوه، دهبی به لیژنەیی پسپۆر بسپیریت .. ئەگەر ریفاندۆمی نیشتمانی هاوکات بیت له گەل رۆژیکی میژویی نیشتمانی کاریکی گرنگ و بایهخدار دهبیت. هەلمەتی راگەیانندی ریفاندۆم زۆر گرنگه، دهبی ئاستی نیشتمانی بۆ پرسى چاره‌نووس زۆر بهرز بیت، هەر وهها دهبی باسی نه‌یارانی به ئیستیفرازهوه وەر نه‌گیریت و، رای دژ به دوژمنایه‌تی شه‌ن و کهو نه‌کریت.

گوتاری به‌ره‌ی ریفاندۆم دهبی ئاستی عه‌قلانی هه‌بیت و، خه‌لك دُنیا بکات که ئاینده‌یان گه‌شتر ده‌بیت. ده‌بی خه‌لك دُنیا بکری که ریفاندۆم ته‌نها بۆ ئەنجامدانی ناکریت، به‌لکو له پیناوخاک و نیشتمانە و ، ده‌رئه‌نجامه‌که‌ی به‌ جدی و ئیلزامیه‌وه کاری له‌ سەر ده‌کریت.

پاشكۆ

پەيامى راگە ياندنى ئەجامدانى ريفراندۆم بەم شىۋەيە
رىكە خرىت:

سەرۆكى ھەرېم، راستە وخۆ يان لە پەرلەمان، دەتوانى پەيامىكى
لەم چەشنە پيشكەش بکات.

بە ناوى خوداي مەزن و دلۇقان

سلاوو خۆشەويستى بۆ گەلى مەزنى كوردستان،

گەلى نەمروو زىندوو لە ميژوودا، خاوەنى شارستانی و خاكىكى
پىرۆز.

گەلى كوردستان بە ئىرادەيەكى ئازاد و بەرپرسانە روو لە
سندوقەكانى دەنگدان دەكات و، لە راپرسىيەكى ديموكراسى و
مەدەنى و گشتيدا، گوزارشت لە مەركەزى قانونى و سياسى و
ئابوورى و كۆمەلايەتى و مەدەنى خۆى دەكات و، ئايندەى گەل و
نیشتمان ديارى دەكات.

لە رۆژى دەنگى گەلدا، دروود بۆ گيانى پاكى شەھيدان دەنيرين،
خۆراگى گەلەكەمان بەرز و پىرۆز رادەگرين.

بەرھەمى خەباتى رزگاربخوازی گەلەكەمانە كە بەرھە و ريفراندۆمى
گشتى دەچين و پەيامى ئاشتى و ئازادى و بەيەكەوہ ژيان
رادەگەيئين.

سەرکەوتووبىت، ويستى ديموكراسى و مرؤقدۆستى گەلى

كوردستان

سەرچاوهكانى بهشى يه كه م

يه كه م: كتيب به زمانى كوردى

1. د. مارف عومەر گول، پيوهندى مهسهلهى كورد به ياساى نيودهوله تانه وه، دهزگای چاپ و پهخشی سهردهم، چاپى يه كه م، سليمانى، 2002.
2. د. مارف عمر گول، جينوسايدى گهلى كورد له بهر روشنايى ياساى تازهى نيودهوله تاندا، له بلاوكراوه كانى مهكتهبى بيرو هوشيارى ي . ن . ك .، چاپى سييه م، سليمانى ، 2006.
3. د. مارف عمر گول، كيشه ي كه سايه تى ياساى نيودهوله تى گهلى كورد، سهنته رى ليكولينه وهى ستراتيزى ، چاپى دووه م، سليمانى ، 2005.
4. دكتور جاسم توفيق خوشناو، مهسهلهى كوردو ياساى نيودهوله تان، له بلاوكراوه كانى سهنته رى ليكولينه وهى ستراتيجى ي كوردستان، سليمانى، 2001.
5. عومەر نوره دىنى، سيسته مى نوئى جيهانى و دۆزى كورد - كوردستانى عىراق وهك نمونه، چاپى يه كه م، چاپخانهى حاجى هاشم، 2003، هه وليپر.
6. ويلايه تى موسل، پرسى سنوورى نيوان توركيya و عىراق، راپورتىكى پيشكه شكارا به ئه نجوومهن له لايهن ليژنهى دامه زرينراو به برپيارى ئه نجوومهن له 30 ي ئه يلولى 1924، كومه لهى نه ته وه كان، جنيف، 20 ي ئابى 1925، وه رگيپرانى معمه د ئه مين حسين عه لى / مينه، چاپى يه كه م، 2012.

٧. ناسۆ كهريم، دهستور، مافي چارهى خونوسين، فيدراليزم و ريفراندۆم، دهزگاي تويزينهوهو بلاوكردنهوهى موكريانى، چاپى يهكهه، ٢٠٠٨.

دوههه: كتيب به عههههه

٨. أندرية سغفريد، روح الشعب، ترجمة، عاطف المولى، المركز العربي للأبحاث ودراسة السياسات، ط١، بيروت، ٢٠١٥.
٩. ابراهيم درويش، الدولة نظريتها وتنظيمها، دراسة فلسفية تحليلية، دار النهضة العربية، ١٩٦٩.
١٠. بيار - ماري دي بوي، القانون الدولي العام، ترجمة محمد عرب ياييلاً و د. سلسم حداد، مجد المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع، ط١، ٢٠٠٨.
١١. جيفري روبرتس وألستر إدواردس، القاموس الحديث للتحليل السياسي، ترجمة: سمير عبدالرحيم الجليبي، الدار العربية للموسوعات، ط١، بيروت، ١٩٩٩.
١٢. د. ثروت بدوي، النظم السياسية، دار النهضة العربية، ١٩٧٠، القاهرة، ي ٨٩ وما بعدها، د. عبدالغني بسيوني عبدالله، الوسيط في النظم السياسية والقانون الدستوري، مطابع السعدني، ٢٠٠٤.
١٣. د. حامد سلطان، القانون الدولي العام في وقت السلم، دار النهضة العربية، ط٦، ١٩٧٦.
١٤. د. سعيد بشير أسكندر، الديمقراطية وحق تقرير الميير القومي، منشورات مكتب الفكر والتوعية في الإتحاد الوطني الكوردستاني، السليمانية، ٢٠٠٤.

١٥. د. سليمان الطماوي، السلطات الثلاث في الدساتير العربية المعاصرة وفي الفكر السياسي الإسلامي، دار الفكر العربي، القاهرة، ط٦، ١٩٩٦.
١٦. د. شمران حمادي، النظم السياسية، مطبعة الإرشاد - بغداد، ١٩٧٥.
١٧. د. عبدالعظيم عبدالسلام عبدالحميد، تطور الأنظمة الدستورية، دار النهضة العربية، ط١، ٢٠٠٦.
١٨. د. عبدالفتاح عبدالرزاق محمود، الإعلان عن الدولة، دار الكتب القانونية، مير، ط١، ٢٠٠٩.
١٩. د. عبدالمجيد اسماعيل حقي، الوضع القانوني لاقليم عربستان في ظل القواعد الدولية، القاهرة، ١٩٧٢.
٢٠. د. عثمان علي ويسبي، الطبيعة الديناميكية للدستور الفدرالي، منشورات زين الحقوقية، ط١، ٢٠١٥.
٢١. د. عيَّام العطية، القانون الدولي العام، وزارة التعليم العالي والبحث العلمي، ط٦، بغداد، ي ٣٠٣.
٢٢. د. علي يوسف الشكري، الوسيط في الأنظمة السياسية المقارنة، مؤسسة دار الیادق الثقافية، ط١، ٢٠١٢.
٢٣. د. غازي حسن يياريني، الوجيز في حقوق الإنسان وحياته الأساسية، مكتبة الثقافة للنشر والتوزيع، ط٢، عمان، ١٩٩٧.
٢٤. د. كمال مظهر أحمد، كردستان في سنوات الحرب العالمية الأولى، دار الفارابي و دار أراس، ط٣، ٢٠١٣.
٢٥. د. ماجد راغب الحلو، الإستفتاء الشعبي بين الأنظمة الوضعية والشريعة الإسلامية، مكتبة المنار الإسلامية، ط١، ١٩٨٠.

٢٦. د. محمد طلعت الغنيمي، الأحكام العامة في قانون الأمم - قانون السلام، منشأة المعارف بالأسكندرية، ١٩٧٠.
٢٧. د. محمد طي، القانون الدستوري والمؤسسات السياسية، منشورات زين الحقوقية، ط٨، بيروت، ٢٠١٣.
٢٨. د. محمد عمر مولود، الفيدرالية وامكانية تطبيقها في العراق، مؤسسة موكرياني للطباعة والنشر، أربيل، ٢٠٠٠.
٢٩. د. محمد كامل ليلة، النظم السياسية - الدول والحكومة، دار النهضة العربية، بيروت، ١٩٦٩.
٣٠. د. مسعد عبدالرحمن زيدان قاسم، تدخل الأمم المتحدة في النزاعات المسلحة غير ذات الطابع الدولي، دار الجامعة الجديدة للنشر، ٢٠٠٣.
٣١. د. منى يوخنا ياقو، حقوق الأقليات القومية في القانون الدولي العام، مطبعة شهاب، أربيل، ٢٠٠٩.
٣٢. د. نوري لطيف، القانون الدستوري والنظام الدستوري في العراق، مطبعة علاء، ط٢، بغداد، ١٩٧٩.
٣٣. د. يحيى الجمل، الإعراف في القانون الدولي العام، دار النهضة العربية، القاهرة، ١٩٦٣.
٣٤. الدكتور يوسف طوران، التنظيم الدستوري للمجتمعات التعددية في الدول الديمقراطية، مركز كردستان للدراسات الإستراتيجية، ٢٠١٠.
٣٥. روبرت أولسون، تاريخ الكفاح القومي الكردي، دار الفارابي - دار أراس، ترجمة أحمد محمود الخليل، ط١، ٢٠١٣.
٣٦. زهير شكر، الوسيط في القانون الدستوري - الجزء الأول، مجد - المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع، ط٣، ١٩٩٤.

٣٧. شورش حسن عمر، حقوق الشعب الكردي في الدساتير العراقية، مركز كردستان للدراسات الإستراتيجية، سليمان، ٢٠٠٥.
٣٨. الدكتور شورش حسن عمر، خيائى النظام الفدرالي في العراق، مركز كردستان للدراسات الإستراتيجية، السلیمانية، ٢٠٠٩.
٣٩. عبدالرحمن سليمان الزبياري، الوضع القانوني لاقليم كردستان العراق في ظل قواعد القانون الدولي العام، ط١، مؤسسة موكرياني للطباعة والنشر، أربيل، ٢٠٠٢.
٤٠. فرانسوا شاتلية و أوليه دوماهيل و أيفليين بيزيه، معجم المؤلفات السياسية، ترجمة: د. محمد عرب يايلاً، مجد - المؤسسة العربية للدراسات والنشر والتوزيع، ط٢، ٢٠١٤.
٤١. ظالاً فريد، المسؤولية المدنية الدولية عن جريمة الإبادة الجماعية، مطبعة جامعة يالّح الدين، أربيل، ٢٠٠٤.
٤٢. محمد مجذوب، الوسيط في القانون الدولي العام، الدار الجامعية، بيروت، ١٩٩٩، ي ٢٥٤ وما بعدها.
٤٣. هنري فوستر، نشأة العراق الحديث، ترجمة وتعليق: سليم طه التكريتي، الأهلية للنشر والتوزيع، عمان، ط١، ٢٠٠٦.

سَيِّه م: تويّينه وه و نامهى ماسته و دكتورا

٤٤. ابراهيم علي كرو الهاجاني، مبدأ حق تقرير ميير الشعوب والإستفتاء عليه، كردستان العراق نموذجا، رسالة ماجستير، قدم الى كلية العلوم السياسية، جامعة يالّح الدين، ٢٠٠٦.
٤٥. خاموش عمر عبدالله، الإطار القانوني لمساهمة الشعب في تعديل

الدستور، اطروحة قدم الى كلية القانون والسياسة بجامعة السليمانية،
٢٠١١.

٤٦. عيسى وهاب ابراهيم، مدى التلازم بين فكرة الديمقراطية والإستفتاء
الدستوري، رسالة الماجستير مقدمة الى كلية القانون والسياسة في
جامعة يّالّح الدين، ٢٠٠٩.

٤٧. د. محمد جواد فارس، التعبئة الشعبية على الإستفتاء، مجموعة باحثين
الإستفتاء الشعبي وخطر الإستراتيجية الأمريكية على العراق
والمنطقة، أعمال الندوة الرابعة والثلاثون عن الإستفتاء الشعبي في
العراق، مركز العراق للدراسات، ط١، ٢٠٠٩.

چواره م : رۆژنامه و گۆڤار

٤٨. ناسۆ كهريم، چه ند سه ره قه له ميّك له باره ي جيا بوونه وه ي باشووري
كوردستانه وه، به شي دووه م، رۆژنامه ي هه ولير، ژماره ٢٣٣١ له ٨ -
٣ - ٢٠١٦.

٤٩. گۆڤارى تويژينه وه، ژماره ٣، ئابى ٢٠٠٥.

٥٠. تۆم گولبيري، ريفراندۆم باشتري شيوازى خه باته، وه رگيپرانى
ئيدريس ئيبراهيم، چاپى يه كه م، سليمانى، ٢٠٠٤.

پيّنجه م : دۆكيۆميّنته كان

١- په يامى سه رۆكى هه ريّم ريّدار مسعود بارزانى له ٢١ - ٣ - ٢٠١٢ .
<http://www.presidency.krd/kurdish/articledisplay.aspx?id=830G5e8rYsE=>

٢- راگه ياندنى هاوبه شى كۆبوننه وهى سه رۆكى هه ريم له گه ل پارتە
سياسيه كان له ٢٧ - ٣ - ٢٠١٢ ، له م پيگه ئەلكترۆنييه ببينه:

<http://www.presidency.krd/kurdish/articledisplay.aspx?id=bfaN9CnejL4=>

٣- راگه يينراوى فه ريمى يه كيتى نيشتمانى كوردستان، له م پيگه يه :

[http://www.xendan.org/dreja.aspx?=hewal&jmara=59545
&Jor=1](http://www.xendan.org/dreja.aspx?=hewal&jmara=59545&Jor=1)

٤- ده قى په يامى سه رۆكى هه ريمى كوردستان له سايتى فه ريمى
سه رۆكايه تى هه ريم:

<http://www.presidency.krd/kurdish/articledisplay.aspx?id=1eOGMdzlR3E=<>

٥- راگه يينراوى پرۆژه ي چاكسازى بزوتنه وهى گۆران له ١٤ - ٢ -
٢٠١٦.

٦- مه سعود بارزانى، ديما نه يه كى له گه ل ئەنبه رين زه مانك ئەلمونيتۆر،
١٨-٣ى ٢٠١٦ ، له ئەنته رنيته وه:

<http://www.presidency.krd/kurdish/articledisplay.aspx?id=8x8+c3EhpBw=>

٧- مه سعود بارزانى، په يامى ياده كانى ئادار، ٥-٣ - ٢٠١٦ ، له
ئەنته رنيته وه:

<http://www.presidency.krd/kurdish/articledisplay.aspx?id=rfXJqbxn5bk=<>

٨- موسوعة الجزيرة، ٣١ - ١٢ - ٢٠١٥ ، على الموقع التالى :

<http://www.aljazeera.net/encyclopedia/conceptsandterminology>

ته له فزیونی k24 رۆژی ۱۱ - ۴ - ۲۰۱۶ کات ۳ ی ئیوارە .

۹- ئنسکلۆپیدیای جه زیره، له سه ره ئه م سايته :

<http://www.aljazeera.net/encyclopedia/conceptsandterminology>

۱۰- د. سالی جومعة، الإستفتاء والتیدیق الشعبي، منتدى كلية الحقوق، جامعة المنیورة - میر، في الموقع التالي على الأنترنت:
<http://www.f-law.net/law/threads/9731>

۱۱- مركز أنباو الأمم المتحدة،

<http://www.un.org/arabic/news/story.asp?NewsID=13360#.VxtPv1Z97Z4>

۱۲- د. عبدالله یالح، تحديات أستكمال السيادة في كوسوفو، من مجلة السياسة الدولية، مؤسسة الأهرام، العدد ۲۰۵، أبريل ۲۰۱۶، على الموقع التالي: <http://www.siyassa.org.eg>

شه شه م: ياسا و بپياره كان

۱. ياساى ژماه ۴ى سالى ۲۰۱۴ ، ياساى كۆمسيۆنى بالآى سه ربه خۆى هه لپژاردن و راپرسى .
۲. ياساى هه لپژاردنى په رله مانى كوردستان - عيراق ژماره ۱ى سالى ۱۹۹۲ى هه مواركراو .
۳. ياساى سه رۆكايه تى هه ريم ژماره ۱ى سالى ۲۰۰۵ى هه مواركراو .
۴. ده ستورى عيراقى سالى ۲۰۰۵ .
۵. پڕۆژه ده ستورى هه ريمى كوردستان ۲۰۰۹ .
۶. ياساى به رپوه بردنى ده وله تى عيراق بو قوناغى گواستنه وه سالى ۲۰۰۴ .

۷. راگە ياندنى سەربەخۆيى ئەمىرىكا ۴ - ۷ - ۱۷۷۶.

۸. بېياري نەتەوہ يەگگرتووه كان ۱۵۱۴ لە لە ۱۹۶۰/۱۲/۱۴ ، و بېياري ۱۵۴۱ لە ۱۹۶۰/۱۲/۱۵ ، و بېياري ۲۲۰۰ لە سالى ۱۹۶۶ و بېياري ۵۲۸۸ سالى ۱۹۶۹ ، بېياري ۲۶۱۵ لە ۱۹۷۰/۱۰/۲۴ ، و بېياري ۲۶۷۲ لە سالى ۱۹۷۰ ، و بېياري ۲۷۸۷ لە سالى ۲۷۸۷ لە ۱۹۷۱/۱۲/۶ ، و بېياري ۲۹۵۵ لە ۱۹۷۲/۱۲/۱۲ ، و بېياري ۳۰۷۰ لە ۱۹۷۳/۱۱/۳۰ ، و بېياري ۳۳۱۴ لە ۱۹۷۴/۱۲/۱۴ ، و بېياري ۳۲۴۶ لە سالى ۱۹۷۴ ، و كۆنگرەي بەناوبانگى هيلسنكى لە ۱۹۷۵ / ۸ / ۱ .
۶۳۷ ي ۱۶ / ۱۲ / ۱۹۵۲ - A/RES/637 (v11)B

۹. چارتى نەتەوہ يەگگرتووه كان ۱۹۴۵.

تېيىنى:

ئەم بابەتە وەك تويژىنە وەيەك لە لايەن زانكۆي لوبنانى فەرەنسى لە سالى ۲۰۱۶ وەرگىراوہ .

بەشى دووهم

**بوارى پياده كوردنى كۆنفيدراليەت
(باشوورى كوردستان و عيراقى عەرەبى
وہك نموونہ)**

دەروازە:

دەولەت شیۆەییەکی تیکەلاو وەردەگریت ئەگەر لە سەر بنەمای یەكگرتنی چەند دەولەتیک پیکهات و، یەكیتییهك هاتە ئاراو و هەموویان پابەندی دەسەلاتیکى هاوبەش دەبن، ئەگەر چی نابیتە هۆی هینانەدی یەك دەولەتی.

فیدرالیەت پیکهینانی دەولەتیکى یەكگرتوویە (دولە اتحادیە)، بەلام شیۆازەکانی دیکەى دەولەتی یەكگرتوو ئەوا یەكگرتووی نیوان دەولەتانە (اتحادات بین الدول). لە گەل ئەو هی جیاکاری دەبینریت لە نیوان شیۆازە جیاوازهکان دەولەتانی تیکەلاو، دەکرى خاسیەتی بەراوردکاری لە نیوانیان ئەنجام بدریت و، جیاکاریش لە نیوانیاندا زۆر ورد و مانع نییە و هەندیکیان شیۆازی پیشکەوتووی ئەوی دیکەى^۱. لە بنەپەتدا یەكگرتنی دەولەتان و ریکخراو نیودەولەتیەکان لە بابەتی یاسای نیودەولەتین، بە ریککەوتننامە یان بەلیننامە یان پەیماننامەى نیوان دەولەتان، یان بە هۆی بارودۆخ و هۆکاری نیودەولەتی دیاریکراو و دروست دەبیت، بەلام جیاوازی نیوان یەكگرتووی دەولەتان بە شیۆەییەك لە شیۆەکان (ئەگەر بە ناراستەوخۆ بێت) پەیوەندی بە سیستەمی سیاسی و یاسای

1- د. ثروت بدوي، النظم السياسية، دارالنهضة العربية، ط ۱، ۱۹۶۱، ص ۲۲۱
- ۲۲۲، بحيث الإتحاد الفدرالي تطوير للإتحاد للإستقلالي، كما أن الإتحاد الحقيقي كثيراً ما يعقب الإتحاد الشخصي.

دەستوربەھەھە .^۱

كۆنفدرالىيەت بەھىزترىن شىۋازى ھارىكارىيە لە نىۋان دەۋلەتانى سەربەخۇدا كە بەھەكەۋە كار بكەن بە گوڭرەھى پەيماننامەھەكى نىۋەدەۋلەتى، بەھۆيەۋە دەزگايەك يان چەند دەزگايەكى ناۋەندى كە خاۋەن ۋەزىفەھى جۆراۋ جۆرن دروست دەبن. تا چەند دەتوانىن چوارچىۋەھەكى ياساھى بۆ كۆنفىدراالىيەت ديارىبكەھىن ۋ دەكرى باس لە تىگەھىشتىكى نوى بۆ روالەتەكانى كۆنفىدراالى بكرىت. دەرفەت ھەھە كۆنفىدراالى رابگەھىنرىت بە بى ئەۋەھى لايەنەكانى بە قۇناغى سەربەخۇيدا رۆھىشتىن؟ ئايا دەكرى لە نىۋان كوردستان ۋ عىراقى عەرەبىدا كۆنفىدراالىيەت رابگەھىنرىت؟ ئەمانە بە يەكەۋە گرېمانەھى سەرەكى تويژىنەۋەكە پىك دەھىنن.

بۆ ديارىكردىن چوارچىۋەھى تويژىنەۋەكەمان، ھەردوۋ لايەنى تىۋرى ۋ پراكتىكى ۋ ئەزمونى كۆنفىدراالى لە كۆن ۋ نويدا دەخەينە روو، لە روۋى بابەتتەھەھەلسەنگاندن ۋ شىكارى بۆ دەكەھىن، لە گەل نىشاندانى ئەگەرى ھىنانە ئاراي كۆنفىدراالى بۆ باشوورى كوردستان . بۆ روونكردەۋەھەكى زانستىانە سەبارەت بە پرسى كۆنفىدراالى لە عىراقدا (لە نىۋان بەشى كوردستانى ۋ بەشى عەرەبىدا)، پىۋىستە باس لە دەۋلەت ۋ جۆرەكانى ۋ پىناسەھى كۆنفىدراالىيەت ۋ گونجاندىن ياساھى ۋ خاسىتەكانى بكەھىن ۋ رەۋشى

1- جورجى شفىق سارى، الأسس والمبادئ العامة للنظم السياسية، دار النهضة العربية، القاهرة، ۲۰۰۱ - ۲۰۲، ص ۱۴۹.

ياسايى عىراق و كوردستانى باشوور بخهينه روو تا وه لامىكى
گونجاومان بو دروست بيت.

بابه تى كونفدراليهت كه متر بوته جيگاي بايه خى تويزه رو
ليكوله ره وان، پهرتووك و ديراساتى تاييه تى له سهر نه نجام نه دراوه،
بو نيمه گرنگه نه گهرى نه م چه مكه وهك فاكتيكى قانونى شيكارى بو
بكريت و، نه و بهرچا وروونيه مان پيى بدات كه نايا ده كرى په يوه ندى
نيوان نه ته وه كان له چوارچيوه ي ريككه وتنى ناره زومنه ندانه ي
په يماننامه ي سهر به خودا يه كبريته وه و دابريزريته وه؟ نه وه بخاته
روو نايا چاره سهرى كونفيدرالى بو كيشه ي نيوان نه ته وه كانى كورد و
فارس و عهره ب و تورك گونجاوو كرده يى نيه؟ .

له مه وه ده مانه وييت نه و ديدگايه روشن بيت كه باشوورى
كوردستان له گه ل عىراقى عهره بيدا كونفدراليه تىكى ناره زومنه ندانه
پيك بينن؟ نه مه ش دواى نه و راستيه ي كه له ۲۰۰۳ ه وه گوراني
جوورى له ناوچه كه روويداوه و، ده كرى له شكستى حوكمپانى له
عىراقدا بير له چاره سهرى وهك كونفيدرالى بكريته وه؟ له لايه كى دى
ده ستورى عىراق به پشت راست كردنه وه له لايه ن ناوه نده كانى
تويزينه وه له ناوخوو دهره وه، نه توانراوه جيبه جى بكريت و، ياراي
زيندوو كردنه وه ي نه سته مه و، گورانكاريه كانى ناوچه كه به شه پى
جيهانى دژ به تيرورى نيوده وله تى نه وه ده خه نه روو كه نه خشه يه كى
نوئى له كيانى ياسايى و سياسى نوئى له نارادابيت و، پيشوازي لى
بكريت.

۱- دهولت و يه کيتي نيوان دهولت

ئو دهولتانه ي له سهر يه يه کيتي و له يه ناوه ندى سياسي حوکمرانيدايه به دهولت ي ساکار ناسراون، به شيويه يه چوارچيويه ياسايي ئو قه واران يه کيتي دهولت، واته کومه لي کانتون که يارا- ي دابه شکردن نييه، له دهره وه ي دهولت ي ساکار دهولت ي نا ناوه نديتي هه يه، ديارترينيان ئيسپانيا، يان ئيتاليا که دهستوري ۱۹۴۷ دان به يه که ي هه ريميدا ده نييت و ويپاي بواري کارگيري، دهسه لاتي ياسا دانانيشيان هه يه. هه روه ها دهولت ي تیکه لاو، که دهولت دابه ش بووه و، يه که کاني دهولت پيکدين و له نيوانياندا گريبه ستى نيودهولت ي يا دهستوري هه يه.

له م به شه دا، باس له دهولت و شيويه و خاصيه ته کاني يه کيتي نيوان دهولت و لايه نه په يوه نديداره کاني ده که ين.

۱-۱ دهولت

دهولت ديارده يه کي کومه لايه تي و سياسي و ميژووييه، فاكتهر گه ليکي جوگرافي و ميژوويي و کومه لايه تي و ئابووري و سياسي و ... هتد، به شداري تي دا ده که ن، ئه م فاكتهرانه وا له کومه له خه لکيک ده که ن که خويان ئاماده بکه ن بو ژيان له چوارچيويه کيانيکي سياسي و تايبه تي ئارامگرتوو که به خاصيه تي سه ربه خوويه کي

رێكخراو دەناسرێت^۱.

دەولەت یان لە کۆمەڵە خەڵکێک کە سەقامگیر دەبن لەسەر
هەریمێک و ملکه چى هیچ دەولەتێک نین کە دیتە دى ئەو کومەڵە
خەڵکە تا ئاستیکی وەها پیش دەکەون و گەشە دەکەن کە بتوانن
سیستەمیکی سیاسی و یاسایی بنیات بنیێن تا بتوانن حوکمی خۆیان
بکەن و کاروباری خۆیان بەرپۆه ببەن. زۆربەری دەولەتە کۆنەکان لە
ئاسیا و ئەوروپا و ئەفریقا بەم شیۆه یە دروست بوون^۲.

بەلام لەچاخی نویدا، کەمتر دەولەتان بەم شیۆه یە دروست دەبن،
دەولەتان یان لەرێگەى لیکه لوه شانی دەولەت و دابەشبوون بۆ چەند
دەولەتێکی سەریه خو بەهۆی شۆرش یان جەنگ یان بزوتنه وه یه
کە خواستی جیابوونه وه ی هه یه دروست ده بێت. یان لە رێگەى
کۆبوونی چەند دەولەتێک و سەرەنجام دروستکردنی دەولەتێکی
ساکار یان تیکه لاوی لیدهکە ویتە وه.

بۆ زانین دەکرێت چەند نموونەیه ک بخهینه پیش چاوی خۆمان،
نموونه ی ئەو دەولەتانه ی کە به گویره ی رێگه ی یه که م دروست بوون،
دەولەتی بەرازیل کە لە ساڵی ۱۸۲۲ لە پۆرتوگال جیا بوو، هەر وه ها

1- بۆ پیناسه کردنی دەولەت پروانه: د. عبدالفتاح عبدالرزاق محمود، الإعلان عن
الدولة، دراسة تاصيلية وتحليلية في القانونية الدولي العام والدستوري، دار الكتب
القانونية، ۲۰۰۹، ص ۲۵ - ۷۶.

2- پروانه د. حسن جلبي، الوجيز في القانون الدولي العام، شركة طبع ونشر
الاهلية، بغداد، ج ۱، ۱۹۶۱، ص ۱۶۹.

كۆماره كانى ئەمريكاي ناوه راست و خواروو كه له ئيمپرياليزمى ئيسپانى له ماوهى سه دهى ۱۹ مدا جيا بونه وه وهك كوبا و مهكسيك و بىرۆ و په نه ما، ههروهها دهوله تانى سوئد و نرويچ كه له سالى ۱۹۰۵ له ژييره كيتيه كى راستينه ليكجيا بونه وه، ههروهها دهوله تانى نه مساو مه جهر و چيكسلوفاكيا كه به هوى ليك هه لوه شانى ئيمپراتوريه تى نه مساو مه جهر له دواى چهنگى يه كه مى جيهان دروست بوون و دواتر چيكسلوفاكيا له سالى ۱۹۹۳ بوو به دوو دهوله تى چيك و سلوفاكيا.

ههروهها دهوله تانى عه ره بى و ناوچه كه كه به ليكه ه لوه شانى ئيمپراتوريه تى عوسمانى دروست بوون . نمونه ي ئه و دهوله تانه ي كه به شيوازى دووهم دروست بوون نمونه ي ئيتاليا و ئه لمانيا بوون كه به هوى يه كگرتنى چهند دهوله تيكي بچوك دروست بوون، ههروهها ولايه ته يه كگرتوه كانى ئەمريكا كه له ميانه ي كۆبوونى ويلايه ته كانى ئەمريكاي باكوور به شيوه ي كۆنفدرالى له ۱۷۸۱ - ۱۷۸۷ بو يه كه م جار دروست بوو.

دهوله ت به هه ر شيوه يه ك دروست ببيت، ئەوا شيوازى پيكه ينانى ناوخويى دهستورى ولات ديارى دهكات و گهل نازاده له چوارچيوه ي مافى چاره ي خۆنووسين و شيوازى حوكمرانى و سيسته مى سياسى و ئابوورى خوى، به مه رجيك پيچه وانه ي بنه ما سه ره كيه كانى ياساى نيوده وله تى نه بيت.

۲-۱ شېۋەكانى دەۋلەت

مەبەست لە جۆر يان شېۋەى دەۋلەت، نیشاندىنى پېكھاتنى نېۋ دەۋلەتى و دەستورى ئەو دەستە و دەسەلاتانەىە كە لە چوارچېۋەى دەسەلات و تواناى ياسادانان و سىياسى لە دەۋلەتېكدا دەخاتە روو كە ئايا ئەو توانا و دەسەلاتە لە دەستى دەستەىەكداىە يان دابەش بوو بەسەر چەند دەستەىەكى جۆراوچۆردا. دەۋلەت بۆ چەند شىۋازىك دابەشكراۋە، لەرووى پېكھاتە و سىستەمى حوكم و بوون يان نەبونى روالەتەكانى سەربەخۆى سروشتى پەىۋەندى ياساى دەۋلەتان ئەۋە دەخۋازى كە لە سەر شكىلى ياساى دەۋلەتان بوەستىن.

لە رووى ياساىيەۋە شېۋەى دەۋلەت دەرئەنجامى لە سەر بونىادى ياساى و دابەشكردى دەسەلاتەكان لېدەكەۋىتەۋە، دواتر لە سەر ۋەزىفەكانى دەۋلەتېش، لە رووى سىياسى – كۆمەلاىەتېشەۋە تا ئاستىكى زۆر شېۋەى دەۋلەت پەىۋەستە بە لاىەنى مېژوۋى و پېكھاتەى كۆمەلاىەتى. گرفتى دەۋلەت گرفتېكى كۆنە (بنىاتنانى يەكېتتەكان لە نېۋان دەۋلەتە شارەكانى يۆنان، دروست بوونى دەۋلەتى ناۋەندى لە سىستەمى پادشاىى لە ئەۋروپاى رۆژئاۋا) و دەۋلەتى ھاۋچەرخ (فرەى دەۋلەتە ھاۋچەرخەكان بە جىاۋازى قەبارەۋ ھىزەۋە ئەمەش ۋا لە ھەندېكىان دەكات كە شېۋەىەك لە

شيوهى يه ككرتن بگرنه بهر^۱.

ياساناسانى دهستورى دهولته تان له روى شكلى ناوخوو بهو دهولته تى ساكار و دهولته تى تيکه لائو دابهش دهکن، به لام ياساناسانى نيودهولته تى له سهر بنه مای سهروه رى دابهشى دهکن بهو دهولته تى خاوهن سهروه رى ته واوو خاوهن سهروه رى ناته واو.

لقى يه که م: دهولته تى ساكار

ئهو دهولته تى يه که کاروبارى ناوخوو دهره وهى ئهو دهولته تى له لايه ن يه که دهسه لائى ناوه ندييه وه به ريوه دهرىت وه که دهولته تى ئيران و تورکيا و فرهنسا... هتد.

لقى دووه م: دهولته تى تيکه لائو

پيکه اتهى يه کيتييه که که زياتر دهولته تىک يان کيانىک له خو دهرىت و به هاوبه ندييه کى هاوبهش به يه که وه به ستراون، پابه ندى دهسه لائىکى هاوبهش يان تاکه سه روکيکى بالان. که واته دهولته تى تيکه لائو له دوو دهولته تى يا کيان يان زياتر پيکديت و له پيناو به ديه پنانى ئامانجى هاوبهش دروست بووه. له م جوړه دهولته تانه دا دهسه لائى حوکمرانى به سهر دهولته تاتى ئه ندامدا دابه شبووه، شيوهى

1- د. زهير شکر، الوسيط في القانون الدستوري - الجزء الأول، المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع، ۱۹۹۴، ط ۳، ص ۴۸.

ھەر دەولەتتەك شىئوھىيەكى تايىبەتى لە دابەشېبونى دەسەلاتى
فەرمانپەرەۋايى تىدايە، يەككى لەو شىئوھى دەولەتەنە دەولەتى
كۆنفدرالىيە (يەككىتى سەربەخۆيى ھاۋپەيمانى) .^۱

۱-۳ ناساندنى دەولەتى (يەككىتى) تىكەلاۋ

بارودۆخى جۆراۋجۆر بوونە ھۆى ئەۋەى دەولەتان بە رايەلەى
جۆراۋجۆرەۋە بە يەكەۋە بېسەرتىنەۋە، ئەم رايەلانە شىۋازى
جىاۋازى ھەيە، ھەر لە بوارى پەيوەندىيە نىۋدەولەتتەكانەۋە تا
ھاۋپەيمانى سىياسى و سەربازى وھتد، ئەمەش بوۋە ھۆى
ھىنانەدى يەككىتى دەولەتانى جۆراۋجۆر كە ھەلگىرى خاسىيەت و
مەبەستى جىاۋاز بن.

بەم شىئوھىيە دەولەتى تىكەلاۋ دەولەتتىكى يەكگرتوۋە، لە
يەكگرتنى دوو دەولەت يان زىاتر پىككىت، بە مەبەستى بەدەھىنانى
ئامانجى ھاۋپەشى ئەو دەولەتانە. لەو رايەلە يەكگرتوۋەش

1- بۆ زانىارى زىاتر بېروانە: اندرىيە ھورىو، القانون الدستوري والمؤسسات
السياسية، الأهلية للنشر والتوزيع، الجزء الأول، ط ۲، بيروت، ۱۹۷۷، ص
۱۴۹ وما بعدها، و د. محمد كامل ليلة، المبادئ الدستورية العامة والنظم
السياسية، دار الفكر العربي، ط ۱، ۱۹۵۸ - ۱۹۵۹، ص ۲۷۶، و د. عبدالكريم
علوان، النظم السياسية والقانون الدستوري، دار الثقافة للنشر والتوزيع، ط ۱،
۲۰۰۹، عمان، ص ۵۷ وما بعدها.

دەسەلاتىكى ھاوبەش پىكىدىت، ھاوكات ھەر دەولەتە بىر پىك لە دەسەلاتى خۆى دەپارزىت كە فراوانبون و بەرتەسكبوونى بە گوڭرەى جوړى يەكئىتە كە و بارودوځى ھەر يەكئىتە كە دەگوڭرئ^۱. بەم شىوہ يە دەولەتى تىكە لاو يان يەكئىتى، كۆمەلە دەولەت تىكن بۆ ھىنانەدى ئامانجى ھاوبەش يەكيان گرتووه، لە يەكئىتى نيوان دوو دەولەت يا زياتر پىكىدىت لەگەل پابەندبوونى دەولەتانى ناوځوى يەكئىتە كە بۆ دەسەلاتىكى ھاوبەش، دەسەلاتەكان بە سەر دەولەتانى ئەندام دابەش دەبن و، جوړى دابەشبوونەكەش بە گوڭرەى جوړى يەكئىتە كە دەگوڭرئ كە بە يەكيانەوہ گرى دەدات^۲.

ياساناسانى قانونى دەستورى و قانونى نيونەتەوہيى، يەكئىتەكان بۆ چەند جوړىك دابەشكەن، بە گوڭرەى ئەو پەرەسەندەنى لە راستى و ئەزمونە ميژووييەكانەوہ ھاتۆتەدى، ھەر وہا بە گوڭرەى خاسيەتە ھاوبەشەكانى ھەر جوړىكيان، لە گەل ئەو شدا ريساى ديار و ئەبستراكت و خاسيەتى ديارىكراو بۆ ھىچ جوړىكيان نىيە و، لە ھەمان كاتدا سىماو سىستەمى ھەريەكەيان لە بەرەو پيشقەچوونى بەردەوامدايەو، ياساناسانى قانونى دەستورى و نيودەولەتى، يەكئىتەكان دابەشكەن بۆ يەكئىتى كەسى و يەكئىتى فيعلى و

1- د. نوري لطيف، القانون الدستوري، مطبعة علاء الوزيرية، الطبعة الثانية، بغداد 1979، ص 125، د. محمد عمر مولود، الفدرالية وامكانية تطبيقها في العراق، مؤسسة موكراني للطباعة والنشر، ط 1، 2000، ص 318 - 319.

2- د. محمد كامل ليلة، سەرچاوەى پيشوو، ل 279 - 280.

يەككىتى سەربەخۆيى (كۆنفېدرالى) و يەككىتى فدرالى^۱.
كەواتە لە رووى ياسايىيە وە جياوازى لە دوو جۆرى سەرەكى نىوان
دەولەتە تىكە لاو دەكرىت: دەولەتى تىكە لاو لە سەر بنەماي
گرىبەست و دەولەتى فېدرالى، لە ناو دەولەتى تىكە لاوئىش لە سەر
بنەماي گرىبەستى جياوازى دەكرىت لە نىوان يەككىتى نىوان
دەولەتان كۆنفېدرالىيەت و نىوان شىوہ هاوچەرخەكانى يەككىتى^۲.

۱-۴ خاسىيەتەكانى يەككىتى (الاتحاد) بە شىوہىيەكى گشتى

دەولەتى تىكە لاو بەرھەمى ئەزموونى مېژوويى و ھۆكارى جۆراو
جۆرە، بە مەبەستى ھىنانەدى بەرژەوہندى ھاوبەش و
دوورخستەنەوہى مەترسى ھاوبەش (كۆنفېدرالىيەت) و ئارەزووكردى
ھاوبەش بۆ گەشەپيدانى پەرەپيدانى ئابوورى (يەككىتى نىوان
دەولەتان بە مەبەستى ئابوورى) يان بوونى ھاريكارى و پشتىوانى لە
چوارچىوہى جۆريتى.

ھەر يەككىتيەك لە جۆرەكانى يەككىتى فېدرالى يان يەككىتى كەسى
يان يەككىتى راستى يان يەككىتى كۆنفېدرالى خاسىيەتى گشتگير و

1- د. ابراهيم أبو حزام، الوسيط في القانون الدستوري، دار الكتاب الجديد
المتحدة، ط ۲، ۲۰۰۲، ص ۲۲۷ - ۲۲۸، و د. محمد كامل ليلة، المبادئ
الدستورية العامة والنظم السياسية، المصدر السابق، ص ۲۷۷ و مابعدھا.

2- د. زهير شكر، سەرچاوەى پيشوو، ل ۵۷.

مهرجی ههیه که له هه مویاندا هاوبه شن له گرنگترین ئه و مه رج و
خاسیه ته هاوبه شانە^۱ :

۱- بابەتی بیروکەیی دابەشکردنی هیژی دەسەلات له نیوان یه کیتی و
دەولەتانی ئەندام، پرنسیپی دابەشکردنی دەسەلاتەکان له
راستیدا هۆو ئامانجی ئه و یه کیتی هه، راستی و مانای هه
یه کیتی هه که زۆریان که م هه ندی له و دەسەلاتانه له
دەستی دەولەتانه وه بۆ دەسته یه کی دی ده گوازیته وه که له
هه موو دەولەتان پیکدیته.

۲- بابەتی بیروکەیی یه کسانی له ماف و ئەرکدا له نیو ئەندامانیدا.
۳- پرنسیپی به شداری و هاوبه ش که پێویسته هه موو دەولەتانی
ئەندام له سه ر بنه مای یه کسانی به شداری له وه رگرتنی بپاردا
بکه ن. له ریگه ی ده سته کانه وه، سروشتی ئه م به شداریکردنه ش
له یه کیتی هه که وه بۆ یه کیتی دی جیاوازه.

۴- پابه ند بوون به پرنسیپی سه ره خۆیی زاتی بۆ هه ر ئەندامیک
هه ر ئەندامیک به ته نیا کاروباری خۆی له چوارچیوی دەسەلاتی
خۆی به پێوه ده بات هه ریه که له ده ولەتانی ئەندام ده زگای
یاسادانان و دادوه ری و رایه راندنی خۆی هه یه، ئەگه ر ئەمه ش
نه بیته ئه و ئیمه له به ر ده م ده ولەتی ساکاردا ده بین نه ک

1- د. ثروت بدوي، النظم السياسية، الكتاب الأول، دار النهضة العربية، ط ۱،
۱۹۶۱، ص ۲۲۹ وما بعدها، و د. حسن الجلبي، المصدر السابق، وما بعدها.

تېكە لاو.

۵- ھۆكاری جۆراو جۆر و بارودۆخی تاییهت كه ده بیته ھۆی ھینانه
كایه ی یه کیته و ئەو ئامانجانە ی ده یه ویت بیھینیتە دی، ده بیته
ھۆی جیاوازی له شیوه و جۆری ھەر یه کیتهك و کاریگەر ده بیته
له سەر جۆرایه تی له و توانا و ده سه لاتانە ی كه له ده ولە ته كانه وه
ده گوزاریته وه بۆ ده سه ته كان و له سەر جۆرو سروشتی ئەو
ریکاری و ده ستانە ی كه ئەو توانا ده سه لاتە هاوبه شانە به ریوه
ده به ن.

۲- يه كيتي كونفيدرالي (كونفدراسيون) Union Confederation

ئەم يه كيتييه له دهولەتيك يان زياتر پيكديت، ههريه كه يان سهروهري و سهربه خويي خوي ههيه له ئاستي ناوخويي و دهرهكي، ههريه كه شيان سهروكي خوي ههيه^۱، له خوارهوه پيناسه و ئامانج و پيگهي ياسايي و خاسيه ته كاني ئەم يه كيتييه دهخهينه روو:

۲-۱ پيناسه ي كونفيدرالي

كونفيدرالي^۲ به ريكه وتني زياتر له دهولەتيك به په يماننمايه كي نيودهولەتي پيكديت بو به ديهيناني ئامانجي هاوبهش له نيوانيانداو بو ئەم مه بهستهش دهسته ي هاوبهش به گويره ي په يماننمايه كه بو به ديهيناني ئامانجه كان دروست دهكەن .

د.حسن الجلي دهلي: يه كيتييه كه له هاريكاري چەند دهولەتيك بو هينانه دي ئامانجي هاوبهش، ئەمەش له ميانه ي په يماننيكدا بو

1- د. محسن خليل، القانون الدستوري والنظم السياسية، ۱۹۸۷، ص ۳۰۸.
- يه كيتي كونفيدرالي ناوي جياوازي بو دانراوه له وانە: يه كيتي دهولەتان، يه كيتي به گريبهست يان سهربه خويي، يه كيتي دهولەته گريبهسته كان، يه كيتي هاوپه يمانني، يه كيتي دهولەته هاوپه يمانه كان، بروانه: د. محمەد عومەر مه ولوود، فيدراليهت و دهره تي پياده كردني له عيراقدا، ههولير، چاپي يه كه م، ۲۰۰۶، ل ۳۴۹. 2

دروستکردنی دهسته‌یه‌کی گشتی که ئه‌رکی سه‌رپه‌رشتیکردنه له سه‌ر حکومه‌ته‌کانی ده‌وله‌تانی په‌یمانده‌ر به‌ بی‌ ئه‌وه‌ی ئه‌م ده‌سته‌یه‌ خاسیه‌تی حکومه‌تی بالایی هه‌بیته‌ به‌سه‌ر حکومه‌ته‌کان یان ده‌سه‌لاتی به‌ سه‌ر هاو‌لاتییاندا هه‌بیته¹.

دانیال ئیلزار Daniel J.Elazar پیناسه‌ی کۆنفیدرالیته‌ ده‌کات و ده‌لیته: یه‌گگرتن یان چوونه‌ ناوی دوو ده‌وله‌ته‌ که پیشتر بوونیان هه‌یه‌ بۆ پیکه‌یینانی ده‌سته‌یه‌کی هاوبه‌ش بۆ مه‌به‌ستی دیاریکراو (وه‌ک کاروباری ده‌ره‌وه‌، یان به‌رگری، یان بابه‌تی ئابووری)، ئه‌و ده‌سته‌یه‌ پشت به‌ حکومه‌ته‌کانی ده‌به‌ستیه‌تی و، له‌ نوینه‌رانی حکومه‌ته‌کان پیکدیته‌، به‌مه‌ش بنه‌چه‌یه‌کی هه‌لبژاردن و دارایی ناراسته‌خۆی هه‌یه‌، وه‌ک سوئیسرا ۱۲۹۱ - ۱۸۴۷ و ویلیام ته‌ یه‌گگرتوه‌کانی ئه‌مریکا ۱۷۷۶ - ۱۷۸۹ و، له‌ هاوچه‌رخیشدا کۆمۆنیۆلسی ده‌وله‌ته‌ سه‌ربه‌خۆکان².

که‌واته‌ کۆنفیدرالیته‌ یه‌کیته‌یه‌که‌ له‌ نیوان یه‌که‌ سیاسیه‌کاندا به‌ مه‌به‌ستی ئه‌نجامدانی کاری هاوبه‌ش که‌ په‌یوه‌ندی به‌ به‌رژه‌وه‌ندی هاوبه‌شی نیوانیانه‌وه‌ هه‌یه‌، به‌ هۆی په‌یماننامه‌یه‌که‌وه‌ دیته‌ ئاراوه‌ که‌ ده‌یه‌ویته‌ مامه‌له‌یه‌کی هاوبه‌شانه‌ له‌ گه‌ل‌ پرسه‌ هه‌ستیاره‌کاندا بکات وه‌ک کاروباری به‌رگری و ده‌ره‌وه‌ یان دراوی هاوبه‌ش و

1 - د. حسن الجلیبی، القانون الدولي العام، مطبعة شفیق، ۱۹۶۴، بغداد، ص ۲۲۱.
2 - Daniel Elazar, Confederation and federal Liberty, in publus, 12 (4), 1982, p.4.

هتد^۱. له سیاقي میژووی گهلانی رهسهنی ئەمریکا، کۆنفیدرالیهت ئاماژیه بۆ هاوپهیمانییهکی سیاسی و سهربازی نیمچه ههمیشهیی که له گهلانی جۆراوجۆر پیکدیته و ههریهکهیان سهروهری و پیشهوایهتی خۆی دهپاریژیت^۲.

بهم شیوهیه یهکیتی کۆنفیدرالی یان پهیمانیته (الاتحاد الكونفدرالی أو التعاھدی) له دوو دهولته یان زیاتر پیکدیته و، پهیماننامهیهک کۆیان دهکاتهوه که تیایدا پهیگیری ئەندامان دهکات به کارکردن بۆ هینانهدی ئامانجهکانی دیاریکراو به ریزگرتنی له هندی پرنسیپ که له سهری ریکهوتون^۳. دهولتهان تهواوی سهربهخۆیی و دهسهلاتیان له ناوخوو دهرهوهی ولاتدا دهبیته. دهولتهان خاوهن دهسهلاتن، دهسته یان دهسته هاویهشهکان تهها ئامرازیکه بۆ دهرخستنی ئارهزویی ئەو دهولتهانهو کارکردن بۆ سازاندنی نیوانیان^۴.

بنهمای پیکهاتنی ئەم یهکیتیه پهیماننامهی نیوان دهولتهانه، دهستهیهکی هاوبهش که پیی دهگوتریت کۆمهله یان ئەنجومه یان کۆنگره سهپهرشتی دهکات و، له نوینهرانی دهولتهانی ئەندام به

1 - en. Wikipedia.org/wiki/confederation.

2 - ibid.

3- محمد بکر حسین، الإتحاد الفدرالي بين النظرية والتطبيق، أطروحة الدكتوراه، كلية الحقوق جامعة عين شمس، ۱۹۷۷، ص ۲۲۸.

4- پروانه: د. سعد عصفور، المبادئ الأساسية في القانون الدستوري والنظم السياسية، منشأة المعارف بالأسكندرية، ۱۹۸۰، ص ۱۲۰.

شيئويه كي يه كسان پيكدت، ده سلا تي نه و نه نجومه نه ته نها نه وه ده بيت كه له ريكه وتنه كه دا هاتوه نه ويش به شيويه كه ده بيت كه زياتر به رپوه بردني هه ندي كاروباري هاوبه ش له جياتي نه ندانان به رپوه ده بات^١.

كونفيدراليهت، په يماننامه يه كي سياسي مافدراييه، يه كيتيه ك دينيته دي به مه به ستي پاراستني ناسايشي نيوان ده وله تاني هاوپه يمان يان بو به گژداچونه وه ي يان ريگه گرنتي هاوبه ش له دوژمناني دهره كي يان هينانه دي ناشتي نيوان ده وله ته نه ندانم كاني يان هينانه ناراي هه ندي به رژه وه ندي هاوبه ش، كه واته كونفيدراليهت يه كيتيه كيه له ده وله تان بو كاري هاوبه ش .

په يوه نديه كان له ناو كونفيدراليه تدا ملكه چي مافي نيوده وله تي ده بن، له سه ر بنه ماي يه كساني نيوان نه ندانان ديتي دي كه ره زامه ندين هاريكاري له هه ندي پرسدا له گه ل يه كتردا بكن بي نه وه ي سه روه ري هيچ ده وله تيك له رووي پرنسيپه وه پيشيل بكرت زور جاريش كونفيدراليهت به حاله تيكي كاتي له قه له م ده دريت كه يان مه ركه زيه تي تيدا زال ده بيت و ده بيتي ده وله تيكي ساده يان فيدرالي، يان ليكه له ده وه شيته وه^٢.

1- بپروانه: مهند وليد الحداد و خالد وليد الحداد، مدخل لدراسة القانون، مؤسسة الوراق، عمان - الأردن، ط١، ٢٠٠٨، ص ١٠٣ .

2- بپروانه: د. محمد طي، القانون الدستوري والمؤسسات السياسية، ط٧، ٢٠٠٩، ص ١١٠ . سه بارهت به يه كيتي نه وروپا و گونجاندين و شيكاري ياسايي و

٢-٢ نامانجی یه کییتی کونفدرالی

له کاتیکیدا هه ریه که له دهوله تانی ئەندام سهروه ری ناوخوو دهه کی خوی ههیه، به لام پیش وهخت هه ریه که یان له بریک له نازادی خویان له هه لس و کهوت کردندا بو دهسته یه کی هاوبه ش له دهست دهه دن، دهوله تانی ئەندام داوا له دهسته هاوبه شه کانی ئەو یه کییتی کونفیدرالیه ده که ن کار بو هینانه دی ئەو نامانجانه بکه ن که له په یماننامه که دا هاتوو له سه ره کیتین ئەو نامانجانه^١.

١- پاراستنی سه ره خویی دهوله تانی ئەندام.

٢- ریگرتن له هه لگیرسانی شه ر.

٣- به رگریکردن له به رژه وهندی سیاسی و ئابووری و جیگای بایه خی دهوله تانی ئەندام.

٤- دانانی ریسیای گونجاو بو چاره سه رکردنی کیشه کانی نیوانیان.

٥- هاریکاری له بواره جوراوجوره کانی جیگای بایه خی هه ردولا به تایبته که تواناو دهسه لاتی کونفیدرالی جوراوجور ده بیته ده کری

← ئەو بوچوونانه ی خراونه ته روو له لایه ن یاساناسانه وه بروانه: جواس حسن، طبیعه الإتحاد الأوروبي - دراسة قانونية - سياسية تحليلية في ضوء المعاهدات المنشئة للإتحاد ومشروع الدستور الأوروبي، دار المعرفة بیروت - لبنان، ط١، ٢٠١٠، ص ٢٥٢ و دواتر.

1- بروانه: د. محمد حافظ غانم، مباديء القانون الدولي العام، مطبعة نهضة مصر بالفجالة، ط١، ١٩٥٦، ص ١٦١.

سیاسی یان یاسادانان یان دادوهری یان راپه راندن بیټ چونکه ریکخستنی ئه و دسته یه په یوه ست نییه به پرنسیپی لیکجیاکردنه وهی دهسه لاته کان.

۶- بایه خدان به بواره کانی وه به رهینانی هاوبه ش و هاتوچوی هاوالاتیانی دهوله تانی ئه ندام له یه کیتی کونفدرالی بی کیشه و گرفت.

۲-۳ پیگه ییاسایی دهسته یی بالای یه کیتی کونفدرالی

کونفدراسیون ته نها هاوپه یمانیټییه کی ساکار نییه، چونکه یه که یه که له خو ده گری که له نوینه رانی دهوله ته کان پیکدیټ و، به شیوه یه کی دهوری کۆده بنه وه به مه به سستی باسکردن و شهن و که وکردنی بابه ته هاوبه شه کان، ئه مه ش ته نها ئامرازیکی هاوبه شه بو جیبه جیکردنی خواستی زاتی و هاوبه شی هه موو ئه ندامان، برپاره گرنه کان به تیگرای دهنگ وهرده گیرین و، له زور باریشدا پیویست به وهرگرتنی رای گهل و ریفرا ندوم ده کات^۱.

دهسته کانی یه کیتی کونفدرالی حکومه تیکی بالا نین که دهسه لاتی به سه ر هه موو دهوله تانی ئه ندام و هاوالاتیانه وه هه بیټ قسه ی ئه و دهسته یه به سه ریاندا جیبه جی بیټ، به لکو کاری ئه و دهسته یه

1- آندریه هوریو، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۱۵۱.

دانانی سیاسه‌تی گشتیه بۆ ده‌وله‌تانی ئه‌ندام سه‌باره‌ت به‌و مه‌سه‌لانه‌ی که ده‌که‌ویته چوارچێوه‌ی توانا ده‌سه‌لاتیان‌ه‌وه و جیگای بایه‌خی سه‌رجه‌م ده‌وله‌تانی ئه‌ندامه، وه‌ک هه‌ماهه‌نگی له‌ بواری ئابووری یان به‌رگری یان سیاسی، یان رۆشنیبری یان هه‌ر به‌رژیه‌وه‌ندییه‌کی دیکه‌ی هاوبه‌ش.

که‌واته ده‌سته راویژکارییه‌که یان کۆنگره سیاسیه‌که ئه‌رکه‌که‌ی له‌ ره‌سمکردنی سیاسه‌تی هاوبه‌شدا چر ده‌بیته‌وه که ده‌وله‌ته ئه‌ندامه‌کان له‌ سه‌ری ده‌رۆن. واته ده‌وله‌تی سه‌رو ده‌وله‌تان نییه و، بپیاره‌کانی راسته‌وخۆ یه‌کسه‌ر له‌ ناو ده‌وله‌ته‌کاندا جیبه‌جی نابن، به‌لکو هه‌ر ده‌وله‌ته به‌ گوێره‌ی ده‌ستوری خۆی مامه‌له‌ی له‌ گه‌لدا ده‌کات.^۱

هه‌روه‌ها ئه‌م ده‌سته‌یه سروشتیکی سیاسی هه‌یه، به‌و مانایه‌ی ئه‌ندامانی نوینه‌رایه‌تی حکومه‌ته‌کانیان ده‌که‌ن و، گوزارشت له‌ رای سه‌ربه‌خۆی خۆیان یان رای به‌کێتیه‌که ناکه‌ن، بپیاره‌کان به‌ زۆرینه‌یه‌کی وه‌سفدار یان تایبه‌ت یان تیکرا ده‌رده‌چن، که له‌ په‌یماننامه‌که‌دا باس کراوه^۲، یان ئه‌م ده‌سته‌یه بپیاره‌کانی وه‌ک ریسایه‌کی گشتی به‌ تیکرایه‌ی واته به‌ په‌زامه‌ندی هه‌موو ده‌وله‌تانی ئه‌ندام ده‌رده‌کات و له‌ ریگه‌ی حکومه‌تی ده‌وله‌تانی ئه‌ندام و

1 - محمد بکر حسین، سه‌رچاوه‌ی پیشو، ل ۲۲۹.

2- د. ابراهیم أبو حزام، مصدر سابق، ص ۲۲۴.

فەرمانبەرەکانیەوێ جیبەجێدەکریت^۱.

پێوهری واقعی دروست بوونی یه کیتی کۆنفدرالی وازهینانی رانهگه یینراوه له به شیککی بچوک و ساکاری سهروهی دهولت به بی وازهینان له سه ره خویی، نه گه ر ئه م وازهینانه واقعیه نه هیته دی ئه وا کۆنفدرالیهت دروست نابیت وه ک یه کیتی ئه فریقا و یه کیتی دهوله تانی ئه مریکا .

یه کیتی کۆنفدرالی که له بنه رهدا پیکهاته یه کی ئاره زوو مه ندانه یه له نیوان چه ند ولاتی کدا، کارو چالاکی لاوازه و دهوله تانی ئه ندام پابه ندی سهروهی نیشتمانی خویانن و هیچ کۆت و به ندیک قبول ناکه ن. له دیارترین دهوله تانی یه کیتی کۆنفدرالی دهوله تانی ئه مریکای باکوور به م یه کیتی هه دا رۆیشته وه له ۱۷۷۶-۱۷۸۷، سویره ماوه یه کی درێژ له میژوی خۆیدا تا سالی ۱۸۴۸ و ئه لمانیا له ۱۸۱۵-۱۸۸۶^۲، یه کیتی دهوله ته عه ره بیه کان که له نیوان هه ردوو دهوله تی عه ره بی ئه وانیش شانشیننی متوه کیله ی یه مه نی و کۆماوی عه ره بی یه کگرتوو که له ۱۸ی ئازاری ۱۹۵۸ به گویره ی به لئیننامه ی نیوانیان له دیمشق به ستره و بو ماوه ی چوار سالی که به رده وام بوو تا سه رۆک کۆماری عه ره بی یه کگرتوو له ۲۶ی کانوونی یه که می سالی

1- د. عصام العطیة، القانون الدولي العام، بغداد، ط ۷، ۲۰۰۶، ص ۴۰۵ .

2- د. محمد حافظ غانم، الأصول الجديدة للقانون الدولي العام، دراسة لصياغته الحالية ولأحكام القضاء الدولي، ط ۲، مكتبة عبدالله وهبة عابدين مصر، ۱۹۵۴، ص ۱۲۹ - ۱۳۰ .

۱۹۶۱ دا کۆتایی پېھینا^۱.

ئەگەر سەیری ئەزمونی مرقایەتی لە بورای یەکیتی و پەیمانی نیودەولەتیە و بەکەین ئەم دیاردەیه لە بنەپەت و لە رووی پراکتیکی ببینن، دەبینن کە هەر یەکیتیەکی نیودەولەتی لە سەر بنەمای بەیەکەو سەزانی نیوان دوو رەگەز یەکیکیان یەکیبون و ئەوی دیکەیان جیا بونە و دەوامە زراوە مەبەست لەم دوو چەمکە بریتییە لە^۲:

- ۱- رەگەزی یەکیبون (الموحدة): کۆی ئەو فاکتەر و بارودۆخانە دەگریته وە کە دەیهویت گونجاندن و پەیوەست بوون لە نیوان تاکەکانی دەستەبە کەدا هەبیت، هەموویان لە سەر یەک شیۆه ریکدەخات بە جۆریک کە پابەندی ریسایەکی گشتی یەکیگرتووبن.
- ۲- رەگەزی جیاکاری: ئاماژەیه بۆ هەموو ئەو ھۆکار و بارودۆخانە ی کە ژبانی تایبەتی بەشەکانی ئەو دەستەبە نیشان دەدات و کار بۆ جیگرتنی دەکات و ئەو دیار دەکات کە هەریەکە لەوی دی جیا یە. هەر کاتی کارلیککردن و پەیوەستی لە نیوان ئەو دوانەدا هەبیت بە گوێرە ی بارودۆخی کات و شوین ئەوا هەر یەکیتیەک لەوی دی جیاواز دەبیت و سروشتی تایبەت و شکلی خۆی

1- د. علي صادق أبو هيف، القانون الدولي العام، منشأة المعارف الأسكندرية، ط ۱۱، ص ۱۴۲ - ۱۴۴.

2- پروانە: د. محمد حاتف غانم، سەرچاوەی پێشوو، ل ۱۶۷.

دەببیت، ئەندامانی یەكیتهیەكە دەیانە ویت پارێزگاری لە خۆیان بکن ئەمەش لەگەڵ بەرژەوهندی گشتی یەكیتهیەكە دا گونجاوو ریکە، ئەگەر بەرژەوهندی بالا وایکرد كە ریسایەك نەبیت بەسەر هەمواندا جیبەجی بکریت ئەوا ئەندامان پابەندی ریسای خۆیان دەبن، ئەگەر نا ئەندامان هاریکار دەبن و بۆ شتە گرنگەکانی جی بایەخی هەمویان یەك ریسای جیبەجی دەکەن.

٢-٤ خاسیەتەکانی یەكیتهی كۆنفیدرالی دەولەتان

یەكیتهی كۆنفیدرالی كە لە چەند دەولەتیکی سەر بەخۆ بە گوێرە ی پەیماننامە یەك دیتە دی، دەولەتانی ئەندام پابەند دەكات كار بۆ بەدیهینانی ئامانجە دیاریکراوەکان و ریز لە پرینسیپەکانی بگریت. هەر وەك دەزگا هاوبەشەکانی ئەو یەكیتهی توانا و دەسەلاتی سنورداری هەیه بەسەر دەولەتانی ئەندامانەك بەسەر هاوالاتیانی دەولەتانی ئەندام و لە ئاستیکی یەكجار كەمدا كار لە سەر وەری دەولەتانی یەكیتهی كۆنفیدرالی دەكات كە هەرگیز ئەو یەكیتهی شكلی دەولەتیك وەرناگریت. لە ژێر رۆشنایی تیگە یشتن لە چەمك و مانای یەكیتهی كۆنفیدرالی دەکری ئەم خاسیەتانه بۆ ئەم یەكیتهی بخریته روو.

1- بېروانه: د. سلیمان محمد الطماوی: النظم السیاسة والقانون الدستوری، القاهرة ١٩٨٨، ص ٤٠-٤١ و د. حسن الجلبی، سەرچاوهی پیشوو، ل ٢١٠ و دواتر، <

- ۱- کۆنفدرالیه تی دهولّه تان هاوپه یمانیته ک له نیوان ئەنداماندا دروست دهکات که به ئاسانی قبول دهکریت، کار ناکات بۆ ئەوهی خواستی یهک دهولّه تی بالای لی دروست بیّت، ئەو یهکیتیه نابیته که سایه تیه کی نیو دهولّه تی، ئامرازیکه هر دهولّه تیک به هۆیه وه خواستی تایبه تی خۆی پیاده دهکات .
- ۲- ئەنجومنه نی دیاریکراو بۆ سه رکردایه تی هاوپه یمانیته که ده زگایه کی هه موو دهولّه تانی ئەندامه نهک ده زگای دهولّه تیک که نوێ دروست کرابیّت. به بریاره کان به تایبه تی بنه په تیه کان ته نها ده بیّ به کۆی دهنگ وه ربگیریّت و له وانه یه پیویست بکات که پیویستی به راستاندنی ده سه لاتی تایبه تمه ند بیّت، یان پیویستی به ریفرا ندۆم بیّت له هه ریه که له دهولّه تانی ئەندام یان ئەوانه ی کاریگه ر ده بن به و بریاره .
- ۳- هاوپه یمانیته یه کیتی کۆنفدرالیه تی دهولّه تان له رووی تیورییه وه هیه چ کاریگه ریه که له سه ر سه روهری دهولّه تانی ئەندام دانانیّت، به لکو بۆ چه ند چالاکی و کاریکی تایبه ت به جه نگ و ئاشتی و کاروباری سیاسی و ئابووری رۆشن بیری بال ده کیشی . که بیگومان کاروباری هه ستیار و گرنگن .

← د. عصام العطیة، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۴۰۵ و دواتر، محمد بکر حسین، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۳۲۹، د. محمد طی، سه رچاوه ی پیشوو ل ۱۱۰- ۱۱۱، د. احسان حمید المفرجی و د. کطران زغیر نعمة و د. رعد ناجی الجدة، بغداد، ط ۲، ۲۰۰۷، ص ۹۵ و دواتر .

۴- ھەر دەولەتتەك دەتوانى بە ئازادى و ھەر كاتى ويستى لە يەككىتەكە بىكشىتەو، چونكە يەككىتى كۆنفيدرالى كەسايەتى نۆدەولەتى پىك ناھىنىت، بۇ ھەر دەولەتتىكى ئەندام دەتوانى ئەم مافە پىيادە بىكات ئەگەر راستەوخۇ لە پەيماننامەكەشدا نەھاتىت .

۵- ھەريەكە لە دەولەتانى ئەندام كەسايەتى نۆدەولەتى خۇيان دەپارىزن و ھەموو دەسەلاتتىكى دەرەككىيان ھەيە . ئالۆگۆرى دىپلۆماسى وگرىدانى پەيماننامەى نۆدەولەتى و چوونە ناو رىكخراوى نۆدەولەتى ئەنجام دەدەن، پەيوەندى نۆوان ئەندامانى كۆنفيدرالىش ياساى نۆدەولەتى دىيارى دەكات چونكە بە پەيوەندى نۆدەولەتى دادەنرىت، لە بارى ئاشتىدا بىت يان جەنگ، بەلام لە پەيوەندىە دەرەككىەكان پەيوەست دەبن بە سىياسەتى گشتى يەككىتى كۆنفيدرالى، چونكە لەم يەككىتەدا دەولەتانى ئەندام واز لە ھەندى لە توانا و دەسەلاتە نۆدەولەتەكانيان دەينن بۇ بەرژەوۋەندى ئەو دەستەيە و لە پەيماننامەكە جىگىر دەكرىت .

۶- دەولەتانى ئەندام بەرپرسىارىتتى نۆدەولەتى لەو كارە نارەوايانەى ئەنجامى دەدەن لە ئەستۆ دەگرن، دەولەت بىت يان لە ھاولاتىيانى بە گوپرەى رىساكانى بەرپرسىارىتتى لە ياساى نۆدەولەتى .

۷- پەيوەندىەكان لە كۆنفيدرالىيەتى دەولەتاندە لە نۆوان

حکومه ته کاندا دروست ده بیټ، هیچ په یوه نډیبه کی راسته وځوی به گه لانی ئه و ده وله تانه وه و فهرانبه رانی نیه، ئه گهر مافیك یان ئیلترامیك له سره ئه و گه لانه دابنیټ ئه و له ریگه ی حکومته ته کانی هره ده وله تیکی ئه ندامه وه ئه نجام ده دریټ. یه کیټی کونفیدرالی مافی هیه راسپارده ی نامولزهم بؤ ده وله تان دهریكات که به ره زامه ندی ده وله تان نه بیټ جیبه جی نابیټ.

۸- جهنگی نیوان ده وله تانی ئه ندام جهنگی نیوده وله تیبه نهك جهنگی ناوځو، جهنگی نیوان ئه ندامیك و ده وله تیکی نا ئه ندام یه کیټی کونفیدرالی به جهنگ پابه ند ناکات، یه کیټی کونفیدرالی به رپرسیش نییه له دهرئه نجامه کانی ته نها ئه گهر له په یماننامه که دا هاتبیټ که یه کیټی کونفیدرالی ده گریټه وه .

۹- یه کیټی کونفیدرالی ده وله تیکی نوی نییه، حکومتی کیش نییه له سه رووی حکومتی ده وله تانی ئه ندام، په یوه سته به ئاره زووی ئازادانه ی ده وله تان، دستوریك نییه که حوکمی په یوه نډیبه کانی یه کیټی کونفیدرالی بکات، له رووی یاساییه وه له سره بنه مای ریکه وتنی نیوده وله تی دادمه زریټ، ئیراده ی ده وله تانی ئه ندام له هاوپه یمانیټی بریتییه له ئیراده ی بالای ده سته کانی ناوهند له و یه کیټیه به شیوه یهك که سه رنج بده ین ئه و ئیراده بالایه خواستیکی سه ربه ځویه نوینه رایه تی خواستی ده وله تانی ئه ندام ناکات، به لکو ته نها خواستیکی تایبه ته به و

دهسته بالايه . ئه و خواسته خواستىكى به كۆمهله له ريگه ي به شدارى خواستى دهوله تانى يه كىتى دروست بووه ، بۆيه خواستى به كۆمهلى دهوله تانى يه كىتى كۆنفدرالييه نهك خواستى تاييهت به دهسته كانى ئه ويه كىتیه ، چونكه ئه و دهسته يه (يان دهستانه) زياتر له كۆنگره يه كى ديبلوماسى ده چن كه ئه ندامانى نوينه رى دهوله ته كانه و قسه كردنيان و برپيار وه رگرتنيان به ناوى ئه و دهوله تانه يه كه نوينه رايه تى دهكهن .

۱۰- كۆنگره يان دهسته يان ئه و كۆمهله يه ي كه سه رپه رشتى په يماننامه كه دهكات كه يه كىتى كۆنفيدرالى پيكه يئاوه ، روويه كى سياسى هه يه نهك په رله مانى يان دهسته يه كى ياسادانان كه له لايه ن گه له وه هه لېژيئرابيئت ، چونكه ئه و يه كىتیه له هاويه يمانيه كى ساده ده چيئت ، به لام تاييه تكارى توانا و دهسه لاتی هه يه كه له چوار چيوه يدا به ناوى دهوله تانى ئه ندام قسه دهكات و مامه له دهكات بۆيه هه ندی له ياساناسان وهك يه كىتیهك ناوى ده به ن كه كه سايه تى نيو دهوله تى ناته واو هه بيئت ، ئه گه ر چى ئه ويه كىتیه نوينه رايه تى سياسى دهوله تانى ئه ندام ناكات .

۱۱- هه ر دهوله ته كه وه فدى خۆى له دهسته ده بيئت ژماره يان هه رچه ند بيئت ته نها يهك دهنگى ده بيئت .

۱۲- ئيختيساسات و تاييه تكارى دهسته له ريگه ي په يماننامه ي

یه کیتییه وه دیاری ده کریت و نابیت به بی ریکه و تنی نیوان
ئه ندامان فراوان بکریت یان ئال و گوپی به سهردا بیت.

۱۳- ئه ندامانی ده سته یه کیتی کونفیدرالی له لایهن
حکومه ته کانیا نه وه دیاری ده کرین تا نوینه رایه تیان بکات و
رینماییه وه رده گرن و له لایهن گهلانی ئه وه ده وله تانه وه
هه لئا بژیرین .

۱۴- یه کیتی کونفیدرالی به ره زامه ندی هه موو ده وله تانی ئه ندام
نه بیت ناتوانی توانا ده سه لاته کانی فراوان بکات، ئه گه ر
ده وله تیک ره زامه ند نه بوو ده توانی جیا بیته وه . جیا بوونه وه
مافی هه موو ئه ندامانه ئه گه ر له په یماننامه که ده قیکی پیچه وانه
نه هاتبوو ئه مه ش رای زۆربه ی یاسا ناسانه، به لام هه ندیکی تر
واده بینن که وازه یان له جیا بوونه وه هیچ به هایه کی یاسایی
نییه، به هایه کی ئه ده بی هه یه و ده وله تان له رووی یاساییه وه
پابه ند ناکات^۱ . که واته جیا بوونه وه روکنیکی ئه م یه کیتییه یه،
هه ر کاتی به رزه وه ندی خواستی، ئازاده له وه ی که خووی بریار
بدات و پابه ندی هیچ راسپارده یه کی سیاسی یان ئیداری نییه^۲ .
۱۵- له پال ده ست پیوه گرتن و پاراستنی هه ریه که له ده وله تانی

1- د. محمد کامل لیله، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۲۸۵ و دواتر.

- د. اسماعیل مرزه، القانون الدستوري - دراسة مقارنة لاساتیر الدول العربیة،
منشورات دار الملائک، بغداد، ط ۳، ۲۰۰۴، ص ۱۷۹ . 2

ئەندام بە سەرۋەرى دەرەكى بېگومان سەرۋەرى ناوخۇشيان پارىزراۋە، ھەر دەۋلەتە سىستەمى سىياسى خۇى ھەيە و رەگە زنامەى تايبەت و سەربەخۇى ھەيە ، ھاۋلاتيانى دەۋلەتەك لہ دەۋلەتەكى دى بەكەسى بېگانە لہ قەلەم دەدرىت .

۱۶-چاۋدىرى دەستەى يەككىتى كۆنقىدراالى ئەو تۋانا و كارايىيەى نىيە كە بتۋانى دەسەلاتى ھەبى بەسەر چالاكى دەۋلەتەنى ئەندامدا، تابتۋانى بەرپرسىيارىتى ئاراستەى دەۋلەتەك بكات كاتى زيان بە دەۋلەتەك دەگەينى بە ھۋى ئەنجامنەدانى ئەركەكانىيەۋە، تا رىگە لہ سەرپىچى يان ئەو زيانگە ياندنە بگرىت . لہ حالەتەكى وادا يەككىتى لہ وانەيە بتۋانى ۋەك ناۋبىژىكار يان ھارىكارىك بىت و دەستۋەردان بكات تا دەۋلەتەى ئەندام و پابەند بىت و ئەركى خۇى ئەدا بكات ئەگەر پەيماننامەكەش رىگەى دابىت ئەوا يەككىتى دەتۋانى رىۋشۋىنى بەزۋر و ناچارى بۆ بەدبەينانى ئامانجەكانى و رىگرتن لہ پىشلىكارى ئەنجام بدات .

۲-۵ جياوازی نیوان یه کییتی فیدرالی و یه کییتی کونفیدرالی

له جياوازی نیوان کونفیدرالیهت و فیدرالیهت و دهولته تی ساده له شیوه کلاسیکیه کهیدا که وه سف کراون وهك جوریکی سهره کی له ریخستنی ههریمی بو دهولتهت، فیدرالیهت و دهولته تی ساده کونسپتی دهولتهت نه ته وهی هاوچه رخن. بو نمونه ویلایه ته یه کگرتوه کانی ئەمریکا و فهره نسا ههر دوکیان مؤدیلی دهولتهت - نه ته وهن، به لام ریوشوینی په یوه ندی نه ته وه له گه ل دهولتهت له ههریه که یان جياوازه. له ریخستنی کونفیدرالییدا په یوه ندی نیوان نه ته وهو دهولتهت ئالوزه، جياوازی نیوان دهولته تی فیدرالی و ساده له لایهك و، ریخستنی کونفیدرالی له لایه کی دیکه وه ئە وه یه کونفیدرالیهت دهولتهت - نه ته وه نییه ئە گه رچی دابه شکردنی وه زیفه ی دیاریکراو له سهر ئاستی کونفیدرالی هه یه، کونفیدرالیه تی کلاسیک له دهولتهت - نه ته وه پیکده هات، به لام له بنه رته دا کونفیدرالیهت دهولتهت - نه ته وه نییه^۱.

پرسیار لیتره دا ئە وه یه ئایا لیکجیا کردنه وهی نه ته وهو دهولتهت که بمانبات به رهو ریخستنی فره یی له دهولته تی فیدرالی یان ساده دا مانای ئە وه ده گه یینی که نه ته وهی بی دهولتهت له کونفیدرالیه ته کانداه ده بیته مه سه له یه کی دریژخایه ن. یان جياوازیه کان به دهره نجامه

1 - Kris Deschouwer & Johanne Poirier, (Con)federalism Cure or Cures?, Re _ Bell e – book, Brussels, Jury 2015,p4.

راگوزهریه‌کانی ده‌ولت - نه‌ته‌وه له ژئیر کاریگه‌ری ماگرو پروسسی و هک جیهانگیری و به‌ئوروپاییکردن (ئه‌و ده‌ولتانه‌ی ده‌یانه‌وئیت ببنه ئه‌ندام له یه‌کیته‌ی ئه‌روپا)، ئالوگۆره ئابوریه‌کان، دابه‌شبوونی کاری نوئی جیهان، لیبراله‌ نوئیه‌کان، هه‌روه‌ها گۆران له هه‌ردوو بواری به‌هاو کۆمه‌لایه‌تیدا، ئه‌مه نابیته هۆی نه‌هیشتنی سیسته‌می کۆنی ده‌ولت نه‌ته‌وه یان ته‌نانه‌ت ده‌ولته‌ی فیدرالی یان ساده به‌لکو زیاتر له‌وه ده‌بیته هۆی سیسته‌میکی ئالۆزی زیاتر له‌ ده‌ولته‌ی له‌رزۆک که خاسیه‌ته‌کانی هه‌ردوکیان به‌یه‌که‌وه کۆده‌کاته‌وه. له راستیدا ده‌بی بگوتری که چاوپیداخشانده‌وه پئویسته به‌ چوارچێوه‌ی ئه‌م کۆنسیپتانه که بۆ وه‌سفکردن و شیکردنه‌وه‌ی سیسته‌می سیاسی به‌کار دێت¹.

له‌ نیوان یه‌کیته‌یه‌کان رووی هاوبه‌ش و جیاوازی هه‌یه، بۆ خسته‌ نه‌رووی دیارترین رووه‌کانی جیاوازی له‌ نیوان یه‌کیته‌ی فیدرالی و یه‌کیته‌ی کۆنفیدرالی، یاساناسان چه‌ند جیاوازییه‌کیان خسته‌ته‌ روو، له‌ وانه:

۱- یه‌کیته‌ی کۆنفیدرالی بوونی خۆی له‌ په‌یماننامه‌ی نیوان ده‌ولته‌تانی ئه‌ندام وه‌رده‌گریت، واته‌ له‌ ریکه‌وتنه‌نامه‌یه‌کی نۆده‌ولته‌ی و هه‌لسوکه‌وتیکی سروشت نۆده‌ولته‌تییه، به‌لام یه‌کیته‌ی فیدرالی

1 - ibid.

پشت به کاریکی یاسایی ناوخۆ ده به ستییت که ئه ویش ده ستوره^۱ جیکه وته کانی ئه م جیاوازیه ش بریتییه له وهی که یه کیتی کونفیدرالی ناتوانییت هه مواری ناوه پۆکه که ی بکات ته نها به هه مواری په یماننامه که نه بییت، بۆ ئه مه ش پیویستی به ره زامه ندی سه رجه م ده ولّه تانی ئه ندام هه یه . به لام له یه کیتی فیدرالییدا ده کریی ده ستور هه مواری بکرییت سه ره رای بوونی هه ندی ناره زایی له هه ندی له ده ولّه ته کانی ئه ندام . واته زۆرینه یه کی دیار ده توانی ده ستور هه مواری بکات و پیویستی به ره زامه ندی تیگرایی ئه ندامان نییه^۲ .

۲- به بی ره زامه ندی هه موو به شداربوانی یه کیتی کونفیدرالی نابییت ده ستکاری په یماننامه ی یه کیتی کونفیدرالی بکرییت، به لام له ده ولّه تی فیدرالییدا مه رچی ئه وه نییه که به کۆده نگ ده ستکاری بکرییت، به لکو له زۆرتیرین حاله تدا ته نها ره زامه ندی سی له چواری ده ولّه ته ئه ندامه کانی پیویسته .

۳- ده ولّه تانی ئه ندام له ده ولّه تی فیدرالییدا سه روه ری ناوخویان هه یه

1 - بۆ زانیاری زیاتر بروانه : د . عوسمان عه لی وه یسی، ده ستور له روانگه ی هزری و یاساییه وه، کۆمه له وانیه ک پیشکه شی قوتابیانی خویندنی بالآ - ماسته ر- کراوه، له فاکلتی یاسا - زانکۆی سوړان، خویندنی سالی ۲۰۱۴ - ۲۰۱۵ . (هه رچه نده ده کریی به په یماننامه یه کیش بییت - توێژه ر).

2- د . ثروت بدوی، النظم السياسية، الكتاب الأول، دار النهضة العربية، ط ۱، ۱۹۶۱، ص ۲۴۸ - ۲۴۹ .

و ده توانن به شیک له سهروهی دهره کیشیان هه بیټ. به لام دهوله تانی یه کیټی کونفیدرالی که سایه تی نیوده وله تی و سهروهی ناوخویان به ته وای هه یه، به لام له بواری به راوردکاری ده لیټین کونفدرالیه ت وینه یه کی ناوه ندگیره له نیوان یه کیټی که سی (که دهوله تان به ته وای هه موو که سایه تی و سهروهی ریان هه یه له بواری نیوده وله تی و ناوخودا)، و یه کیټی راسته قینه (که تیایدا دهوله تانی ئه ندام که سایه تی نیوده وله تی بیان نامینی و ته نها یه که سایه تی ده بیټ له ئاستی نیوده وله تی)، که ئه ویش که سایه تی یه کیټیه که یه، به لام له کونفدرالییدا بریک له وازهینان له سهروهی دهره وهو دهسه لاتی دهوله تانی ئه ندام هه یه بو ئه و دهسته هاویه شه ی که له نیوانیاندا دروست ده بیټ^۱.

۴- دهسته کانی یه کیټی کونفیدرالی ناتوانن یاسا دابننن که راسته وخو هیزی سه پانندن و بریارده ریان به سهر ئه ندامانی یه کیټیه که هه بیټ، به لکو ده بیټ دهوله تانی له شیوه ی یاسا خو ی دهری بکات، به لام له یه کیټی فیدرالییدا له و بوارانیه که دهسه لاتی تایبه تکاری دهسه لاتی یاسادانانی فیدرالییه، راسته وخو یاساکانی به سهر ئه ندامان و که سه کاندان

1- د. خالد الزعبي، مبادئ القانون الدستوري والنظم السياسية، المركز العربي للدراسات الطلابية، عمان - الأردن، ط ۱۹۶۶، ص ۱۰۱، و د. الشافعي محمد بشير، القانون الدولي العام في السلم والحرب، منشأ المعارف بالأسكندرية، ۱۹۷۱، ص ۱۷۰.

دهسه پینیت^۱.

۵- دهسته یهك كه به كۆنگره ی سیاسی، یان دهستوری بالا، یان كۆنگره ی دهوری پی دهگوتریت كه به كۆنگره دیپلوماسیه كان دهچیت، گوزارشت له یهكیتیه كه دهكات و ئیراده ی یهكیتی كۆنفیدرالی پیکناهیئن، واته سوبتیکی یاسایی نییه و ته نها په یوه ندی یاسای نیوان ئەندامانیه تی، به لكو ئیراده ی كۆنفیدرالیه ت له ئیراده ی ته واوی دهولته ئەندامه كان پیکدییت و، په رله مان نییه به مانای یاسایی. به لام دهولته تی فیدرالی دهولته تیكه پایه كانی ته واوه و دهسه لاته كانی یاسادانان و راپه راندن و دادوهری هیه و دهسه لاته ناوه ندیه كان كه نوینه رانی دهولته تانی ئەندامی تیدایه گوزارشت له یهكیتیه فیدرالیه كان دهكات^۲.

۶- له یهكیتی كۆنفیدرالییدا دادگایه کی بالا نییه بۆ سهیرکردن و بریاردان سه باره ت به بابه ته ناکۆکیه كانی نیوان ئەندامان و دامه زراوه كۆنفیدرالیه كاندا، به لكو دهسته كانی تاییه تكار به ریگه ی ئاشتیانه چاره سهری ناکۆکی نیوان دهولته ته ئەندامه كان

1 - د. مصطفى كامل، شرح القانون الدستوري والقانون الأساسي العراقي، مطبعة سلام، بغداد، ط ۵، ۱۹۴۷، ص ۳۶.

2 - د. محمد كامل ليلة، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۳۱۶، میشال الریاشی، اسهام فی دراسة النظرية التقليدية للدولة الفيدرالية، اطروحة دكتوراه، جامعة لبنان، بیروت، ۱۹۹۲، ص ۱۷۸.

دەكەن، بە گوڭرەي پەيماننامەي كۆنفيدرالاي كە ھەميشە دەلەيت ئەندامان بە شيۋەي ئاشتياھە چارەسەري ناكۆكيەكان دەكەن، كە دەستەي ناوھەندى بە شيۋەي مايەي رەزامەندى لايەنەكان چارەسەر پيشنياز دكات، بەلام دادگاي بالاي دەستورى لە دەولەتي فيدراليدا حوكم دەكات لە سەر ئەو ناكۆكيانەي كە لە دەولەتي فيدراليدا دېنە پيش.

۳- ئە نجامدانى يەكيتى كۆنفيدرالاي

دەولەتان لە كاتى پەنابردن بۆ ھىنانەدى يەكيتىيەك، تەنھا لە روى تيۋرئىيەو لايەنە ئەرينى و نەريئىيەكان تاوتوي ناكەن، بەلكو بەرژەيەوھەندى و بارودۇخى تايبەتبيان رەچاۋ دەكەن. بەم پيۋەرە پەنا دەبەنە بەر يەكيتىيەك و، بېگومان بارودۇخى ديش ديت كە گۆران بە سەر ئەو بۆچوونەدا بېت و جۆرى يەكيتىيەكە بگۆرپريت.

۳-۱ جاردانى كۆنفيدرالاي

كۆنفيدرالايەت شيۋەيەكى يەكگرتن و يەكبوونى نيوان دەولەتان نىيە، واتە نابيتە ھۆي يەك دەولەتي گريدراۋ لە چوارچيۋەي ھاوپەيمانىيەتيكدا لە بنەپەتدا پەيماننامەيەكە لە نيوان دوو دەولەتي سەربەخۆيان زياتر

لەم چوارچيۋەيەدا دەكرى كۆمكارى عەرەبى و ئەنجومەنى

ھاریکاری كەنداو و يەككىتى ئەوروپا بە جۆرىك لە پەيمانگرتنى كۆنفېدېرالى نىوان ئەندامەكانى بزانت، ئەگەر چى جياوازى لە نىوان ئەم سى مۆدىلەى سەرەوودا ھەيە، ئەمەش ئامازەيەكە كە چەمكى كۆنفېدېرالىەت سەروسىماى ناسراو ديارىكاروى نىيە وەك شىوہيەك لە شىوہكانى پەيوەندى نىوان دەولەتان، بەلام لە ھەموو حالەتتەدا دەولەتانى ئەندام كەسايەتى سەربەخويى نىودەولەتى و سىستەمى سىياسى تەواويان ھەيە^۱.

سەرەپاي ئەوہى كۆنفېدېرالىەت پەيماننامەى نىوان دوو دەولەتە يان زياتر، بە مەبەستى ھاریکاری و ھەماھەنگى، ئەمەش مانايەك دەگەينى كە ئەوہى ئەنجامى دەدات پىويستى بە ريفراندمى گەل نىيە^۲.

لېرەدا پرسىيار ئەوہيە، ئايا كۆنفېدېرالىەت پىويستى بە ريفراندمى ھەيە ؟

لە راستىدا سىستەمى يەككىتى لە رووى كيان و مەبەستەكانى لە دەولەتتەوہ بۆ يەككى دى و لە چاخىكەوہ بۆ يەككى دى جياوازە، لە لاوازترين باريدا لە كۆمەللى دەولەت پىكديت و نابنە يەك دەولەت، يەكگرتوو نىن بەلكو ھاوپەيمانن، ھەربۆيە دەكرى لە چوارچىوہى ھاوپەيمانى ئەنجام بدرىت بە گويزەى رىكارە دەستورى

1- بېروانە: د. عبدالحميد مسلم المجالى، الكونفدرالية كمفهوم سياسى، من اترنتيت
www.alrai.com

2- بېروانە: ھەمان سەرچاوہى پيشوو .

و نئودەولەتیهکان، ھەرۆھا دەکری ریفراڤدۆمی گەلی بۆ بکریت، بەلام پپۆیستە لە ھەموو حالەتیکدا جارڤدانی بۆ بکریت.

۲-۳ چەند نموونە یەکی کۆن و ھاوچەرخ کۆنڤیدرالی

لە میژوودا چەندین یەکی کۆنڤدراسیۆنی دروست بوون، ھەر لە ھیللی ئەخینی یۆنان و یەکی شاره لاتینیەکان کە رۆما بەشیک بوو لێ تا یەکی کۆنڤدراسیۆنە نوێکان، بۆ زانیاری و تیگەیشتنی زیاتر دەکری چەند نموونە یەکی بخەینە روو:

یەکەم: چەند یەکی کۆنڤدراالی لە سەدە ۱۸ و ۱۹دا:

۱- یەکی ویلیام یە کگرتووھکانی ئەمریکای باکور (۱۷۷۶ - ۱۷۸۷).

۲- یەکی ھەلفینی سویسری (۱۸۱۵ - ۱۸۴۸).

ئەم یەکی یە کەم بناغە لە سەدە ۱۸ چوار دە دانا، بە شیوھ جۆراو جۆرەکانی بەردەوام بوو تا سالی ۱۸۴۸ بە گوێرە دەستوری سویسرا بوو بە دەولەتی فیدرالی.

۳- یەکی ئەلمانی (۱۸۱۵ - ۱۸۶۶): کاتی نەمسا بەشیک بوو لێ و لە سالی ۱۸۷۱ بوو بە ئیمپراتۆریەتی ئەلمانی فیدرالی.

۴- یەکی نیوان دەولەتانی ئەمریکای ناوھند (۱۸۹۵ - ۱۸۹۸) کە

1- اندریه هوریو، سەرچاوهی پیشوو، ل ۱۵۱.

ههريه كه له هندوئاس و نيكاراگواو سلفادوئرى له خو گرتبوو^۱.
دووهم: نموونهى چهنديه كيتييه كى فيدرالى له سهدهى بيسته مدا:
۱- يه كيتى عه ره بى هاشمى كه له نيوان عيراق و ئوردن به گويرهى
ريكه و تنى نيوانيان له ۱۴ شوباتى ۱۹۵۸ هاته ئاراهه . له
ماددهى دووهم له ريكه و تننامهى كوئنفدرالىدا هاتووه كه :
ههريه كه له م دوو دهوله ته كه سايه تى نيوده وله تى سه ربه خويان
و سه روه ريبان له سه ر خاكيان و سيسته مى حوكميان
ده پاريزن . هه روه ها له ماددهى چواره مدا هاتووه كه : له
ريكه و تى راگه ياندى ريكه و تننامه كه وه ريكارى يه كگرتن له
بواره كانى سياسه تى ده ركه كى و نوينه رايه تى سياسى و يه كيتى
سوپا و لابردي ريگرييه گومرگيه كان و يه كخستنى پرؤگرامى
خويندن ئه نجام ده دريت ، هه روه ها له ماددهى هه شته مدا
هاتووه كه كاروبارى يه كيتى كوئنفيدرالى له لايه ن حوكمه تيكى
ئيتحادى به رپوه ده چييت كه له ئه نجومه نى ياسادانان و
ده سه لاتى راپه راندى پيكديت ، ئه ندامانى ئه نجومه نى نه ته وه يي
ئوردنى و عيراقى ئه ندامانى ئه نجومه نى ياسادانان يه كيتى له
نيوان ئه ندامانىندا به ژماره يه كى يه كسان هه لده بژيرن ،
ئه ندامانى ده سه لاتى راپه راندى نيش به گويرهى حوكمه كانى
ده ستورى يه كيتيه كه ديارى ده كرپن و توانا ده سه لاته كانى

1 - بروانه : د . عبدالكريم علوان ، سه رچاوهى پيشوو ، ل ۶۲ و دواتر .

حکومتی یه کیتی پیاده دهکات. به لام سه رئه نجام یه کیتی
کونفیدرالی ئوردن و عیراق به هوی کشانه وهی عیراق له دوی
کوده تای ۱۴ ی تموزی ۱۹۵۸ کۆتایی هات .

۲- یه کیتی ده وله تانی عه ره بی که به گویره ی به لیننامه ی ۸ ی
نازاری ۱۹۵۸ له نیوان کۆماری عه ره بی یه کگرتوو شانشین
موتوه ککیلیه ی یه مه نی پیکهات . دواتر به هوی راگه یانندی
حکومتی کۆماری عه ره بی یه کگرتوو ئینجا کشانه وهی له سالی
۱۹۶۱ هه لوه شایه وه به پاساوی ئه وهی که ئاره زوی هه یه
سیاسه تی یه کیتی و یه کبوونی خوی له سه ر بنه مای نوی
په ره پییدات .

۳- یه کیتی کونفیدرالی نیوان میسرو سوریا له سالی ۱۹۵۸
سه رئه نجام به هۆکاری جۆراو جۆر له سالی ۱۹۶۱ دا
هه لوه شایه وه و بوو به یه کیتی فیدرالی دواتر کۆتایی هات .

۴- کونفدرالیه تی سینینگامبی، که له نیوان ده وله تی گامبیای
بچووک و ده وله تی سه نگال له ۱۷ کانونی یه که می ۱۹۸۱ دروست
بوو په یماننامه که له شوباتی ۱۹۸۲ خرایه واری
جیبه جیکردنه وه، له ئه نجومه نیکی کونفیدرالی پیکدیت که ۶۰
ئه ندامی هه یه ۲۰ یان له په رله مانی گامبیا و ۴۰ یان له په رله مانی
سه نگال دیاری ده کرین . سه رکیتیرین ئه و کاروبارانه ی که بووه
جیی بایه خی په یماننامه که بریتیبوو له سیاسه تی ده ره وه و
به رگری و ئاسایش .

۵- دواى روخانى يەككىتى سۆڧىيەت و جىابوونەوھى كۆمارە
فدرالىيەكان و سەرخۆبونيان، سەرلەنوى بىريارى پىكھىئانى
يەككىتيەكى كۆنفدرالىيان بۆ دەولەتە سەربەخۆكاندا، سەرەتا لە
۱۹۹۱/۱۲/۸ يەككىتيەكە لە ھەريەكە روسياو بيلاروسياو ئۆكرانيا
پىكھات و دواتر فراوان بوو تا ۱۲ دەولەتى دىكەى وە خۆگرت
كە پىشتر لە كۆمارەكانى يەككىتى سۆڧىيەت بوون. گەلەنامەى
يەككىتيەكە كە پەيماننامەيەكى نۆدەولەتيە لە ۱۹۹۳/۶/۲۲
ئىمزاكرا و چەند پرىنسىپىكى لە خۆگرتبوو، وەك: رىزگرتن لە
سەرورەى و يەككىتى ھەريى دەولەتەكان و مافى چارەنوس و
رىگرتن لە بەكارھىئانى ھىزىيان ھەپەشە پىكردنى و چارەسەرى
ناكۆكيەكان بە رىگاي ئاشتىانە، ھەروھە تىايدا ھاتووە كە
يەككىتى كۆنفىدرالىيە دەولەتانى سەربەخۆ نە دەولەتە و نە كيانىكە
لە سەرورەى دەولەتان^۱.

يەككىتى كۆنفىدرالىيە لە ئەنجومەنى سەرانى دەولەتەكان كە
بەرزترىن دەزگاي يەككىتيەكەيە و توانا دەسەلاتى كە پەيوەندەندە
بە بابەتە سەرەكەكان و پرىنسىپەكانەو، ئەنجومەنى سەرانى
حكومەتەكان و ئەركەكەى ھەماھەنگى و ھارىكارى نىوان دەزگا
جىبە جىكارىيەكانى نىوان دەولەتانى ئەندامە. پىويستە جەخت

1- د. طالب رشيد يادكار، مبادىء القانون الدولي العام، مؤسسة موكرىانى
للبحوث والنشر، اربيل، ط ۱، ۲۰۰۹، ص ۲۲۳.

بکریته وه که ئەم دوو ئەنجومەنە بپیارەکانیان بە تیکرایی وەر دەگرن. هەر وه ها ئەنجومەنی وەزیرەکانی دەر وه و لیژنە ی هەماهەنگی و راویژکاری که لیژنە یه کی راپەراندن و هەماهەنگی بەر دەر وه بۆ یه کیتیه که. هەر وه ها چەند لیژنە یه کی دیکه ی فەرعی پەسپۆر له بوارەکانی ئابووری و سەربازی و رۆشنیبری دروستکران^۱.

۶- کۆنفدرالیەتی سربیا و چیا ی رەش له سالی ۲۰۰۳. چیا ی رەش یان مونتینیگرو له ۲۰۰۶/۵/۲۱ ریفراندۆمی کرد ۵۷,۵٪ به بە لای بۆ جیا بوونه وه دەنگیان داوه له سربیا جیا بووه وه له ۲۰۰۶/۶/۳ سەربە خۆیی خۆی راگە یاند .

۷- بە لجیکا : تویژەر ان ئاماژە بۆ ئە وه دە که ن که هەندی سیمای کۆنفدرالیەتی تیدایه، تویژەر سی - ای لاجاس سەبارەت به ریکەوتنی نیوان ناوچه و پارێزگاکانی بە لجیکا دە لیت: ئیمه له ناو سیستەمیکی سیاسین که زیاتر له کۆنفدرالیەت نزیکه . هەر وه ها سەرۆکی سەنتەری تویژینه وه ی کۆمه لایه تی و سیاسی فینسیت دو کوربیتەر دە لای: بیگومان بلجیکا ده ولە تیک ی فدرالییه، به لام خاسیه تی کۆنفدرالی تیدایه .

هەر وه ها پرۆفیسۆر مایکل کو یفی له زانکۆ ی لوفینی کاسۆ لیک ی دە لای : سیستەمی سیاسی بە لجیکی به دینامیکه تیک ی کۆنفیدرالی کار ده کات .

1- پروانه: هەمان سەرچاوه ی پیشوو.

۳-۳ باشووری کوردستان و پیکهینانی یه کیتی کونفیدرالی

په یوهندی هه ریمی کوردستانی عیراق ده گه ریته وه بو سالی ۱۹۹۱ کاتی له ۵ نیسانی ۱۹۹۱ بریاری میژوویی ئەنجومه نی ئاسایشی نه ته وه یه کگرتوه کان ژماره ۶۸۸ ده رچوو له سایه یدا هه ریمی کوردستان له ژیر ناوچه ی دژه فریندا چوو ه ژیر چه تری پاراستنی نیوده ولته تی و ره هندی نیوده ولته تی و هرگرت^۱.

به سه رنجدانیکی خیرای ئیمه، کاتی عیراق له ژیر بهندی هه وته می نه ته وه یه کگرتوه کاندا بوو تا سالی ۲۰۱۳، سه رنج و بو چوونی نیوده ولته تی له گه ل بریاری راگه یاندنی فیدرالی هه ریمی کوردستان ئەگه ر چی یه کلایه نه بوو له ۱۹۹۲/۱۰/۴ له لایه ن په رله مانی کوردستان، به لام به شیوه یه ک له شیوه کان له گه ل ئۆپۆزیسیونی عیراقی به گشتی هه ماهه نگ بوو . رژی می عیراقیش ناره زاییه کی جدی و دیاری نه بوو .

له بریاری راگه یاندنی فدرالی په رله مانی کوردستاندا هاتوو ه که : به گونجاوی له گه ل بریاری ئۆپۆزیسیونی عیراقی له قیه ننا و له کوردستان که به تیکرایی ریکه وتن بنه مای قانونی مافی چاره ی خۆنوسین بو گه لی کوردو له چوارچیوه ی به رژه وندی هاوبه شی

1- بو زیاتر بپوانه: عبدالفتاح عبدالرزاق محمود، مبدا عدم التدخل والتدخل في القانون الدولي العام، دراسة تحليلية، مؤسسة موكرياني للطباعة والنشر، اربيل، ۲۰۰۲.

هەردوو گەلی کورد و عەرەبی برادا بسەلمینن وە لەگەڵیدا مافی نەتەوێی رۆشنبیری و ئیداری بۆ تورکمان و ئاشوری دان پێدا بنیت و لە تەکیاندا بە گشتی مسۆگەرکردنی یەكسانی لە ماف و لە ئەركدا بۆ هەموان لە دەستوردا تۆمار بکەن . ئەوەتا ئەنجومەنی نیشتمانی کوردستانی عێراق، بە ناوی گەلی کوردستانی عێراقەووە ئەركی سەرشارانی بەجێ دێنی و بەپێی مافی چەسپاوی خۆی کە لە پەیماننامە نیۆدەولەتیهکاندا سەبارەت بە چارەى خۆنووسین دیاری کراوە، رادەگەینى کە بە تیکرای دەنگ بپاری چارەى خۆنووسین و دەستنیشانکردنی پەيوەندی قانونى لەگەڵ دەسەلاتى ناوەندیدا لەم پلەپلەى میژوودا، لەسەر بنچینهی فدرالى لە چوارچێوهى عێراقىكى دیموکراتى پەرلەمانیدا دەدا بە شیۆهیهك کە سیستەمى فرە حزبى دابین بکا و ریز لە و مافانەى مرۆف بگری کە لە پەیمان و باوەرنامە نیۆ دەولەتیهکاندا سەلمینراون . بە گوێرەى چوارچێوهى مامەلەکردنی نیۆدەولەتى و دیفاکتوى سیاسى، باشوورى کوردستان لە شیۆهى دەولەتیهك بوو .

لە ٢٢ ئایارى ٢٠٠٣ بپاری گرنگی ١٤٨٣ لە لایەن ئەنجومەنى ئاسایشەووە دەرچوو ئاماژە بە هەردوو بەیانى ناسرییه لە ١٥ ی

1- بۆ زانیاری لە سەر بارى یاسای هەریمی کوردستان، بپوانە: الحاکم عبدالرحمن سلیمان الزیبارى، الوضع القانونى لإقليم كوردستان العراق فى ظل قواعد القانون الدولى العام، مؤسسة موکریانى للطباعة والنشر، ط١، ٢٠٠٢.

نیسانی ۲۰۰۳ و بهیانی بهغداد له ۲۸ نیسانی ۲۰۰۳ دەدات، ئاماژە ی ئەو راگەیه نراوانه جهخت کردنه له عێراقیکی فیدرالی دیموکراتی فرهیی یه کگرتوو.^۱

به لام کورد برپاری جیا بوونه وهی نه دا وهك باشووری سودان، له بهر ئه وهی ئه مه ئه زمونی کورد ده خاته مه ترسییه وه، ئه و ئه زمونهی له میانهی سه ره تای سالانی نه وه ده کانه وه تا سالی ۲۰۰۲ به ده ستیان هینابوو. هه ژاری و ددان پیدانان و نه بوونی رییهك بو هه نارده کردنی نه وته که یان، به پیچه وانه وه ده یان توانی کار له ناو خۆی عێراقدا بکه ن و ژیرخانی سه ره به خۆی بنیات بنین و جه وه هری ده ولت و نازادیان بوونیان هه بیته، به بی رواله تی سه ره وه ری و سه ره به خۆی (The core statehood Without the Formalities of Sovereign independence).^۲

دوای روخانی رژیم له ۲۰۰۳ دا هه روه ها ده رچوونی یاسای به پروه بردنی ده ولت بو قوناغی راگواسته له سالی ۲۰۰۴ دا، پاشان ده ستوری عێراق له سالی ۲۰۰۵ دا، ددان به باری یاسایی و ده ستوری هه ریما نرا، وهك هه ریمیکی فیدرال له ده ولته تی عێراقی

1- برپاری ئه نجومه نی ئاسایسی نیوده ولته تی ۱۴۸۳ له دانیشتنی ۴۷۶۱ له ۲۲ ی - ۵ - ی ۲۰۰۳.

2 - برندان ئۆلیری، بۆچی باشووری سودان سه ره به خۆ بوو، کوردیش به فیدرالی رازییه، له کتیبی کوتایی سایکس بیکو، له بلاوکراوه کانی گچراری گولان، هزی بونیاتنان - کتیبی ۲، ۲۰۱۴، ل ۱۴۵.

فیدرالدا. بۆیه مامهله کردن له گهلهه ریم شیوهی یاسایی وهرگرت، دواتر چالاکیهکانی ریکخراوو دهولهتان زیادی کرد، چهندين شانديش له ویلايه ته یه کگرتوه کان و بهریتانیا و فهره نساو ئەلمانیا و ئیسپانیا و چهند دهوله تیکی عهره بی و دراوسیوه، روویان له ههریم کرد. ئەم کرانه وهیه بووه هۆی کردنه وهی ۲۷ نوینه رایه تی دیپلۆماسی دهوله تانی جیا جیا له ههریمی کوردستان و زیادبوونی هاتنی شانده کانیا ن بۆ ههریم^۱.

ههر پیشهاتیکی یاسایی له یاسای نیوده وله تی و له یاسای ده ستوریدا، بۆ بهرژه وهندی گشتی ده رفه ت هه یه که گونجانندی ئەرینی بۆ بکریت، ئەمه ش ده کریت ئەگه ر لایه نه کان ئەوه یان ویست و بهرزه مانه دی خۆیان بوو ناوه پۆک و هۆکارو ئامانجی ئەو به یه کگه یشتنه ره و ابوو. ئەگه ر سه رنج بده یه ئەو راستیی ه ی که، له کاتی کیشه کانی بیابانی رۆژئاوا و مه غریب له سالی ۲۰۱۳، راگه یاندنه کان ئەوه یان خسته روو که نیرده ی تایبه تی نه ته وه یه کگرتوه کان (کریستوفر روس) له ئاداری ۲۰۱۳ دا که تا سه ره تای مانگی ۴ له کاردا بوو پیشنیازی کۆنفدرالیه تی پی بی ت له نیوان مه غریب و به ره ی رزگار یخوازی پولیساریۆ.

1 - مامۆستامان: د. شیرزاد نه جار، پیگه ی ههریمی کوردستان - عیراق له سیاسه تی جیهانیدا - دۆخی نایه قین و نارۆشنی ئیستای نیوده وله تی، له کتییی کۆتایی سایکس بیگۆ، له بلاوکراوه کانی گچراری گولان، هزری بونیاتنان - کتییی ۲، ۲۰۱۴، ل ۹۰.

بۆ ئەم مەبەستەش رۆس وەك نۆردەى تايبەتى نەتەوہ
یەكگرتوہكان لەگەل ھەریەكە لە ویلايەتە یەكگرتوہكان و فرنسا و
روسیا و بریتانیا و ئیسبانيا و ئەلمانیا و سویسرا باسی پێشنيارهكەى
بۆ كردن، راگەياندنەكان ئەوہشيان دركاند كە رۆس دەخوازێت
ئەنجومەنى ئاسایش بریارىكى روون بۆ چارەسەرى ئەم پرسە بەم
شیوازە دەربكات و بە شیۆہیەك كە بۆ ھەریەكە لە مەغریب و
پولیساریۆ پابەند بێت لە بەرامبەر شكستی ئەو ريفراندۆمەى كە
ئەنجامدرا.

لە بەلجیکا فیدرالیەت لە سەرەتای ھەفتاكانەوہ لە
پێشكەوتندا، بە ھۆى ئەم خاسیەتە داينەمیکى ھەیەتى و لەو
كاتەى لە ناوہپرستی نەوہدەكانەوہ فۆرمۆلەكرايەوہ بە مەبەستى
ئەوہى پرۆسەى فیدرالیەت تەواو بێت، دەربارەى سیستەمى
دامەزراوہى بەلجیکا لە رێگەى چوار دیاردەوہ پەلکیش دەكری١:
یەكەم: بوونى نەتەوہى فلەمینكى كە ئارەزوویەكى كە فلەندیەكان
وہك ئارەزوویەكى ھەقیقى دەیانەوی٢ دەولەتیان ھەبێت.

دووەم: لیکنزیكبوونیكى فیکرى و رۆشنبیری نیوان فەرەنسى و
والۆنیەكان.

1 - Pilipe Destatte, (Con)federalism in Belgium is not a problem, it's a solution, an approach from the book (Con)federalism: Cure or Curse? Re _ Bell e – book, Brussels, Jury 2015, P58.

سڀيه م: ويستيڪي نوي بؤ بروڪسل ڪه ببيته هر ڀميڪي گه وره .
چواره م: گروپي ئه لمانى زمان ڪه هر ميڪي چواره من، ده يانه ويٽ
له والونيا جيا بيته وهو ده وله تي فيدرالي چواره م له ناو ده وله تي
به لجيڪا پيڪ بهينيٽ .

ئهم بزوته سهنتر به دهر به زور به هيژه به شيويه ڪ ده گوتريٽ
ڪه له سالي ۱۹۹۳ هوه، په رله ماني به لجيڪا له مادده ي ۱ ئه و
پرينسيپه ي له ده ستوره ڪه نوسي ڪه به لجيڪا ده وله تيڪي فيدراليه
و له ڪومه لگه لوڪاليه ڪان و هر ڀمه ڪان پيڪديٽ، دامه زراوه ڪان تا
ئاستيڪي زور به سيسته مي ڪونفيدراليه ت ره مگ ريژ و بارگاو يڪراوه .
له گه ل بووني ئه م حاله ته، بؤ فيدراليه تي ڪلاسيڪي قورسه ڪه له
گه ل ئه م سي خاسيه ته ي فيدراليه تي به لجيڪا له مه يدانيڪدا بن:

۱- هاو پيوهر: بؤ يه ڪساني ده سه لاتي دادوه ري له نيوان ياساي
فيدرالي و ياساي ڪيانه ڪاني ده وله تي فيدرالي .
۲- تاڪ ره ويڪردن له ده سه لادا، هه ريه ڪه له ئاستي فيدرالي و له
ئاستي هه ري مي دا .

۳- مافي بلاو ڪردنه وه ي سوپا له لايه ن ڪيانه ڪاني ده وله تي فيدرال و
هه ري مه ڪان، ڪه له بواري نيوده وله تي دا هيڙيان پيده دريٽ و
هه روه ها بووني مافي ئيمز ڪردني په يمان نامه ي نيوده وله تي، وه
دو له ڪيانه هه ري مه ڪاني به لجيڪا سه روه رييان هه يه له
پياده ڪردني ده سه لاته ڪاني، به هوي ئه م سيسته مه وه
ئندامانيان راسته وخو هه لده بڙيرن و ده سه لاتي ان هه يه بارودوخي

خۆيان رېكبخەن، ئەمەش لە تواناي ھەردوو پەرلەمانى فلاندر و ئەلوانىادا بەدى دەكرىت^۱.

ئەگەر سەرنج بەينە ولاتىكى وەكو مۆنتۆنىگرۆ، ئەوان لە سالى ۲۰۰۶ لە سېريا جياپوونەو، ئەمەش لە دواى سى سال لە راگەياندى ولاتى يەكگرتوى سېريا و مۆنتۆنىگرۆ كە سالى ۲۰۰۳ بوو، بۆيە گرنگە باشوور كوردستان بىر لە چارەسەرى كۆنفيدرالى بكاتەو، ئەمەش وەكو چارەسەرى كۆتايى، يانيش وەكو دەروازەيەك بۆ گەيشتن بە سەربەخۆي تەواوتى^۲.

لەم سەرەنجانەى سەرەو دەگەينە ئەم خالانەى خوارەو:

۱- كورد نەتەوئەيەكە وسوبىكتى ياسايى نۆدەولەتى ھەيەو ھەموو رەگەزەكانى بۆ بەدبەينانى مافى چارەنوس ھەيە.

۲- نەتەوئەى كورد تاوانى نۆدەولەتى لەسەر ئەنجام دراو ئەمەش لەرووى ياسايىو رەوايسى دەداتى كە بە ئازادانەو بۆ بەدبەينانى مافى چارەنوس ريفراندۆم بكات.

۳- مۆزويەك لە ئاستى ئۆپۆزسيۆنى عىراقى و برىارى ئەنجومەنى ئاسايش ۶۸۸ و برىارەكانى دى و، دەستورى فيدرالى عىراقى ھەيە كە ھەرىمى كوردستان دەولەتتىكى ئەندامە لە دەولەتى

1 - ibid.

2- برىندن ئۆلىرى، پىسپۆرى ئەمرىكى مامۆستاي زانستە سياسىيەكان لە زانكۆى پىنزلقنىيەى ئەمرىكى، رۆژنامەى باس، ھەفتەنامەيەكى گشتىيە، ژمارە ۲۴۰، لە رۆژى سىشەممە ۲ - ۶ - ۲۰۱۵، ل ۵.

فیدرالی عیراقیدا.

۴- له رووی بارودۆخی زاتییهوه، دامهزراوهی دهستوری و یاسایی ههیه و پرۆسهی دیموکراسی ههیه و په یوه ندی ههریمی و نیوده وله تی گونجاوه و تا ئیستا ۳۷ تاوه ن و قونسولی ههیه.

۵- دهوله تی عیراق له ۱۰ سالی رابردوو نهیتوانیوه ئهركه دهستوریه کانی به دی بینیت و له ههریمی دابراوی کوردستانی ۱۴۰ ئاسۆیهك به دی ناکریت که حکومه تی فیدرالی به شی عیراقی عهره بی) ئاماده بن مافی یاسایی له ریگهی دادگاوه دهستورو یاساوه بۆ خاوه نه که ی بگپیتته وه.

۶- حکومه تی ئیتحادی پال به کورد ده نیت له ریگهی فشارو بیانووی جۆراوجۆره وه که کورد له عراقیکی فیدرالدا جیگای نییه^۱.
پرۆفیسۆر ئیل فلیپس، خاوه نی پرۆژه ی دابه شکردنی

1- له دیارترین نموونه کان: ئاراسته کردنی ئۆپه پاسیۆنه سه ربازیه کانی خانه قین و خاپورو دیجله و هه ره شه سه ربازیه کان بۆ سه ر کوردستان و، پشتگو یخستنی ماده ی ۱۴۰ ی ده ستوو ر و پینه دانی موستی هه قاتی دارایی سیادی و حاکیمه و، نه دانی موچه ی پيشمه رگه و پیداو یستسه کانی و جیبه جینه کردنی بریاره کانی دادگای بالای تاوانه کانی عیراق و جیکه وته کانی و برینی موچه ی فه رمانبه رانی کوردستان و به شه بودجه ی کوردستان له شوباتی ۲۰۱۴ و دواتر پیاده کردنی فشاری سیاسی ناوخواو دهره وه بۆ سه ر سه ربه خوی سیاسی و دارایی کوردستان و جیبه جینه کردنی ئه و ریگه وتنانه ی تایبته به نه وت کرابوون له ۲۰۰۷ هوه و جیبه جینه کردنی قانونی بودجه ی عیراق که له ۲۰۱۵ بریاری له سه ر درابوو.

دەسەلاتەكان لە عێراقى نویدا، لە لایەن رىچارى هاس سەرۆكى پيشووى ستافى پلاندانان لە ئىدارەى كلينتۆن و سەرۆكى ئىستاي ئامۆژگای پەيوەندىەكانى دەرەوہى ئەمرىكا پيشەكى بۆ نووسىوہ و تيايدا ئاماژەى بەو کردووە كە ئەوہى بەرپز مالكى دەيكات پيشيلکردنى پرۆسەى دابەشکردنى دەسەلاتەكانى دەستورى عێراقە بەرەو دىكتاتورىەت مل دەنىت^۱.

۷- بواری هەرىمى تا رادەيەك گونجاوہ و پەيوەندى گرتن و دراوسىيەتى و بەرژەوہندى ھاوبەش ھەيە و ھەرىمى كورستان باشوورى كوردستان ھەرەشە نىيە بۆ سەر ھىچ دەولەتيك.

۸- لە ئاستى نىو دەولەتى لە ئاستى دەولەتانى زلھيزو ريخراوو كۆرپو كۆمەلى نىودەولەتى دەنگ و خواستى كورد بە ئەرىنى وەردەگىرى. لە ديارترين ئەو ناوہندانە كە لە ھەوليرن: قونسولى بەرىتانيا ئەلمانىاي فيدراى و نەمسا ويلايەتە يەكگرتوہكانى ئەمرىكا ھنگارىا و توركييا و ئىران و روسيا و فەرەنسا ميسر و ئوردون و فەلەستين و كوەيت و ئىمارات و چىك و چين و كۆريايى

1 - دىفئيد ئىل فليپس، گۆڤارى گولان، ھەولير، ژ ۹۷۲، ۱۴ - ۴ - ۲۰۱۴، ل ۹. دىفئيد دەلى: مالكى لە زۆربەى رەفتارەكانيدا ھەك سەددام حوسەين رەفتار دەكات، بە تاك رەوى و بە شىوہيەكى ناپرەوا خواستى خوى بەسەر عىراقىەكاندا دەسەپىنىت و، ئەو مافە ديموكراتى و گشتيانە پيشئل دەكات كە عىراقىەكان بە دەستيان ھىناوہو، ديدگاي چەسپاندنى كۆمارىكى فەدراى تىكشكاندوہ. ھەمان سەرچاوہ، ل ۱۰.

باشوورو و سوید و ئیتالیا و رۆمانیا و پۆلهندا و یونان و بولگاریا و ژاپۆن و ئیسپانیا و دانیمارک و بیلا روسیا و سلۆفاکیا و بهرازیل ، و یۆرای نه ته وه یه کگرتووه کان و یه کیتی ئه وروپا ریخراوه نیوده وله تیه کان و ئاژانسه کان.

۹- دهر فەرت هه یه که حزب و هیزه کورستانیه کان له ده وری بیروکه یه کی گشتگیری نیشتمانی و نه ته وه یی بو مافی چاره نووس به عه لمانی و ئیسلامی یه ک ده نگ بن.

۱۰- له رووی ئابووریه وه، کوردستان له نیوان هیلی ۳۰ - ۴۱ ی پانی دریز ده بیته وه، ئه مه ش سه نگی پیگه ی جیو پۆله تیکی کوردستان و هه ری می کوردستان له رووی گونجاوی که ش و هه واو توانای بو ئابوری و کشتوکال و گه شتیاری و... هتد نیشان ده دات.

له هه مان کاتدا (حکومه تی هه ری می کوردستان پیویستی به ره زامه ندی به غدا نییه بو په ره پیدانی کیلگه ی نه وت و غاز، ئه و کیلگانه ی له دوای نووسینه وه ی ده ستور وه به ره یینانی تیدا ده کریت، چونکه به پیی ده ستور هه ری می کوردستان ئه و مافه ی پیدراوه وه به ره یینان له کیلگه تازه کاندای بکات، (له وانی تریش شه ریکی راسته قینه یه - تویره ر) هه ر بویه ئه گه ر به غدا به ره له سستی ئه م مافه ده ستوورییه ی کرد، ئه وا پیویسته “ حکومه تی هه ری می کوردستان زۆر به ساده یی ئه م به ره له ستیانه پشتگوی بخت و دریزه به ره وتی کارکردنی خۆی بدات که خزمه ت به به رزه وه ندیه کانی خه لکه که ی

خۆی دەگەینیت. ئەو هی لێره دا گرنگه سهروهی یاسایه) ١. له سهروو هه موو ئەم سه ره نه جانه ی سه ره وه ده کری باشووری کورستان ريفراندۆم بۆ سه ره به خۆی یان پيشنیا ری کۆنفدرالیهت به هه ند وه رگری، ده کری وه ک فدرالیهت به قوناغی جواو جۆردا (به کاتیکی که متر) به ده سته که وت له ئاستی ناوچه کوردستانیه کانی ده ره وه ی هه ریم تپه ر بێت و تۆنی ئامیره که له سه ر سه ره به خۆی وه ک هه نگاوی یه که م ئاواز و ده نگی سازگارتی لیبکه ویتته وه .

په یماننامه ی نیوده وه له تی کۆنفیدرالی سه ره تايه کی میژووی باش و گرنگه بۆ ره وان دنه وه ی مه ترسیه کان له ئاست عه ره بی و فارسی و تورکی و... هتد . له هه مان کاتدا ئەگه ر شکۆو سهروهی ته وا و نه بێت ئەوا ئازادی و سه ره به خۆی ته وا و گوزارشته له مافی چاره نووس .

به م شیوه یه کۆنفدرالیهت شکاندنی ته وقیکی میژووییه ، ریکه وتنیکی دی ئاره زومه ندانه یه له نیوان عیراقی عه ره بی و کوردستان له گه ل ده سته پیوه گرتن و پاراستنی هه ریه که یان بۆ که سایه تی سیاسی خۆی، ریکه وتنی عه ره ب و کورده که ده سته یه ک یان زیاتر بۆ هه ندی پرسی چارونووس سازو به رژه وه ندی هاوبه ش دروست ده که ن و په یماننامه یه ک به یه کیانه وه گری ده دات که تیایدا هاریکاری و به یه که وه ژیا نی مرۆفدۆستانه ی گه لان له رۆژه لاتی ناوین

1 - دتیفید ئیل فلیپس، ه. س. پ، ل ١١٠. ماده کانی ١١٠ و ١١ و ١١٢ و ١١٥ له ده ستوری عیراق ٢٠٠٥.

رهنگده داته وه .

شكاندن كۆتى بهزل زانينى نه ته وه يه كه له سه ر حيسابى ئه وى تر و كردنه وهى گريى دهروونيه بۆ ته واوى نه ته وه و ئاين و ئاينزاكان له گيژاوه ميژوويى و هه نو كه بيه كانى رۆژه لاتی ناوين، قبول كردنى ئه و جيا و زيانه يه كه ئاينه ئاسمانيه كان باس ده كهن و ريككه وتننامه نيۆ ده وله تيه كانيش كرديو انه ته ريسايه كى سه ره كى بۆ مروڤ بوون له گه ردوندا، دوا جار هاوپه يمانيه تى كۆنفدرالى ده بيه تته ئازاديه كى ميژوويى بۆ ديل و كۆيله كانى ناوچه يى به گشتى .

زۆر له ياساناسان جه خت ده كهن كه يه كيتى هاوچه رخ به ره و كۆنفيدراليه ت ده چييت، M. Dehousse ده لاييت كه ئاراسته ي كۆنفيدراليه ت و هاريكاري نيوان حكومه ته كان توخمى كى جه وهه ريبه له يه كيتى هاوچه رخدا .

۳-۴ رۆژه لاتی ناوين و عيراقى عه ره بى و راستكرنه وهى سايكس -

بيكو

سايكس - بيكو له ۲۰۱۶ به ريگه يه كى ناياسايى و ناسروشتى ناوچه كه ي به بى ويستى خه لكه كه ي دابه شكردوو ئيستاش بارودۆخه كه وهك ده رفه تيكي باش بۆ دووباره ريكخستنه وهى

1- هيلين تۆرار، تدويل الدساتير الوطنيه، ترجمه باسيل يوسف، مراجعة وتقديم . د. أكرم الوتري، بيت الحكمة، بغداد، ۲۰۰۴، ص ۱۶۳.

ناوچه که له ئارادایه . واته کاتی ئه وه یه هه له کانی سایکس - بیکۆ راست بکرینه وه و شته کان بۆ دۆخی ئاسایی بگه ریینه وه^۱ .
 به ته وای ئه وه سه لمینراوه ئه و قه وارانیه دواى سایکس - بیکۆ دامه زیندران و چه ندین نه ته وه به زۆر به یه که وه لکیندران و ئه مه ش شکستی خۆی سه لماند، بۆیه پیویسته ناوچه که له سه ر بنه مای یه کیته ئاره زومه ندانه دابریژریتته وه ، نه وه کو سه پاندى شیوازیکی دیاریکراو له سه ر هه ر لایه نیک^۲ . جیهان ئه وه ده زانی که سه ته مکاری و لاتانی ناوچه ی خۆره ه لاتى ناوین، چه وساندنه وه و ته نانه ت

1- مسعود بارزانی، ده ولته تی سه ربه خۆی کوردستان به ریوه یه ، رۆژنامه ی خه بات، ژ : ۴۵۴۲ له ۱۴ - ۴ - ۲۰۱۴ . بۆ زانیاری زیاتر سه باره ت به ریکه وتننامه ی سایکس بیکۆ پروانه : د . کمال مظهر أحمد، کوردستان فی سنو ات الحرب العالمیه الأولى، ترجمه محمد الملا عبدالکریم، ط ۲، بغداد، ۱۹۸۴ . پیویسته بزانی که دروستکردنی ناوچه یه کی خاوه ن حوکمی زاتی یان کوردستانیکی سه ربه خۆی زاتی و به سه ربه رشتیکردنی یه کی له سی ده ولته ته کۆلۆنیسته کان یان هه موویان که به یه که وه هاوپه یمان بوون یه کی بو له و بابه تانه ی که له به لئینانه و بروسکه کانی نیوان دیبلۆماتکاران هاتبوو له پیش واژۆکردن له سه ر په یماننامه ی سایکس - بیکۆ، به لام نه گه یشتنه ریکه و تن سه باره ت به م پرسه و پشتگوییان خست و له ناوه خن و به نده کانی ریکه وتننامه که دا هیه چ ناماژه یه ک سه باره ت به سه ربه خۆی یان خۆبه ریوه بردنی زاتی کوردستان ته نانه ت هیه چ پارچه یه کی نه هاتوو ه . بۆ زیاتر پروانه : د . أحمد عیمان أبوبکر، کوردستان له په یمانی سایکس - بیکو سازاتۆف - پالیویوکدا، گۆفاری رۆژی کوردستان، ژماره ۸، ۱۹۷۲، ل ۵۰ .

2- هه مان سه رچاوه ی پیشوو .

جینۆسایدکردنی میلیله تهکانی خۆیان که زۆربهیان له چهند نه ته وه و مه زه به بیکی جیاواز پیک هاتوون، رابوون و وه چه رخانیکی نویی هیناوه ته ئاراهه .

راسته کان ئه وه پشت راست ده که نه وه که نه خشه ی ئیستای خۆره لاتی ناوه راست تیک ده چیت، چونکه ئه و سنووره ی خاکی عیراق، سوریا، لوبنان، تورکیا و یه مه ن له یه ک جیا ده کاته وه، له هه لوه شان ه وه نزیکه .

له لایه کی دی، ریکخراوی تیرۆریستی ده ولته تی ئیسلامی له عیراق و شام (داعش)، که داننانیت به سنووری ئه و ناوچانه ی داگیری کردوون له ۲۰۱۲ ه وه، له نیوان ئه و ولاتانه ی له لایه ن به ریتانیا و فه ره نساه به ش کرابوون، سنووره کان نه ماون یان هینده کال بوونه وته وه که تۆخ کردن و زیندوو کردن ه و یان له مه حالدا یه .

له دوا ی جهنگی یه که می جیهانیه وه له دوا ی جهنگی سارد و له دوا ی ۱۱ سیبته مبه ره وه بارودۆخی رۆژه لاتی ناوین وه ک ئیستا نه بووه، له ماوه ی ۱۰۰ سالی رابردودا کیشه کان وه ک ئیستا نه بوون و خه فه کرابوون و چاره سه ر نه کرابوون، بۆیه که له سالی ۲۰۱۱ رابوونی گه ل به شیکی دیاری ناوچه که ی گرت ه وه، هه موو ئه و کیشه و هاودژیانه ی له م ناوچه یه هه بوون ده رکه وتنه وه و سه ره ئه نجام ناسه قامگیری سیاسی ته واوی ناوچه که ی گرتۆته وه، کیشه ی نیوان شیعه و – سوننه توندتر خۆی نمایش ده کات، داعش هینزیکی تیرۆری نیوده ولته تییه که فره ره هه ندییه، ئه مه ش له گه ل به رژه وه ندییه

جيهانیه كان كۆك ده بئیت كه نه خشه ی ناوچه كه دابریژیتته وه .
سه رانی كوردستان جه خت ده كه نه وه چیتر ناتوانریت غه دری
به غدا له خه لکی كوردستان قبول بکریت و، له م ناوه شدا نیچیرقان
بارزانی سه رۆك وه زیرانی حكومه تی هه ریمی كوردستان ده لئیت: ئەگەر
ده ستور جیبه جیبکرایه، عیراق به م رۆژه نه ده گه یشت و، عیراق و
ناوچه كه خاوه ن سامانیکی سروشتی زۆر ده وله مه ندن، خاوه ن
كلتووریکی ده وله مه ندیشن، به لام سیاسه ته ناته وافوقیه كان،
پیشكه وتنی ئابووری و پیکه وه ژيانی له عیراقدا خستوه ته
مه ترسییه کی زۆر گه وره وه ^۱.

ئوه ی دیدی یاسایی هیژ و لایه نه سیاسیه كان ده یخواریت، یان
پیویسته کاری له سه ر بکریت ئوه یه كه، سه رۆکی هه ریمی
كوردستان مه سعود بارزانی له كۆبوونه وه ییدا له گه ل لایه نه
سیاسیه كانی كوردستان، داوای پیکه یانی ژووری هه ماهه نگی بو
ئه نجامدانی راپرسی و بریاردانی خه لکی كوردستان لیکردوون، له م
رووه شه وه بارزانی جه خت له سه ر پشتیوانی به هیژی نیوده وله تی
ده کاته وه، له دۆخی کدا كه خه لکی كوردستان بریاری سه ربه خویی
بدات ^۲.

-
- 1 - نیچیرقان بارزانی، رۆژنامه ی خه بات، ئۆرگانی پارتی دیموکراتی كوردستان،
ژماره ۸ ی حوزه ییرانی ۲۰۱۵، ل ۴.
 - 2 - رۆژنامه ی باس، هه فته نامه یه کی گشتییه، ژماره ۲۴۰، له رۆژی سێشه ممه ۲
- ۶ - ۲۰۱۵، ل ۱.

له وانه يه توركييا و ئيران و ئەمريكا، كۆنفيدراڤالييان بۆ باشووري كوردستان پي قبول بيت له ئيستادا، ئەمەش سوودي ئەوهي كه له ريگاي كۆنفيدراڤالييه وه ولاتان دهتوانن دانت پيدا بنين بۆ سەربەخويي و، مامەلەت له گەلدا بكن، ئەمەش ئەو هەله بۆ ئيمەي كورد دینیتە دي كه له دەرڤەتي گونجاو كاتي راگەيانندي سەربەخويي ديارى بکەين^۱.

سنووري كوردستان به رەزامەندي نيوڤهولەتي و بيڤهنگي به غدا و رهوايي پاراستني خەلكي ناوچه كوردستانيهكان و ئازادكردي به قوربانيداني پيشمه رگه و خۆراگري خەلكي كوردستان ، ئاشتهوايي كۆمهلايه تي و سياسي له نيوان ئايين و نهته وهكان به دي دینیت و، ئەمەش به سود وەرگرتن له ئەزمووني گەلان وەك مافیکي به دەست هاتوو له قەلەم دەدریت كه نیشتمانی كوردستان دهتوانیت ئاشتی و تهناهي و بهرقەراري سهقامگيري بيت^۲.

1- بۆ زیاتر پروانه: بریندن ئۆلیری، پسپۆری ئەمریکی مامۆستای زانسته سیاسیهکان له زانکۆی پینزلقینیای ئەمریکی، رۆژنامهی باس، ههفتهنامهیهکی گشتییه، ژماره ۲۴۰، له رۆژی سێشهممه ۲ - ۶ - ۲۰۱۵، ل ۵. ئۆلیری پپی وایه، ئەمريكا له ئیستادا چرای پرتهقالی بۆ سەربەخوبوونی كوردستان هه لکردوووه له و باوه پره شدایه كه ئیستا ئەو مهسهلهیه له گۆرپه پانی سهركردایه تی كوردیدایه.

2- پروانه: رۆژهاات ویسی خالد، مشکلة المناطق المتنازع علیها فی العراق - اقلیم كوردستان نموذجاً، دهوك، ط ۱، ۲۰۱۲.

دەرنە نجام:

- ۱- كۆنفېدېرالىيەت سىتەمىكى ياساىيە بۇ بەرزەۋەندى گەلان، دەكرى نەتەۋە پىكھاتەكان بە بى ئەۋەى بە دەۋلەتى سەربەخۇدا رۆيشتىن بۇ بەرزەۋەندىيە ھاۋبەشەكان ئەم سىتەمە پىيادە بكن.
- ۲- كۆنفېدېرالىيەت دەتوانى بۇ كوردستان بە قۇناغىكدا بېروات كە مەترسىيە سەربازىيەكان و فشارە ئابوورىيى و ئەمنىيەكانى لە سەر كەم بكاتەۋە لە بوارى دىپلۇماسى پەيوەندىيەكاندا خزمەتى بكات.
- ۳- سوربوونى بەردەۋام لە سەر مافى چارەنوس ھاۋجووتە لە گەل بوونى داۋاى نەتەۋەيەك يان گەلىك لە ھەرىمىكى كۆنفېدېرالىيەت يا سەربەخۇ .
- ۴- باشوورى كوردستان بە بى رەزامەندى و خواستى خۇى بە دەۋلەتىكى ناشەرىيەۋە لكىنراۋە و، رووبەرووى تاۋانى نىۋەۋەلتى بۆتەۋە، مېژووى عىراق ئەۋەمان پىدەلىت كە دەۋلەت پىرۆزە نەك بەختەۋەرى خەلك و مافى پىكھاتەكان. ھەر بۆيە سەد سالەى ساىكس بىكۆ دەبى كۆتايى ئەۋ تاۋانانە بىت كە دژى كوردستان ئەنجام دراۋە .
- ۵- تاۋانە نىۋەۋەلتەتەكان كە لە بەرامبەر خاكى كوردستان و گەلى كوردستان و بزوتنەۋەى رزگارخۋازى كوردستانى ئەنجام دراۋن دەبى بە تىمىكى ھەمىشەيى و دامەزراۋەيەكى فەرمى پىسپۇرپىانە

- کاریان له سەر بکریت تا ببینە زەمانەتییکی نیۆدەولەتی بۆ بە شەریعت خستنی ریفراڤۆم بۆ مافی چارەنووس.
- ۶- دروشمی شەراکەتی کورد و عەرەب تا ئیستاش سیاسییه و هەنگاوی قانونی - پرکتیکی بۆ نەدۆزراوەتەو دەستوری عێراقیش توانای دەستەبەرکردنە ئەم ئەرکەیی نییه.
- ۷- سیستەمی سیاسی لە دەستوری ۲۰۰۵ دا بە ئاراستەیی یەکگرتوویی ئارەزومەندانە دایە، بەلام عەرەب و زۆر لە دەولەتانەیی هەژموونیان هەیه سەنتراڵیان بەلاو مەبەست و ئامانجە، ئەمەش لە روانگەیی فدرالیەتی ئیداری و سیاسەتیان لەسەر پرسە نەوت و غاز و شەراکەت و سەرۆهی و دیدگایان بۆ دامەزراوە فدرالیەکان بە روونی دیارە.
- ۸- عەرەب بە گشتی ناسنامەیی دەولەتیکی عەرەبیان لا گرنگە و دەیانەویت بە هەر نرخیک بیّت ئەم شوناسە بیاریژن، ئەمەش لە گەڵ واقیع و تیکۆشانی کوردان ناکۆکە . مەکەزیەتی عەسکەرتاری ئەمە بەرجەستە دەکات نەک دەستوری فدرالی بۆ دەولەتی فرە پیکهاتەیی نەتەوهیی .
- ۹- لە کاتی کدا عێراق ناتوانی دەستووری ۲۰۰۵ جیبەجی بکات، پیویستە کوردستان یان سەرەخۆیی رابگەینیت، یان کوردستان لە گەڵ نەتەوهکانی ناوچەکە (یەک یان زیاتر) ببیتە کۆنفیدرالی.
- ۱۰- کوردستان پیویستە هەنگاوهکانی بۆ ریفراڤۆم چر بکاتەوه، ئەو فایلانە ئامادە بکات کە: کۆ بۆی هەیه لەو ریفراڤۆمە دەنگ

بدات؟ له كوی ئه و ريفراندۆمه دهكریت؟ ده رته نجامی دیاریکردنی
سنووری كوردستان چ ده بیته؟ .

۱۱- پیویسته ده ستوریکی نوی بۆ نیشتمانیکه نوی له سه ر ئامانجی
نیشتمانسازی و دهوله سازی و مرۆفەسالاری بۆ باشووری
كوردستان بنوسریته وه كه له ئاستی ناوخۆو دهره وه هاوكاری
بكات بۆ هینانه دی ئامانجه كانی.

۱۲- كوردستان له گه ل جیهانی ئازاد له دژی تیرووری نیوده وله تی
ده جه نگیت، ئەمەش هاریکاری نیوده وله تی فراوانبوونی
په یوه ندی و ریکه وتننامه نیوده وله تیه كان دینیته دی.

سه رچاوه كانى به شى دووهم

به عه ره بى:

- ١- اندريه هوريو، القانون الدستوري والمؤسسات السياسية، الأهلية للنشر والتوزيع، الجزء الأول، ط٢، بيروت، ١٩٧٧.
- ٢- الحاكم عبدالرحمن سليمان الزبياري، الوضع القانوني لإقليم كردستان العراق في ظل قواعد القانون الدولي العام، مؤسسة موكرياني للطباعة والنشر، ط١، ٢٠٠٢.
- ٣- د. ابراهيم أبو حزام، الوسيط في القانون الدستوري، دار الكتاب الجديد المتحدة، ط٢، ٢٠٠٢.
- ٤- د. اسماعيل مرزه، القانون الدستوري - دراسة مقارنة لدساتير الدول العربية، منشورات دار الملاك، بغداد، ط٣، ٢٠٠٤.
- ٥- د. الشافعي محمد بشير، القانون الدولي العام في السلم والحرب، منشأة المعارف بالأسكندرية، ١٩٧١.
- ٦- د. بطرس بطرس غالي و د. محمود خيرى عيسى، المدخل في علم السياسة، مكتبة الأنجلو المصرية، القاهرة، ط١٠، ١٩٩٨.
- ٧- د. خالد الزعبي، مبادئ القانون الدستوري والنظم السياسية، المركز العربي للدراسات الطلابية، عمان - الأردن، ط١٩٦٦، ١.
- ٨- د. زهير شكر، الوسيط في القانون الدستوري - الجزء الأول، المؤسسة الجامعية للدراسات ونشر والتوزيع، ط٣، ١٩٩٤.
- ٩- د. سعد عصفور، المبادئ الأساسية في القانون الدستوري والنظم السياسية، منشأة المعارف بالأسكندرية، ١٩٨٠، ص١٢٠.
- ١٠- د. طالب رشيد يادكار، مبادئ القانون الدولي العام، مؤسسة موكرياني للبحوث والنشر، اربيل، ط١، ٢٠٠٩.

- ١١- د. عبدالفتاح عبدالرزاق محمود، الإعلان عن الدولة، دراسة تاصيلية وتحليلية في القانونية الدولية العام والدستوري، دار الكتب القانونية، ٢٠٠٩.
- ١٢- د. عبدالكريم علوان، النظم السياسية والقانون الدستوري، دار الثقافة للنشر والتوزيع، عمان، ط١، ٢٠٠٩.
- ١٣- د. علي صادق أبو هيف، القانون الدولي العام، منشأة المعارف الأسكندرية، ط١١.
- ١٤- د. عوسمان عهلى وهيسى، دهستور له روانگهى هزرى و ياساييه وه، كومه له وانه يهك پيشكهشى قوتابيانى خويندى بالآ - ماسته ر- كراهه، له فاكلتى ياسا - زانكوى سوران، خويندى سالى ٢٠١٤ - ٢٠١٥.
- ١٥- د. محسن خليل، القانون الدستوري والنظم السياسية، ١٩٨٧.
- ١٦- د. محمد عمر مولود، الفدرالية وامكانية تطبيقها في العراق، مؤسسة موكرياني للطباعة والنشر، ط١، ٢٠٠٠.
- ١٧- د. محمد كامل ليلة، المباديء الدستورية العامة والنظم السياسية، دار الفكر العربي، ط١، ١٩٥٨ - ١٩٥٩.
- ١٨- د. مصطفى كامل، شرح القانون الدستوري والقانون الأساسي العراقي، مطبعة سلام، بغداد، ط٥، ١٩٤٧.
- ١٩- د. نوري لطيف، القانون الدستوري، مطبعة علاء الوزيرية، الطبعة الثانية، بغداد ١٩٧٩.
- ٢٠- د. احسان حميد المفرجى و د. كطران زغير نعمة و د. رعد ناجى الجدة، بغداد، ط٢، ٢٠٠٧.
- ٢١- د. حسن جلبى، الوجيز في القانون الدولي العام، شركة طبع ونشر الأهلية، بغداد، ج١، ١٩٦١.

- ٢٢- د. سليمان محمد الطماوي: النظم السياسية والقانون الدستوري، القاهرة ١٩٨٨.
- ٢٣- د. عبدالحميد مسلم المجالي، الكونفدرالية كمفهوم سياسي، من www.alrai.com اتزنييت
- ٢٤- د. عصام العطية، القانون الدولي العام، بغداد، ط٧، ٢٠٠٦.
- ٢٥- د. محمد حافظ غانم، مبادي القانون الدولي العام، مطبعة نهضة مصر بالفجالة، ط١، ١٩٥٦.
- ٢٦- د. محمد حافظ غانم، الأصول الجديدة للقانون الدولي العام، دراسة لصياغته الحالية ولأحكام القضاء الدولي، ط٢، مكتبة عبدالله وهبة عابدين مصر، ١٩٥٤.
- ٢٧- د. محمد طي، القانون الدستوري والمؤسسات السياسية، ط٧، ٢٠٠٩.
- ٢٨- رؤثهات ويسى خالد، مشكلة المناطق المتنازع عليها في العراق - اقليم كوردستان نموذجاً، دهوك، ط١، ٢٠١٢.
- ٢٩- عبدالفتاح عبدالرزاق محمود، مبدا عدم التدخل والتدخل في القانون الدولي العام، دراسة تحليلية، مؤسسة موكرياني للطباعة والنشر، اربيل، ٢٠٠٢.
- ٣٠- جواس حسن، طبيعة الإتحاد الأوروبي - دراسة قانونية - سياسية تحليلية في ضوء المعاهدات المنشئة للإتحاد ومشروع الدستور الأوروبي، دار المعرفة بيروت - لبنان، ط١، ٢٠١٠.
- ٣١- د. كمال مظهر أحمد، كوردستان في سنوات الحرب العالمية الأولى، ترجمة محمد الملا عبدالكريم، ط٢، بغداد، ١٩٨٤.
- ٣٢- ميشال خطار الرياشي، اسهام في دراسة النظرية التقليدية للدولة الفيدرالية، اطروحة دكتوراه، جامعة لبنان، بيروت، ١٩٩٢.

- ٣٣- مهند وليد الحداد و خالد وليد الحداد، مدخل لدراسة القانون، مؤسسة الوراق، عمان - الأردن، ط ١ ٢٠٠٨.
- ٣٤- هيلين تورار، تدويل الدساتير الوطنية، ترجمة باسيل يوسف، مراجعة وتقديم د. أكرم الوتري، بيت الحكمة، بغداد، ٢٠٠٤.

به كوردی:

- ٣٥- مسعود بارزانی، دهولته تی سه ره خۆی کوردستان به پێوهیه، رۆژنامه ی خهبات، ژ: ٤٥٤٢ له ١٤ - ٤ - ٢٠١٤.
- ٣٦- نیچیرقان بارزانی، رۆژنامه ی خهبات، ئۆرگانی پارتی دیموکراتی کوردستان، ژماره ٨ ی حوزه برانی ٢٠١٥.
- ٣٧- د. محهمد عومەر مه ولوود، فیدرالیته و دهرفه تی پیاده کردنی له عێراقدا، ههولێر، چاپی یه که م، ٢٠٠٦.
- ٣٨- بریاری ئه نجوومه نی ئاسایشی نه ته وه یه کگرتووه کان ٦٨٨ له ٥ - ٤ - ١٩٩١، و ١٤٨٣ له ٢٢ - ٥ - ٢٠٠٣.
- ٣٩- برندان ئۆلیری، بۆچی باشووری سوڤان سه ره خۆ بوو، کوردیش به فیدرالی رازییه، له کتیبی کۆتایی سایکس بیکۆ، له بلاوکراوه کانی گۆفاری گولان، هزری بونیاتنان - کتیبی ٢.
- ٤٠- د. أحمد عثمان أبوبکر، کوردستان له پهیمانی سایکس - بیکو سازانۆف - پالیویوکدا، گۆفاری رۆژی کوردستان، ژماره ٨، ١٩٧٢.
- ٤١- رۆژنامه ی باس، ههفته نامه یه کی گشتیه، ژماره ٢٤٠، له رۆژی سێشه ممه ٢ - ٦ - ٢٠١٥.
- ٤٢- بریندن ئۆلیری، پسیپۆری ئه مریکی مامۆستای زانسته سیاسییه کان له زانکۆی پینزلفینیای ئه مریکی، رۆژنامه ی باس، ههفته نامه یه کی

گشتییە، ژمارە ٢٤٠، لە رۆژی سێشەممە ٢٠١٥/٦/٢.
٤٣- د. شێرزاد نەجار، پێگەى هەریمی کوردستان – عێراق لە سیاسەتی
جیهانیدا – دۆخی نایەقین و نارۆشنى ئیستای نۆدەولەتی، لە
کتیبی کوتایی سایکس بیكۆ، لە بلاوکراوەکانی گچاری گولان، هزری
بونیاتنان – کتیبی ٢، ٢٠١٤.

بە ئینکلیزی:

- 44- Daniel Elazar, Confederation and federal Liberty, in *publius*, 12 (4), 1982.
- 45- en. Wikipedia.org/wiki/confederation.
- 46- Kris Deschouwer & Johanne Poirier, (Con)federalism Cure or Cures?, *Re _ Bell e – book*, Brussels, Jury 2015.
- 47- Pilipe Destatte, (Con)federalism in Belgium is not a problem, it's a solution, an approach from the book (Con)federalism: Cure or Curse?, *Re _ Bell e – book*, Brussels, Jury 2015.

تیبینی:

ئەم بابەتە وەك توێژینه وەیهك لە لایەن كۆلیژی یاسا و رامیاری
زانکۆی سەلاحەدین لە ٢٠١٥ وەرگیراوە.